



KURIER WILEŃSKI

PIĄTEK
— NIEDZIELA
4 — 6
KWIETNIA
2003 r.

WYDANIE
MAGAZYNOWE

DZIENNIK POLSKI NA LITWIE. UKAZUJE SIĘ OD 1 LIPCA 1953 ROKU

Nr 66 (14613)

Cena 1,50 Lt (w tym 5% PVM)

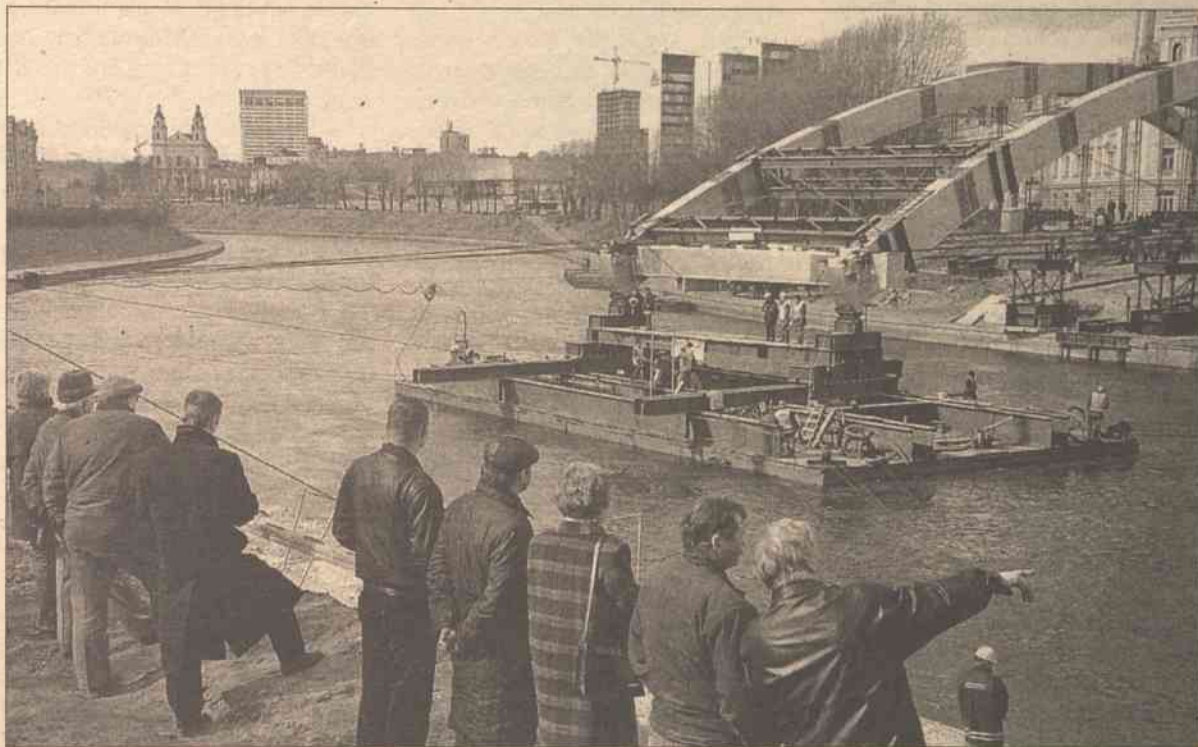
Po raz pierwszy na Litwie konstrukcja mostu została zmontowana na suszy

Mendog „objął” Wilię

W czwartek przy moście Mendoga w Wilnie zgromadzili się specjaliści, budowlani oraz szeregowi wilnianie, aby obejrzyć na własne oczy historyczny moment — połączenie dwóch brzegów Wilii przez potężną metalową arkę. Po raz pierwszy na Litwie konstrukcja mostu została zmontowana na suszy, a dopiero później drogą wodną odholowana na miejsce. Technologia ta pozwala na znaczne przyspieszenie prac budowlanych przy moście.

Do odholowania ogromnej metalowej konstrukcji mostu na przeciwny brzeg został wykorzystany zbudowany z 16 pontonów prom, działający na zasadzie statku podwodnego. Mimo ogromnego nawału prac, jest już pewne, że budowlani zdążą wywiązać się z oznaczonych terminów, czyli nowy obiekt będzie oddany do użytku do 1 lipca bieżącego roku, kiedy Litwa będzie obchodziła 750-lecie koronacji króla Mendoga. Właśnie budowla jego imienia będzie jednym z akcentów upamiętniających to wydarzenie.

Architekt Vldas Treinys, który opracował projekt mostu, konsultował się i współpracował z ekspertami z Francji, którzy przeprowadzili badania ruchu transportowego w naszym mieście.



W celu odholowania ogromnej metalowej konstrukcji mostu na przeciwny brzeg został wykorzystany zbudowany z 16 pontonów prom, działający na zasadzie statku podwodnego
Fot. Marian Paluszkiewicz

Nowy most będzie miał trzy pasy jezdni, dróżki rowerowe i chodniki dla pieszych. Jego budowa uwzględni również to, że w razie potrzeby można będzie uruchomić ruch tramwajowy. Przypomnieć należy, że ogólna waga wszystkich konstrukcji

tego obiektu wynosi 555 ton.

Most Mendoga wznoszą spółki: „Tilsta”, „Viadukas”, „Kauno tiltai”. Ma on połączyć ul. Wróblewskiego z ul. Rinktinės. Będzie miał 110 metrów długości, szerokość jezdni — 11 metrów, a chodników — 4 metry.

Oddanie do użytku tego obiektu rozładuje korki na ul. A. Goštauto, jak też odciąży most Zielony.

Obok budowanego mostu, tuż obok Pałacu Sportu, planuje się otwarcie podziemnych garaży.
Inf. wł.

Rozmowa z Walerym Choroszewskim, wilnianinem, byłym ministrem informacji w ostatnim Rządzie II RP, prezesem Towarzystwa Przyjaciół Uniwersytetu Polskiego w Wilnie z siedzibą w Londynie

Litwini nie mają podstaw do obawy

Jest Pan wilnianinem, mieszkającym obecnie w Londynie. Wiadomo, że stamtąd Polacy na Wschodzie są postrzegani bardzo różnie. Różnice dotyczą również postrzegania problemów rodaków za wschodnią granicą.

Problem dotyczy tego, czy tu, na Wschodzie, postrzegani jesteście jako obywatele polscy, pozbawieni swych praw obywatelskich przez bezprawne działania zarówno okupantów, jak i aliantów, czy też jesteście obywatelami państw ościennych pochodzenia polskiego, którym Polska może, ale nie musi przyznać polskiego obywatelstwa z racji pochodzenia? Uważam, że mamy do czynienia z dwoma zasadniczymi grupami Polaków. Jedna to mieszkańcy i potomkowie obywateli pol-

skich w przedwojennych granicach Polski, którzy znaleźli się wbrew swej woli na terytorium Litwy, Białorusi i Ukrainy. Stanowią oni część autochtonicznej ludności tych państw. Nieraz żyjących na tych obszarach dłużej niż ich dzisiejsi gospodarze. Do tej grupy należą również obywatele polscy i ich potomkowie, wywiezieni podczas wojny i po niej.

Do drugiej należą wywiezieni podczas carskich złytek i czystek stalinowskich oraz ci, którzy w okresie zaborów wyjechali do Rosji dobrowolnie. Ponieważ na ziemiach polskich nie było możliwości ukończenia wyższych studiów i uzyskania odpowiedniej pracy. Dla uproszczenia nazwałbym ich „Polakami historycznymi”.
(Dokończenie na str. 5)

Eliminacje Mistrzostw Europy — Litwa — grozą faworytów

Litwa pokonała na własnym boisku w eliminacjach mistrzostw Europy w piłce nożnej Szkocję 1:0, potwierdzając tym samym, że remis w Niemczech nie był dziełem przypadku.

Dwie połowy meczu w Kownie

rozwickały się według tego samego scenariusza. Na początku był zmasowany atak Szkotów. Po dziesięciu minutach nastąpiło wyrównanie meczu, a końcówka każdej połowy należała do gospodarzy.

(Dokończenie na str. 14)

DRAUDIMAS

Obowiązkowe ubezpieczenie właścicieli i kierowców środków transportowych od odpowiedzialności cywilnej

Wszystkim klientom, ubezpieczającym się drugi rok, oferujemy najlepsze warunki, wielkie zniżki i prezenty

Adres: Vienuolio 12, Vilnius
Telefony: 261 05 08, 261 05 07;
8 687 89275 - Solveiga, 8 670 87304 - Audrius,
8 686 04057 - Andrius, 8 698 38081 - Sofija (Zam. 032)

W NUMERZE

Spółceństwo — **3**

Oszust w roli zbawiciela

Danuta S., młoda kobieta prowadząca od lat spółkę warzywno-owo-cy, została w perfidny sposób oszukana właśnie przez rodaków.

Życie Wileńszczyzny **6**

W oczekiwaniu na nowego mera

Ku zdziwieniu wielu dyrekcja Parku nie wypowiada się przeciwko budownictwu domów w Trokach. Jedynym wymaganiem to potwierdzenie z archiwum, że w tym właśnie miejscu dom kiedyś stał.

Samo życie — **8**

Moda czy konieczność?

Ostatnio znacznie zmniejszyła się liczba osób, zawierających związki małżeńskie. Natomiast więcej stało się rozwiedzionych, samotnych, a także wdów i wdowców.

Na luzie — **12**

Czarna lista się wydłuża

Gwiazdor sceny muzycznej, Lenny Kravitz, zdecydowanie wypowiada się przeciwko wojnie.

Być kobietą — **13**

Potrafi dzieci nauczyć wszystkiego

Pani Maryna Borisenkowa, wychowawczyni przedszkola w Landwarowie, jest osobą znaną w mieście.

Sentencja

Zadziwiające, jak w takiej małej główce tkwić może taka masa niewiedzy.

HEINRICH HEINE



Kalejdoskop aktualności

Euroreferendum przyniosłoby Litwie zwycięstwo

Referendum w sprawie wstąpienia Litwy do UE byłoby uważane za udane i większość jego uczestników głosowałaby za przyszłość Litwy w zjednoczonej Europie, gdyby głosowanie odbyło się w końcu tego tygodnia.

Dowodzi tego sondaż, który w dniach 13-16 marca przeprowadziła firma badania opinii publicznej i rynku „Vilmorus”.

Niemcy tuż za Kanadą

Niemcy będą się starały w najbliższych miesiącach ratyfikować układ o wstąpieniu Litwy do NATO.

Powiedział to we środę bawiącemu w Berlinie sekretarzowi stanu MSZ Litwy Evaldasowi Ignatavičiusowi sekretarz stanu niemieckiego MSZ Klaus Schariothas. Poinformował również, że we środę rząd niemiecki zaaprobował zgłoszenie w Bundestagu ustawy o ratyfikacji układu. Protokoły w sprawie wstąpienia Litwy ratyfikowała już Kanada, przesłuchania odbywają się w Senacie USA.

Rozrywka i intryga

12 kwietnia w Wileńskim Pałacu Kongresowym odbędzie się wieczór muzyki brytyjskiej. Wydarzenie to pretenduje do miana najbardziej efektownego koncertu roku.

Wykonawcy brytyjscy i litewscy przedstawią melomanom utwory światowej sławy twórców angielskich. Zaspiewają soliści Deborah Myers i James Graeme, wystąpi też Litewska Symfoniczna Orkiestra Narodowa pod batutą Gintarasa Rinkevičiusa. Szerzej o wieczorze muzyki brytyjskiej — we wtorkowym wydaniu „Kuriera”.

Otworzyć rynek pracy Irlandii

Irlandia oficjalnie zakomunikowała Litwie, że od 1 maja roku przyszłego całkowicie otworzy rynek pracy Irlandii dla obywateli przyszłych członków UE.

Swoją pracę dla obywateli Litwy od wstąpienia kraju do UE w roku 2004 planują udostępnić również Dania, Wielka Brytania, Holandia oraz Szwecja. Nie będą one stosowały 7-letniego okresu przejściowego, jak zamierzają inne kraje członkowskie UE.

Sąd znowu rozpatrzy powództwo eksprokuratora

Wileński Okręgowy Sąd Administracyjny ma jeszcze raz powrócić do żądania byłego prokuratora generalnego Kazysa Pednyčia w sprawie jego powrotu do pracy.

We czwartek Główny Sąd Administracyjny Litwy postanowił, że Wileński Okręgowy Sąd Administracyjny powinien co do meritum rozpatrzyć udokładnione powództwo Pednyčia, w którym prosi on o powrót na stanowisko prokuratora generalnego. Zwolniony przed ponad dwoma laty ze stanowiska prokuratora generalnego Pednyčia twierdzi, że poprzez niezgodne z prawem zwolnienie zostały naruszone jego prawa do własności — nie otrzymał wynagrodzenia.

Wystartowały „Wybory braci roku 2003”

W tym roku po raz pierwszy zostaną wybrani najsympatyczniejsi i najpopularniejsi bracia Litwy. Rozpoczęte we czwartek na stronie internetowej „Delfi” „Wybory braci roku 2003” potrwać do 18 kwietnia.

Do pierwszego konkursu „Wyborów braci roku” wytypowano 9 par braci naszego kraju, wśród nich są twórcy programów TV „Orbita. 7 dni” Algis i Sraigis Ramanauskasowie, bratki z „Dviračio žynios”, dziennikarz Ytautas i poseł na Sejm Algimantas Matulevičiusowie, muzyk Andrius i jego brat producent Justas Mamontowasowie, poseł na Sejm Klemensas i dyrektor generalny spółki „Kraft Food Lietuva” Gintaras Rimšelisowie, producenci muzyki popularnej Gintaras i Mindaugas Bendžiusowie, koszykarze Robertas i Artūras Javtokasowie, aktorzy Arūnas i Gediminas Storpirstisowie, muzycy z grupy „16 Hz” Robertas i Petras Jucevičiusowie oraz zakonnik franciszkanin brat Astijus, znany wielu mieszkańcom Litwy. (M. K., BNS)

Goście redakcji — Agnieszka i Frederic Petit

Pięć języków na chodniku

Do naszej redakcji małżeństwo Petit przybyło razem z Romanem Góreckim-Mickiewiczem. Jak to się zdarza najczęściej, ludzie z tych samych krajów przyjaźnią się ze sobą, pomagają wzajemnie poznawać najciekawsze miejscowe tradycje i środowiska. Pan Roman jest częstym naszym gościem. Teraz zapoznał z redakcją swych rodaków — Agnieszkę i Frederica Petit.

Właściwie rodakiem pana Góreckiego jest Frederic — obaj są z Francji. Pani Agnieszka jest rodowitą Polką, a teraz w związku z pracą męża na Litwie, jest razem z nim. Już trzeci rok.

Pan Petit jest dyrektorem generalnym „Litesko”, która należy do grupy francuskiej „Dalkia”.

Pani Agnieszka pracuje w Gimnazjum im. Mickiewicza, wykłada etykę, religię i francuski.

Pani Agnieszka mówi, że tu w Wilnie najlepiej się czuje na targu, bo, jak zażartowała, tam są wszyscy poligloci. Tam ze wszystkimi się obcuje i można się dogadać. Rodzina francusko-polska stara się nie zamykać jedynie w środowisku polskim, czy francuskim, a raczej zawiera przyjaźnie kosmopolityczne.

— Uważam, że Wilno jest takim miastem, gdzie środowiska powinny się mieszać. To przecież największe bogactwo Wilna — ta wielokulturowość — uważa pani Agnieszka. — Nie jest dobrze, gdy ludzie zamykają się, jakby się bali tego pomieszania.

— To jedyne miasto, gdzie jest pięć języków wprost na chodnikach — dodaje Frederic, uważając to za wyjątkowe bogactwo. Już całkiem nieźle mówi po polsku, ale nie przypisuje naukę tego języka żonie. Dziesięć lat temu, jak żartował, nie wiedział, gdzie jest Polska.

Mają dwoje dzieci. Starsza Zuzanna najpierw uczyła się w polskiej szkole, potem we francuskiej, a te-



Goście redakcji Frederic i Agnieszka Petit wielokulturowość naszego miasta uważają za wielki skarb
Fot. Marian Paluszkiwicz

raz jest uczennicą angielskiej szkoły, czyli międzynarodowej. Natomiast dwuletnia Róża jest z urodzenia wilanianką, opiekuje się nią niania Polka, która jest wielkim skarbem dla tej młodej i bardzo sympatycznej rodziny.

— Dla kogoś, kto przyjeżdża z zewnątrz to porównanie kultur może budzić pewien strach, bo nie wiadomo, w jakim języku ma mówić. Ale z drugiej strony, jeżeli człowiek tego strachu pozbędzie się, naprawdę jest to wielkie bogactwo. Znamy ludzi, którzy potrafią to wykorzystać jako największy skarb, śpiewają i po białorusku, i po litewsku, polsku, francusku. I to jest cudowne — mówi pani Agnieszka. — Widzimy też, jak miejscowym Polakom jest tu trudno, mają skomplikowane życiorysy, jak historia wojenna i przedwojenna na nich wywarła piętno, jak kierowała ich losami. Trzeba więcej o tym mówić, bo ci ludzie mają wielkie cierpienia w sobie.

Pan Frederic uważa, że praca na Litwie jako przedstawiciela inwestora jaką jest „Dalkia” jest bardzo ciekawa. Co prawda, jej wejście na Litwę nie było takie znów łatwe, bo, jak pamiętamy, przez media była

wyrabiana opinia nie zawsze pochlebna. Ale życie pokazało, że obawy były płonne. Pan Frederic bywa w wielu miastach Litwy i widzi, że pracownicy przedsiębiorstw ciepłych bardzo są chłonni nowych technologii. Zdaje sobie sprawę, że w naszej rzeczywistości jeszcze bardzo młodej, jeśli chodzi o stosunki wolnego rynku, trzeba nie tylko inwestować w maszyny, ale też w głowę.

Podziwia, że na Litwie jest tak duży niewykorzystany potencjał na rynku pracy, ale, według niego, należy go ukierunkować pod względem prawnym.

— Tu jest taka tradycja, że dobrze pracować, to oznacza wykonać zalecenia szefa. To należy zmienić, bo chodzi o to, że sam pracownik musi wiedzieć, czy to dobrze zrobił i czy może zrobić coś więcej niż kazał szef.

Pan Frederic ze swoimi partnerami na Litwie porozumiewa się już po... litewsku.

— Szkoda, że robię jeszcze dużo błędów, ale rozumieją mnie i to dobrze. Czasem rozmawiam po polsku, jak mi brakuje słów litewskich.

Krystyna Adamowicz

Szef "Lietuvos telekomas" podał się do dymisji

"Murzyn" zrobił swoją robotę

„Środki, jakimi posługiwał się Tapio Paarma, zmieniły Litwę z kraju o przestarzałej infrastrukturze telekomunikacyjnej w jeden z najbardziej postępowych krajów Europy” — powiedział podczas konferencji prasowej prezes zarządu „Lietuvos telekomas” Gintautas Žintelis. Wczoraj dyrektor generalny jedyne, jak na

razie, operatora telefonii stacjonarnej — Tapio Paarma podał się do dymisji.

Po odejściu pierwszego dyrektora generalnego sprywatyzowanej spółki „Lietuvos telekomas”, tymczasowym szefem został mianowany kierownik polskiej firmy „Netia Poland” Kjell-Ove Blom. Obejmie sta-

nowisko 1 maja i będzie zajmował go zaledwie 6 miesięcy, dopóty nie zostanie wybrany nowy dyrektor generalny spółki. Tapio Paarma, który kojarzy się dla wielu mieszkańców Litwy z prywatyzacją sieci telekomunikacyjnych, czyli wprowadzeniem wyjątkowo wysokich cen na rozmowy telefoniczne, powiedział — „Nie przyjechałem tu na zawsze. Kontrakt zawarłem na pięć lat. Po przekazaniu obowiązków dla następcy do końca roku będę pracował w charakterze doradcy. Następnie przechodzę do firmy „Teliasonera”.

W 1998 roku „Lietuvos telekomas” został sprywatyzowany przez koncerny: szwedzki „Telia” i fiński „Sonera”. Później nastąpiło połączenie i powstała firma „Teliasonera”. Skandynawska firma jest właścicielką 60 proc. akcji „Lietuvos telekomas”. W najbliższym czasie „Teliasonera” rozpocznie poszukiwania stałego dyrektora generalnego dla litewskiej spółki. Erik Hallberg, starszy wiceprezydent „Teliasonera”, powiedział — „to oczywiste, że chcemy, by dyrektor generalny pochodził z Litwy, dbał o dalszy rozwój firmy”.

Robert Mickiewicz

KURIER
WILEŃSKI

Adres redakcji
Birbinių g. 4a, 2030 Vilnius, ISSN 1392-0405
Lietuvos Respublika, tel./fax 260 84 44

Zespół i współpracownicy

Aleksander Borowik — redaktor naczelny (tel. 260 84 44, e-mail: redaktor@kurierwileński.lt).
Krystyna Adamowicz — zastępca redaktora naczelnego, Helena Gładkowska — stolica, Danuta Kamilewicz — „Pocopolek”, Paweł Kobak, Stanisław Tarasiewicz — polityka, Robert Mickiewicz — społeczeństwo, Irena Litwin — praworządność, Andrzej Łakis — sport, Edyta Szałkowska — zdrowie, Andrzej Pukszo — kultura, Julijta Tryk — gospodarka, Małgorzata Kozicz — strona młodzieżowa, Marian Paluszkiwicz — fotoreporter, Jadwiga Podmostko — korespondent na rej. wileński, Piotr Ryngiewicz — korespondent na rej. sołecznicki, Alina Sobolewska — korespondent na rej. trocki (tel. 260 84 46).
Wanda Zajączkowska, Zygmunt Zdanowicz — sekretarze odpowiedzialni, Marian Sipowicz — zastępca sekretarzy odpowiedzialnych, Walerian Butkiewicz, Roman Ostroch, Lucja Stankevičiūtė — tani komputerowe (tel. 260 84 47, e-mail: sekret@kurierwileński.lt).
Zbigniew Markowicz — promocja (tel. 260 84 44), Dariusz Guszczka — reklama (tel. 260 84 44, e-mail: reklama@kurierwileński.lt), Weronika Wojsznis — kolportaż-prenumerata (tel. 260 84 44, e-mail: kolport@kurierwileński.lt).
Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzega sobie prawo do skracania i adiacji tekstów. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Opinie Czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbliżone do opinii redakcji.
Sekretarz odpowiedzialny Wanda Zajączkowska

Wydawca VS J „Vilnijos žodis”. Dyrektor spółki Roman Baranowski (tel. 260 84 44). Druk UAB „KLION”

*Jest moc w człowieku jakaś czy fatalność,
która mu powstać każe, choć upadnie
i iść każe, choć rad by spocząć i wierzyć
znowu w to wszystko, co wczoraj złudą się jeno
okazało marną, i chcieć znów tego, czego
mu sto razy życie już pragnąc zakazało.*

Juliusz Łuławski



*Z okazji Jubileuszu
Szanownej Pani Alicji Kosinskienė,
głównemu specjalście Ministerstwa Oświaty życzymy,
aby każdy dzień przynosił radość, a każdy człowiek w potrzebie
był pomocny i żeby otaczający Panią świat
wypełniony był tysiącem barw i niewypowiedzianym szczęściem.
Nauczyciele poloniści Wilna*

Etyka biznesu

Oszust w roli zbawiciela

Opatrzyliśmy tę publikację rubryką „etyka biznesu”, chociaż w rzeczy samej będzie tu mowa o braku etyki. Zresztą, gdyby tylko etyki. Przybywający na Wileńszczyznę rodacy z Polski swój biznes zbyt często budują na elementarnej obłudzie, wręcz kradzieży, szukając łatwomiernych miejscowych Polaków, którym prawia słodkie słówka o narodowej solidarności, o tym, że „my, Polacy, musimy wzajemnie sobie ufać, nigdy nie skrzywdzimy swoich rodaków”. Przykłady z życia wzięte jakże często zaprzeczają temu.

Danuta S., młoda kobieta prowadząca od lat spółkę warzywniczo-owocową, została w perfidny sposób oszukana właśnie przez rodaków.

Stosują ciosy poniżej pasa

Marian Rudny nie wiadomo z jakich przyczyn zostawił w Polsce rodzinę i swój „interes”, by rozpocząć tu, w podwileńskim Rudominie, nowy biznes. Życie osobiste niewiele ma tu do rzeczy, gdyby nie to, że zastosował ciosy poniżej pasa — zagrał na uczuciach patriotycznych wilnian.

Marian, człowiek już niemłody, rozpoczął na Wileńszczyźnie od wypieku chleba i bułeczek. Zajęcie, bez wątpliwości, pożyteczne. Parał się też skupem i przetwórstwem mięsa. Co prawda, pewien pracownik do dziś nie może zapomnieć, że to właśnie na etapie okresu „mięsnego” Marian Rudny zachował się jako oszust finansowy. Nie miałby pewnie więcej z nim nic wspólnego, gdyby nie zapewnienia „zbawiciela”, że już innym biznesie razem nadrobią zadłużenie. Gdy zaczęły się chwiać dwa poprzednie interesy, przystąpił do importu owocowego.

Właśnie Danuta stała się kolejną ofiarą Mariana Rudnego.

Żeruje na biedzie

— Przyszli do mojej hurtowni w okresie, kiedy mój stały pracownik wyjechał za granicę. Wiedzieli, że poszukują pracownika, wiedzieli też, że utrzymują kontakty z firmami owocowymi z Hiszpanii, Polski, Włoch, mieli też informacje o trudnej sytuacji finansowej spółki — opowiada kobieta.

Import owoców, jak mówi nasza



Fot. archiwum

rozmówczyni, ma to do siebie, że wciąga człowieka nawet uczuciowo. Gdy przychodzi transport z pomarańczą czy cytryną, wydaje się, że to samo życie przybywa. Danuta miała też swoje dobre lata. Był okres, gdy po roku pracy kupiła trzypokojowe mieszkanie. Pracowała jak wół, nawet na porodówce nie rozstawała się z komórką — bo właśnie transport owoców przekraczał granicę.

Biznesmen zaginął, pieniądze też

Pierwsze niepowodzenie nastąpiło, gdy jedna z firm białoruskich nie rozliczyła się za owoce z Hiszpanii. Los chciał, że ta firma była spółką znanego mińskiego biznesmena Krasowskiego, który zaginął razem z Ganczarem. Dotychczas nie wyjaśniono w jakich okolicznościach. Niektóre źródła ukazują go jako działacza politycznego, przeciwnika reżimu Łukaszenki. Danuta zaś znała go z innej strony, jako biznesmena, który nie zawsze wywiązywał się z finansowych zobowiązań.

Zaczęła od zera

Danuta rozpoczęła więc znów od zera. Sprzedała mieszkanie, żeby rozliczyć się z dostawcą owoców z Hiszpanii. Mieszkała kątem to u swoich

rodziców, to u rodziców męża. Jednak z owocami rozstać się nie mogła. Przyjął ją do swej hurtowni miejscowy Polak. Łatwomierna kobieta, która sama z każdego zobowiązania kosztem własnych środków i środków swoich rodziców wywiązywała się solidnie, uwierzyła współnikowi. Wspólnik Jan Grunt nabrał ją na dobrych kilkadziesiąt tysięcy litów, po czym ogłosił upadłość firmy. Zostały jedynie nieopłacone faktury.

Ma na swym koncie wiele oszustw

Właśnie podczas kolejnych tarapatów finansowych zjawia się kompania Mariana Rudnego. Danuta znów uwierzyła nowym współnikom. Przecież są obywatelami Polski, rodakami. Uspokajała siebie, widząc niezbyt dokładnie prowadzoną dokumentację, niezgadające się rachunki, wydatki. Danuta, trzeba przyznać, nie należy do pedantów w papierkowej robocie. Z tego powodu stała się ofiarą oszustów. Właściwie oszusta — Rudnego, gdyż swoich współników ten wytrawny demagog i intrygant też oszukał. Co prawda, na mniejszą skalę.

Pieniądze zniknęły

Korzystając z kontaktów Danuty

oraz jej konta (bo ta w końcu zaciągnęła kolejną pożyczkę pod zastaw mieszkania), sprowadzali towar już na firmę Rudnego. Mieli jego słowne zapewnienie, że spłaci dostawcom cały towar. Po pewnym czasie okazało się, że pieniądze ze sprzedanych dwóch transportów znikły. Nie rozliczył się Rudny z firmą polską, która znała i ufała Danucie. Za ledwie połowę należnej sumy zapłacił dostawcom towaru z Hiszpanii, którzy również dali mu towar ze względu na Danutę. I wreszcie nie rozliczył się z nią, bo jeszcze w grudniu kupił u Danuty cały furgon towaru na sumę ponad 40 tys. litów.

Gra na zwłokę

W tej chwili trzy firmy podały Rudnego do sądu, również firma transportowa, która nie ma zamiaru darować temu międzynarodowemu oszustowi.

Do swego podpisu, świadczącego o zakupie owoców od Danuty, nie przyznaje się. Działa na zwłokę, jak każdy oszust finansowy, wykorzystując wszelkie niuanse litewskich ustaw, wie, że ekspertyza grafologiczna podpisu wymaga czasu.

Biznesmen jednej transakcji

Gdzie podziały się pieniądze ze sprzedaży owoców? Jak się okazało, biznesmen jednej transakcji znalazł kolejnych łatwomiernych — sprowadził za „owocowe” pieniądze proszki do prania i chemiczne środki czystości. Proszki, pochowane od współników w garażach i innych pomieszczeniach, niszczej. Na propozycję Danuty, że sprzeda je firmie, mającej na Litwie sieć marketów, która przy tym zobowiązuje się rozli-



czyć w ciągu kilku dni, nie przystał. Nietrudno się domyślić dlaczego — bo będzie musiał oddać pieniądze współnikom.

A przecież czekają na swoje inne firmy, jak te z biznesu „bułeczkowego” — dostawcy mąki, cukru, drożdży itd. Lokal piekarni już zastawiony pod kredyt w banku.

Kolejne oszustwa służą pokryciem długów

Każdego przedsiębiorcę może spotkać krach. Takie jest życie. Tylko dlaczego do spłaty długów przybyli z Polski aferzyści żerujący na łatwomierności i uczciwości wileńskich rodaków? Do tego w tak bezczelny sposób. Aferzystów działających na większą skalę poszukuje Interpol, któż jednak uśmierzy „płotki”? Tego rodzaju obywatele Rzeczypospolitej nie przynoszą chluby swemu krajowi.

Danuta usłyszała też od Rudnego innego rodzaju obietnice — groźby, że się z nią rozliczy, „w inny sposób”. Jak powiedziała redakcji, zmuszona jest zawiadomić organy praworządności o „przyrzeczeniu” rodaka.

Niektóre nazwiska w artykule zostały zmienione, aby nie powstało podejrzenia, że gazeta wyrabia opinię przed rozprawą sądową.

Jeszcze jedno. Rudny i jego współnicy, wyszli z hurtowni Danuty, zostawiając niezapłacone rachunki za telefon, wywóz śmieci, wynajem magazynu-chłodni. Gdy w stanie depresji i ataku serca trafiła do szpitala, ukradziono pawet radiomagnetofon, który jest na ewidencji firmy Danuty. Jedno jest jasne — po dobru ten oszust w roli zbawiciela nie zechce go oddać.

Irena Kamińska

Wynajem autokarów

SOFINA

Usługi transportowe, turystyczne

Vilnius, tel. 242 64 40 (Zam. 030)

UAB "METRANSA"

Skupujemy metale kolorowe i żelazne, stal nierdzewną, puszki po piwie

Większą ilość wywozimy
Vilnius, Kirtimų g. 53,
tel. 260 27 71, 698 01 380

Świąteczne normy odsetek w
MEDICINOS BANKAS!

Roczne normy odsetek lokat terminowych mieszkańców w procentach

Obowiązują umowy o lokatach, zawarte w dniach 1-30 kwietnia 2003 r.

Miesiące	25	12	6
w litach	4,45	3,95	3,80
w euro	4,20	3,95	3,80

Minimalne sumy lokat: 400 litów, 100 euro.

Wasze lokaty ubezpiecza VI „Indėlių ir investicijų draudimas”

W Wilnie: Pamėnkainio g. 40, tel.: (5) 2 64 48 30, (5) 2 64 48 00.

W Wilnie: J. Dobkevičiaus g. 6, tel.: (5) 2 32 91 35, 2 32 91 40.

W Wilnie: Vokiečių g. 28/17 - 23, tel. (5) 2 12 13 48.

W Kownie: Vytauto pr. 14, tel.: (37) 32 30 81, 20 15 48.

W Kłajpedzie: Šermukšnių g. 1, tel. (46) 31 01 98.

W Kupiškach: L. Stuokos - Gucevičiaus a. 9, tel. (459) 3 56 01.

W Solecznikach: Vilniaus g. 63, tel. (380) 5 15 93.

W Łódziejach: Seinų g. 12, tel. (318) 5 13 02.

(Zam. 169)

www.medbank.lt

POLISH AIRLINES (Zam. 147)

LOT Przez Warszawę bliżej!



PRZEDSTAWICIELSTWO W WILNIE, RODŪNIOS KELIAS 2, TEL. (8-22) 739020

Uwaga! Fotograficzny konkurs! Będzie 50 zwycięzców w jubileuszowym roku!

"Moje dziecko w obiektywie"



„Sala figlarzy jest super”
Mirena Tumaitė (Soleczniki).



„A-a-a, kotki dwa, szare-bure obydwu. Ja cię będę kołysała, a ty oczka zmrucz”. Diana i Radziław Apiwala (Wilno).

Po raz kolejny ogłaszamy konkurs "Moje dziecko w obiektywie".

Warunki konkursu:

Na konkurs fotograficzny "Moje dziecko w obiektywie" zdjęcia swych pociech mogą przysyłać rodzice, dziadkowie, krewni, znajomi.

Wiek dziecka nie powinien przekraczać 10 lat, na zdjęciach dzieci mogą być w najróżniejszych ujęciach i sytuacjach. Zdjęcia mogą być czarno-białe lub kolorowe, dowolnego formatu. Prosimy o dobrą ich jakość.

Do każdej fotografii należy załączyć wycięty z gazety i wypełniony kupon (nie kserować). Wysłać prosimy na adres redakcji "Kuriera Wileńskiego": **Birbinių 4a LT 2030 Vilnius, Lietuva z dopiskiem "Moje dziecko w obiektywie"**. Zdjęcia można też przynieść osobiście do kierownika działu promocji Zbigniewa Markowicza (tel. 260 84 44). Radzimy nie zwlekać z nadsyłaniem zdjęć, bowiem termin przyjmowania zgłoszeń mija **15 kwietnia 2003 roku**.

Przed Dniem Dziecka 1 czerwca ogłosimy wyniki konkursu, a 50 najmiłszych pociech otrzymają nagrody główne oraz pocieszenia w dniu swego święta. O miejscu i dacie poinformujemy dodatkowo.

Redakcja

Konkurs

"Moje dziecko w obiektywie"

Prosimy o wypełnienie kuponu i wysłanie go wraz ze zdjęciem
Imię.....
Nazwisko.....
Dzień, miesiąc, rok urodzenia.....
Telefon.....
Krótki podpis pod zdjęcie.....

W końcu tygodnia do Kowna zjadą się miłośnicy kajaków i tratw

Jakavonis na wodzie

W końcu tygodnia podczas zawodów otwartych wędrowek wodnych w Kownie po raz dziewiętnasty na tratwach i kajakach będą rywalizowali turyści amatorzy i zawodowi sportowcy.

Jak podał Kowieński Klub Turystyczny, w sobotę i niedzielę w Kownie, na terenie rezerwu krajobrazowego Ijesia, w prywatnej posiadłości koło przystanku kolejowego Garliava odbędą się zawody w wędrowkach wodnych, które mają na celu spopularyzowanie turystyki wodnej.

Organizatorzy uważają, że takie zawody powinny pogłębiać również przygotowanie techniczne turystów, być sprawdzianem przygotowania

turystów — wodniaków do wypraw, wyłonić najlepsze drużyny, osady i kluby.

Jak powiedział przedstawiciel Kowieńskiego Klubu Turystycznego Saulius Žiaukas, w zawodach uczestniczą nie tylko amatorzy, ale też zawodowi sportowcy. Dodał on, że udział w rywalizacji zapowiedział też stały uczestnik tej imprezy parlamentarzysta socjalliberał Gediminas Jakavonis.

Žiaukas poinformował, że we wtorek zarejestrowało się osiem osad, rywalizujących na tratwach i dziewięć kajakowych.

Imprezę z okazji Światowego Dnia Ziemi organizują Wydział Kultu-

ry Fizycznej i Sportu samorządu Kowna, Kowieński Klub Turystyczny.

Uczestnicy zawodów będą rywalizowali w sześciu grupach — mężczyźni na kajakach dwumiejscowych, mieszane męsko-żeńskie osady na kajakach dwumiejscowych, mężczyźni i kobiety na kajakach jednomiejscowych, młodzież do lat 18 na nadmuchiwanym tratwach, ekipy początkujących na kajakach oraz osady na kajakach podwójnych.

W zawodach z własnym sprawnym pod względem technicznym sprzętem mogą uczestniczyć wyłącznie umiejący pływać członkowie klubów turystycznych, zespołów oraz poszczególne osady. (BNS)

USA: Radość w rodzinie amerykańskiej

Jessika — nastolatka-żołnierz

Rodzina 19-letniej Jessiki Lynch, służącej w wojsku USA w Iraku, świętuje od wtorku wieczorem radosną nowinę o odbiciu jej przez komandosów ze szpitala koło miasta Nasirija, gdzie przebywała, ranna, po dostaniu się do niewoli.

Uratowanie młodej dziewczyny stało się w środę głównym tematem w mediach w USA. Rodzice i brat Jessiki wystąpili rano na zaimprovizowanej konferencji prasowej przed swoim domem w miasteczku Palestine w stanie Wirginia Zachodnia, transmitowanej na żywo przez wszystkie krajowe sieci telewizyjne.

"Z początku nie wierzyłem. Dłu-

go sprawdzałem, czy nie pomyliło nazwiska, myślałem, że to może żart primaaprilisowy" — powiedział ojciec Jessiki, Gregory Lynch.

Szeregowiec Jessica Lynch pełniła służbę w jednym z oddziałów kompanii wsparcia technicznego piechoty, który w niedzielę 23 marca wpadł w zasadzkę koło Nasirii. Spośród 15 żołnierzy pięcioro dostało się do niewoli, a pozostali zginęli w potyczce lub zostali uznani za zaginionych, m. in. Jessica. W akcji odbicia Jessiki, przeprowadzonej pod osłoną nocy, brali udział komandosi z sił specjalnych marynarki wojennej i wojsk lądowych. (PAP)

Premiera „Klubu Hipochondryków”

Znamy się jak tyse konie

Trzech znanych aktorów: Zbigniew Zamachowski, Piotr Polk, Wojciech Malajka, spotka się w komedii angielskiej autorki pt. „Klub Hipochondryków”. Premiera sztuki, wyreżyserowanej przez Wojciecha Malajka, odbędzie się 11 kwietnia w Teatrze Syrena.

Komedia opowiada o trzech zmagających się z życiem 40-latkach, którzy cierpią na urojone choroby i narzekają na problemy zdrowotne. Antykwaryusz porzucony przez mężczyznę, oraz dwu architektów, jeden w trakcie rozwodu, drugi samotny, któremu podobają się co-

Zubakow był mocno zaskoczony

Zagadka syna Lenina

Ambasador Rosji na Litwie Jurij Zubakow chce, aby badacze historii w Rosji sprawdzili powiązania poległego w latach drugiej wojny światowej i pochowanego w Mariampolu pułkownika Andrieja Armanda z głośnymi rosyjskimi bolszewikami Włodzimierzem Leninem oraz Inesą Armand.

Jak pisze dziennik „Lietuvos rytas”, w środę Zubakow był mocno zaskoczony, gdy miejscowi mieszkańcy pokazali mu grób Armanda na cmentarzu żołnierzy sowieckich w Mariampolu.

Niektórzy historycy udowadniają, że Andriej Armand jest synem znanych rosyjskich bolszewików z początku XX wieku Inesy Armand i Włodzimierza Lenina.

Andriej Armand urodził się w 1903 roku, wtedy Armand i Lenin mieszkali w Paryżu i byli zaprzyjaźnieni.

Według dziennika, Zubakow polecił pracownikom ambasady, aby skontaktowali się z badaczami historii w Rosji w celu sprawdzenia życiorysu Armanda i jego powiązania z Leninem. (BNS)

W. Brytania: Hugh Grant chce założyć rodzinę

Bohater „Czterech wesel” chce wesela

Jeden z najpopularniejszych brytyjskich aktorów, Hugh Grant wyznał magazynowi „Vanity Fair”, że jest zmęczony kolejnymi rolami i marzy o założeniu rodziny.

„Gdy idę na imprezę i spotykam tam wspaniałą dziewczynę, to jeszcze trzy lata temu mogło się to skończyć co najwyżej krótką znajomością. Teraz w takich sytuacjach poważnie myślę o ustakowaniu się” — powiedział 42-letni Grant.

„Jestem gotów. Czas założyć rodzinę i mieć dzieci” — dodał aktor, który światową popularność zdobył rolą w komedii romantycznej „Cztery wesela i pogrzeb”. Grant wyznał, że jest zmęczony granieniem w filmach i że nienawidzi swego zawodu.

„Jestem bogaty, prowadzę luksusowe życie. Ale przede wszystkim

odczuwam nerwowe wyczerpanie” — powiedział aktor. Dodał że rozpoczęcie wykonywania zawodu aktora było błędem i że marzy o innym zajęciu, np. pisaniu. Hugh Grant przez 14 lat był związany z popularną aktorką i modelką Elizabeth Hurley. Ich burzliwy i pełen zwrotów związek ostatecznie rozpadł się trzy lata temu. Aktor wyklucza, że zwiąże się ponownie z Hurley.

„Ona jest teraz z innym facetem. Aczkolwiek zostaliśmy dobrymi przyjaciółmi” — zaznaczył Grant. Aktor, oprócz „Czterech wesel...”, wystąpił w takich przebojach kinowych jak: „Notting Hill”, „Dziennik Bridget Jones”, „Dziewięć miesięcy”, czy „Mickey Niebieskie Oko”. W 1992 roku pojawił się w obrazie Romana Polańskiego „Gorzkie gody”. (PAP)

Reżyser „Władcy Pierścieni” ma nowy pomysł

Zrobię „King Konga”

Twórca „Władcy Pierścieni”, nowozelandzki reżyser Peter Jackson chce zrealizować remake kultowego filmu „King Kong” z 1933 roku — poinformowały studia filmowe Universal.

— Żaden film nie poruszył tak mojej wyobraźni, jak „King Kong” — powiedział Jackson pismu „Variety”, które napisało o nowym projekcie reżysera.

„Jeśli robię dziś filmy, to tylko dlatego, że zobaczyłem tamten film, kiedy miałem dziewięć lat. Było zawsze moim marzeniem, by zaadaptować tę klasyczną historię do naszej epoki” — dodał.

Twórcami pierwotnej wersji „King Konga” z 1933 roku byli Merian C. Cooper i Ernest B. Schoed-

sack. Piękną kobietę, w której zachował się gigantyczny goryl, King Kong, zagrała wówczas Faye Wray. W rolę tę wcieliła się po latach, w jednym z remake'ów filmu, Jessica Lange (1976). Film wyreżyserował John Guillermin.

Jackson chciał zrealizować „King Konga” już w latach 90., jeszcze przed trylogią „Władca Pierścieni”, której trzecia część jest obecnie w fazie post-produkcji. Jej premierą jest przewidziana na grudzień. Remake „King Konga” ma być nakręcony w Nowej Zelandii. Zakończenie prac nad filmem jest przewidziane na 2005 rok. Jackson chce przygotować scenariusz filmu wraz z Philippą Boyens, z którą współpracował nad „Władcą Pierścieni”. (PAP)

ski. Pomysł na zrealizowanie sztuki powstał w głowie Wojciecha Malajka, który zaprosił do przedsięwzięcia dwóch swoich dobrych kolegów z czasów studiów w łódzkiej szkole filmowej.

„To, że się znamy tak dobrze, sprawia, że możemy sobie pozwolić na różne wyglupy, dzięki którym czasem powstają pomysły przydatne później w przedstawieniu. Gdybyśmy się nie znali jak tyse konie, na pewno byśmy nie pracowali w tak dobrej atmosferze” — powiedział Zamachowski, grający postać antykwaryusza. (PAP)

Rozmowa z Walerym Choroszewskim, wilnianinem, byłym ministrem informacji w ostatnim rządzie II RP, prezesem Towarzystwa Przyjaciół Uniwersytetu Polskiego w Wilnie z siedzibą w Londynie

Litwini nie mają podstaw do obawy

(Dokończenie ze str. 1)

Polacy, którzy w jakimś stopniu zaakceptowali powojenny ład „prawny”, uważają rodaków ze Wschodu za obywateli krajów zamieszkania lub za byłych obywateli polskich, którym polskie obywatelstwo albo należy przyznać, albo i nie. Jako kryterium oceny jest tu brana narodowość. Polak ewentualnie może uzyskać obywatelstwo polskie, jeśli bardzo tego pragnie oraz udokumentuje to całym szeregiem papierów i dosyć wysoką, jak na jego możliwości, opłatą.

Natomiast niejednoznaczny jest stosunek do obywateli polskich o innej narodowości. Nawet gdy mogą wykazać się chlubną postawą podczas wojny w polskich siłach zbrojnych, w AK. Dla Polaka wychowanego w tradycjach Polski niepodległej i wielonarodowej i wielowyznaniowej nie ma wątpliwości, że są oni nadal polskimi obywatelami. Chodzi jedynie o ustalenie odpowiedniej procedury udokumentowania tego faktu, bez narażania na komplikacje w obecnych krajach zamieszkania. Temu właśnie miałyby służyć Karta Polaka. Posiadacze karty mogliby się legitymować w czasie pobytu na terytorium Polski, korzystając z pełni praw obywatelskich. Procedurę zaś i koszty jej uzyskania należy ograniczyć do minimum.

Pozostają jeszcze, jak to określił Pan wcześniej, tzw. Polacy historyczni...

Problem tu jest zdecydowanie bardziej skomplikowany. Po pierwsze, czy należy ich traktować jednako, czy dokonać podziału na dwie następne grupy? Jedną stanowiliby Polacy, którzy pozostali w Związku Sowieckim po Traktacie Ryskim i formalnie nigdy nie mieli polskiego obywatelstwa. Do drugiej zaliczyłbym wywiezionych podczas carskich zsyłek.

W tym wypadku zastosowałbym kryterium narodowości, rozpoznał poczucie polskości. Równocześnie jest nie do przyjęcia, jak to robi się obecnie, nagłaśniając problemy Polaków zamieszkałych na przykład w Kazachstanie, zarazem ignorując rodaków zamieszkałych, powiedzmy, w Turkmenii. Polska niech stara

się umiędzynarodowić ich los, włączając do nurtu światowych problemów dotyczących osób wysiedlonych.

Powszechnie wiadomo, że ma Pan jednak najwięcej sentymentu do Wileńszczyzny, od lat wspiera społeczność polską na Litwie.

W dalszym ciągu uważam się za wilnianina. Związany jestem uczuciowo z Wilnem i los Polaków Wileńszczyzny, Białorusi (jakis czas mieszkałem w Bielicy, na terenie obecnej Białorusi) nie jest mi obojętny. W 1992 roku przyjechałem do Wilna (wyjechałem z Wilna z zamiarem wstąpienia do Polskiej Marynarki Wojennej walczącej u boku Anglików o wolną, całą i niepodległą Polskę w 1940 r.), żeby się dowiedzieć, co się tutaj dzieje, jak rodakom się żyje, żeby w miarę możliwości im pomóc.

Pierwszym moim kontaktem w Wilnie w 1992 roku był Michał Mackiewicz. Prywatnie trochę pomagam „Magazynowi Wileńskiemu” w rozprowadzaniu pisma do kilku londyńskich księgarni. „Magazyn” daje mi pewne informacje o sytuacji na Wileńszczyźnie. To jest dla mnie ważne, chcę być zorientowany w tym, co się dzieje tutaj, czerpię z różnych źródeł, aby wyrobić obiektywny pogląd.

Bardzo aktywnie Pan pomaga Uniwersytetowi Polskiemu w Wilnie...

Pomoc dla Uniwersytetu traktuję jako pomoc dla społeczeństwa polskiego na Wileńszczyźnie. Moim zdaniem, społeczeństwo polskie jest tu niedokształcone, brak inteligencji jest powodem niskiej pozycji w społeczeństwie litewskim. Prowadzi prosto do wynarodowienia młodego pokolenia i zaniku polskości na tych terenach. Chciałbym pomóc w zachowaniu polskości właśnie poprzez pomoc dla studentów.

Ważne, żeby jak najwięcej wykształconych osób z polskiego środowiska zostało i pracowało na Litwie. Pod tym względem mylna jest działalność władz polskich, polegająca na przyznawaniu stypendiów w Polsce. Ponieważ za okres studiów w Polsce młody człowiek traci kontakt ze swym środowiskiem, po po-

wrocie czuje się wyobcowany, stopniowo wchodzi w życie na Litwie.

Dlatego na tym terenie jest bardzo potrzebny uniwersytet polskojęzyczny. Chciałbym bardzo — ale to tylko marzenia — żeby Uniwersytet mógł się stać szkołą polskojęzyczną dla Polaków Łotwy, Białorusi i Ukrainy. I Litwinów, gdyby chcieli...

Uważa Pan, że Litwini mogliby studiować na Litwie po polsku?

Czemu nie? W UE to im się może bardzo przydać. Dlaczego np. Litwin z odpowiednim dyplomem uniwersytetu polskiego nie mogliby podjąć pracy w Polsce?

Czy nie uważa Pan, że wyobcują się również Ukraińcy i Białorusini podczas studiów na Litwie?

W mniejszym stopniu. Z powodu większej różnicy w poziomie życia między Białorusią a Polską, niż między Białorusią a Litwą.

Tym niemniej poziom życia na Litwie jest znacznie wyższy niż na Białorusi.

Nie mówię, że nie ma żadnej różnicy, tylko że różnica ta jest mniejsza. Również dlatego, że Łotwa, Białorus i Ukraina, jako były republiki sowieckie, są bardziej zbliżone do siebie w sposobie życia i myślenia.

Bardziej prawdopodobne, że po ukończeniu studiów na Litwie młoda osoba wróci na Białorus czy Ukrainę, niż po upływie 5 lat studiów w Polsce. Jest to główne uzasadnienie potrzeby istnienia polskojęzycznej uczelni w Wilnie.

Organizuje Pan mnóstwo różnego rodzaju akcji na rzecz tej uczelni.

Staram się propagować ideę Uniwersytetu wszędzie tam, gdzie jestem. Prowadzimy stałe zbiórki na terenie Wielkiej Brytanii, otrzymujemy pieniądze nawet z Australii: rozsyłamy apele indywidualne do członków zrzeszonych w Towarzystwie Przyjaciół Uniwersytetu Polskiego w Wilnie. Są to różnej wielkości datki, od 10 funtów i na górę. Apelujemy też do organizacji i instytucji polskich na Zachodzie. Niektóre z nich od kilku lat łożą poważne sumy, np. kilka po tysiąc funtów rocznie.

Organizujemy też tzw. Wieczory Wileńskie (cztery-pięć w roku), na których przedstawiane są referaty, odbywają się dyskusje na tematy «wschodnie». Jednym z naszych członków jest Romuald Wernik, interesujący się problematyką Polaków na Wschodzie, prezes Związku Ziemi Wschodnich RP i autor wielu książek związanych z tematyką tych ziem. Najczęściej on prowadzi pogadanki. Związek nasz wydaje też tematyczny kwartalnik.

Na spotkaniach organizujemy pokaz filmów wideo o Kresach. Przy okazji chciałbym zwrócić się do Czytelników „Kuriera” z prośbą o udostępnienie materiałów filmowych o Wileńszczyźnie. Bylibyśmy bardzo wdzięczni.

Właśnie z tych spotkań czerpiemy pewne dochody. Zebrane pieniądze przekazujemy do Wilna. Pracujemy bezinteresownie, nie ma kosztów administracyjnych ani gaź. Biorę też udział w dorocznych walnych zebraniach fundatorów w Wilnie, na które właśnie przyjechałem.

Tymczasem Uniwersytet dotychczas nie ma wyraźnie określonej sy-



„Brak inteligencji społeczeństwa polskiego na Wileńszczyźnie jest powodem niskiej pozycji w społeczeństwie litewskim” — uważa Choroszewski
Fot. autor

tacji prawnej na Litwie, państwo nie uznaje dyplomów uczelni. Jakie są, Pana zdaniem, najbardziej ważne uzasadnienia dla istnienia uniwersytetu polskojęzycznego na Litwie?

Poza kształceniem uniwersytet spełnia jeszcze co najmniej dwie funkcje: naukową — dla pracowników uczelni oraz polegającą na udziale naukowym w życiu tego społeczeństwa. Np. Uniwersytet Polski w Wilnie co dwa lata organizuje międzynarodowe konferencje naukowe, które są promocją naukowców litewskich (również bardzo nielicznych naukowców-Litwinów w niej uczestniczących) na świecie. Wprowadzając na szersze forum międzynarodowe daje korzyści społeczeństwu polskiemu na Litwie.

Polskojęzyczna uczelnia stwarza pewien kapitał społeczny, który państwo litewskie nic nie kosztuje. Tu widzę korzyść dla Litwy. Wystarczyłoby, żeby zechciało ono nadać uniwersytetowi status wyższej uczelni i uznać dyplomy.

Czy nie uważa Pan, że przyznanie uczelni i nadanie jej statusu równorzędnego litewskim wyższym uczelniom zobowiązuje państwo litewskie niejako do pewnych czynności względem tej uczelni, również finansowych?

Nie. Nie widzę tutaj żadnych obowiązków poza jednym — traktowania tych osób na równych prawach z absolwentami uniwersytetów litewskich.

Jak w świetle problemów, z którymi boryka się uczelnia w Wilnie, postrzega Pan rolę miejscowych Polaków?

Przed kilku laty w Wileńskim Klubie Dyskusyjnym była prowadzona rozmowa nt. Uniwersytetu Polskiego, którą zostałem niemile zaskoczony — uczelnia jest sprawą kontrowersyjną na terenie Wilna. Zdawało mi się, że społeczeństwo polskie w Wilnie powinno rozumieć wagę tej instytucji i popierać ją gremialnie. Tymczasem się okazało, że wcale tak nie jest. Bardzo mocno krytykują wilnian za to, że np. Towarzystwa Przyjaciół Uniwersytetu istnieją w Chicago, Londynie i Gdańsku, ale nie ma w Wilnie. Czy tutaj Uniwersytet nie ma przyjaciół? Uważam, że to nie jest w porządku.

Nie jest w porządku też np. fakt,

że w „Kurierze Wileńskim”, który czytam od dawna, właściwie nic o Uniwersytecie nie ma.

Niezupełnie. Np. w ubiegłym roku „Kurier” zamieścił dużą publikację o jubileuszu uczelni. Poza tym, to uniwersytet powinien być zainteresowany promowaniem uczelni i informować nas o imprezach, które organizuje, również występować z inicjatywą tematów nt. placówki. „Kurier” zazwyczaj jest tam, dokąd jest zapraszany.

To za mało. Szczególnie w okresie letnim — rekrutacyjnym — w dzienniku powinny być ukazane się teksty o Uniwersytecie. Jak dotąd odbyło się 6 konferencji międzynarodowych organizowanych przez Uniwersytet Polski w Wilnie. Tymczasem wzmianki na ich temat ani w „Magazynie”, ani w „Kurierze”, ani w „Przyjaźni” nie było.

Czego by się Pan spodziewał od Litwinów w stosunku do Polaków na Litwie?

Nie powinniśmy traktować stosunków polsko-litewskich na Litwie w płaszczyźnie konfliktowej, tylko w płaszczyźnie współpracy i równouprawnienia.

Uczono mnie w polskiej szkole w Wilnie między dwoma światowymi wojnami, że Litwa i Rzeczpospolita Polska były państwem wielonarodowym i wielowyznaniowym, że istniała wzajemna tolerancja, przez całe wieki narody żyły w zgodzie i rozwijały kulturę w warunkach wolności i bezpieczeństwa. Dla mnie to był powód do dumy na całe życie. Chciałbym, żeby Litwa obecna i Litwa jutra wróciły do tej tradycji. Uważam, że Litwini nie mają podstaw do obawy przed polonizacją, bo np. liczba Litwinów zostających w Polsce wg spisu 1921 roku i wg spisu z 1931 roku była taka sama. To dowód na to, że w warunkach polskich można było zachować narodowość — jeśli się chciało.

Również Polacy — wbrew temu, co się czasami pisze w prasie litewskiej — nie mają uczucia nienawiści do Litwinów. Powiedziałbym, wręcz przeciwnie: w wyniku wspólnej historii mają do nich poczucie sympatii i wspólnoty. I tak nas wychowywała polska szkoła w okresie międzywojnia.

Rozmawiała Wanda Zajączkowska

Walery Choroszewski

Urodzony w Wilnie w roku 1922, skąd wyjechał jako sezonowy robotnik rolny do Estonii w czerwcu 1940 roku i poprzez Rosję dostał się do polskich sił zbrojnych na Zachodzie, gdzie służył w Polskiej Marynarce Wojennej na O. R. P. „Piorun”.

Po wojnie został na Zachodzie jako uchodźca polityczny, osiadł w Anglii. Tam założył własną firmę, prosperującą do dziś, co daje mu niezależność finansową.

Od roku 1948 pracował społecznie, najpierw w Stowarzyszeniu Polskich Kombatantów, później w innych organizacjach. Od połowy lat 60-tych zaangażował się politycznie w Niezależnej Grupie Społecznej (NGS), gdzie jako wiceprezes pracował do jej samorozwiązania w roku 1991.

Z ramienia NGS pełnił szereg funkcji politycznych, m. in. był sekretarzem Egzekutywy Zjednoczenia Narodowego, członkiem wszystkich kolejnych Rad Narodowych, przewodniczącym Komisji Spraw Zagranicznych. Brał też udział w przygotowaniu wyborów do kolejnych Rad Narodowych na wszystkich szczeblach — od Komisji Obwodowych do Komisji Głównej, był podsekretarzem stanu w pierwszym gabinecie A. Urbańskiego, ministrem emigracji w gabinecie K. Sabbata i ministrem informacji w gabinecie F. Szczepanika (ostatni Rząd II RP) do końca jego urzędowania.

Przekazanie insygniów prezydenckich w roku 1990 uważał za przedwczesne i na znak protestu odmówił udziału w ceremonii ich przekazania prezydentowi Lechowi Wałęsie na Zamku Królewskim w Warszawie.

Ma dwóch synów, pięcioro wnucząt.

W rejonie wileńskim

Internetowe czytelnie w bibliotekach wiejskich

Alians „Langas i ateiti” („Okno w przyszłość”), w skład którego wchodzi takie potężne firmy, jak „Lietuvos telekomas”, „Omnitel”, „Sonex”, „Hansa-bankas”, przeprowadza akcję pod hasłem „Udostępnić Internet wiejskim dzieciom”.

Jak poinformowała redakcję Janina Zubrycka, wicedyrektor Centralnej Biblioteki rejonu wileńskiego w Rudominie, w ramach tej akcji w piątek, 4 kwietnia, otwiera się w dziecięcej bibliotece w Niemenczynie czytelnia internetowa, w której młodociani czytelnicy będą korzystać z Internetu bezpłatnie. Czytelnia internetowa już od dłuższego czasu funkcjonuje w bibliotece rudomińskiej. Przyciąga to młodzież wiejską do bibliotek, sprzyja zainteresowaniu techniką komputerową, która ostatnio staje się coraz bardziej dostępna również na wsi. Spodziewać się należy, że wspomniany wyżej alians znajdzie środki na zainstalowanie Internetu w innych wiejskich bibliotekach rejonu. Kierownictwo wydziału kultury, turystyki i sportu samorządu rejonu wileńskiego zadbało o zaopatrzenie biblioteki w Niemenczynie w sygnalizację elektryczną oraz umocnienie drzwi i okien. **Jadwiga Podmostko**

W rejonie trockim

Mali ludzie listy piszą...

Piękną tradycją wśród pedagogów rejonu trockiego stało się organizowanie wyjazdowych spotkań specjalistów. W ubiegły piątek (27.03) takie spotkanie w szkole podstawowej w Starych Trokach zorganizowali poloniści rejonu trockiego. Polonistka szkoły w Starych Trokach pani Irena Orłowa zaprosiła kolegów na otwartą lekcję w 5 klasie, tematem której było poznanie reguł pisania listu.

Wszyscy lubimy otrzymywać listy, nie wszyscy jednak lubimy je pisać. Często wynika to ze zwykłego lenistwa, a często powodem jest brak należytej umiejętności posługiwania się tą formą wypowiedzi.

— List stanowi jedną z możliwych form komunikowania się ludzi i obecnie bardziej popularny niż przed kilku laty. Stało się to za sprawą poczty elektronicznej oraz wzrostu popularności SMS. Jest to tańsza forma utrzymywania i rozwijania kontaktów, dlatego uczymy dzieci zasad pisania listu, wymaga tego również program nauczania języka ojczystego w piątej klasie — zaznaczyła pani Irena. Uczniowie uczyli się wielu reguł i wzorów pisania listów prywatnych, gdyż istnieje niemało różnorodnych ludzkich spraw, doznań i przeżyć, by pomieścić je w określonych ramach. Po otwartej lekcji nauczyciele szkoły podstawowej w Starych Trokach przygotowali swym kolegom niespodziankę. Z okazji Dnia Teatru, obchodzonego w tym dniu, kilka teatralne zaprezentowały gościom swą twórczość. Na zakończenie spotkania, które odbyło się w bardzo miłej atmosferze, mówiono o zbliżającej się maturze, sprawdzianach wiedzy w klasach dziesiątych, bieżących sprawach polonistów rejonu.

Bezpłatne seminaria

9 kwietnia o godz. 10 w sali samorządu rejonu trockiego odbędzie się seminarium nt. „Zastosowanie ustawy o podatku dochodowym”.

Organizatorem szkoleń jest oddział oświaty i konsultowania administracji powiatu wileńskiego. Seminarium jest bezpłatne, bardziej szczegółowej informacji można uzyskać pod numerem telefonu: 5 15 18, 5 14 79.

Wybory

W oddziale partii chrześcijańskich demokratów rejonu trockiego odbyły się wybory nowego przewodniczącego.

Nową przewodniczącą została wybrana Lina Žvirgždauskienė, lekarz naczelny przychodni w Landwarowie.

Po wyborach do rad samorządowych chrześcijańscy demokraci otrzymali jeden mandat w radzie rejonowej. Pomocy i wsparcia nowo wybrana przewodnicząca oczekuje od zarządu partii.

Obchody 300-lecia Petersburga

Z okazji pięknego jubileuszu północnej stolicy Rosji uczniowie 8-12 klas szkoły średniej im. M. Šimelionisa zorganizowali imprezę.

Uczniowie pod kierownictwem rusycystek Ariny Janavičenė, Jolanty Peciukonienė oraz Aldony Kazūrienė przygotowali uroczystość, na której przybliżyli historię Petersburga, opowiedzieli o wpływie tego tajemniczego grodu na życie i twórczość słynnych rosyjskich pisarzy i poetów. Piękne wystawy przygotowane przez uczniów zachęcały uczestników imprezy do zwiedzenia miasta Piotra Pierwszego. Urzekająca recytacja wierszy słynnych poetów o tym mieście stworzyła szczególną oprawę tego święta dla uczniów i nauczycieli języka rosyjskiego rejonu trockiego. Uczniowie szkół litewskich już od szóstej klasy uczą się drugiego języka obcego. Według danych wydziału oświaty samorządu rejonu trockiego, rosyjski w tych szkołach jest najczęściej wybieranym drugim językiem obcym.

Alina Sobolewska

W rejonie sołecznickim

Przygotowania do konferencji

Już od dwóch lat Szkoła im. Śniadeckiego w Sołecznicach współpracuje z Towarzystwem Inicjatyw Europejskich w Częstochowie. Dzięki tej współpracy kilka szkół polskich rejonu znalazło partnerów w Polsce.

Takie partnerstwo stwarza duże możliwości współpracy w ramach programu Socrates COMENIUS. Na początku kwietnia w szkole im. Śniadeckiego odbędzie się międzynarodowa konferencja. Jej uczestnicy omówią możliwości, wypływające z tego programu. **Piotr Ryngiewicz**

Trocki Historyczny Park Narodowy zmuszony do obrony

W oczekiwaniu na nowego mera



Plac znajdujący się za kolumną patrona Trok św. Jana Nepomucena może być znów zabudowany, tak jak to było na zdjęciu z lat 30-tych. Fot. archiwum

W piątek w samorządzie rejonu trockiego odbędzie się posiedzenie nowej rady, która wybierze na okres czterech lat nowego mera rejonu trockiego. Czy nowy mer poprze dążenia swego kontrowersyjnie ocenianego poprzednika Edmundasa Malūkasa (nie zostanie wybrany przynajmniej z tego powodu, że nie jest mieszkańcem rejonu trockiego, jak tego wymaga ustawa o samorządach), który marzył o rozszerzeniu granic Trok, czy raczej wysłucha racji dyrekcji Parku — o tym dowiemy się w ciągu najbliższego tygodnia.

Tymczasem Algimantas Stankevičius, wicedyrektor Trockiego Historycznego Parku Narodowego, załamuje ręce, że ostatnio zamiast pracować muszą odpowiadać na bezpodstawne zarzuty, których dyrekcji nie szczędzą urzędnicy, mieszkańcy oraz dziennikarze, winiąc za hamowanie pomysłu rozszerzenia i rozwoju Trok.

— Nie mamy nic przeciwko rozwojowi, przed kilkoma laty właśnie nasi pracownicy zainicjowali uporządkowanie granic miasta. Obecnie oczekujemy mądrych decyzji, nie dążymy jednak do przyłączenia Starych Trok czy Bražoli — bije się w piersi Stankevičius.

Jego zdaniem, miasto dysponuje planem, który został zatwierdzony w 1984 roku, czyli jeszcze za czasów radzieckich: Część mieszkańców miasta, a raczej uważających, że mieszkają w Trokach, tak naprawdę należy do wsi.

Będą sądy

Wicedyrektor uważa, że jeżeli samorząd na czele z nowo wybranym merem będzie zdania, że poszerzenie granic to wyjście z sytuacji, to niech się szykuje do wielu rozpraw sądowych. Wytoczą je mieszkańcy, którzy od wielu lat płacą podatek za ziemię miejską, a według aktualnego planu mieszkają na wsi. Średnio wypadłoby, że musieliby dostać po 90 litów od zagrody za każdy rok z ponad dziesięciu lat fikcyjnej przynależności do miasta.

Obecne granice miasta przechodzą nie tylko przez ogrody ludz-

kie, ale nawet przez domy. Problem ten istnieje już od dawna, wiele lat temu propozycja dyrekcji Parku, aby uporządkować granice nie została zauważona. Potrzeba nadal istnieje, ale wymaga mądrej i rozważnej realizacji.

— Jak można proponować przyłączenie Starych Trok? Przecież od kilku lat mówimy o tym, że miejscowość ta odradza się od nowa, ma tak piękną własną historię, że nie powinna pozostawać w cieniu innych miejscowości — rozważa Algimantas Stankevičius.

Wydobycia torfu nie będzie

„Troki potrzebują rozwoju, nikt w to nie wątpi, ale ma to być zrobione po gospodarstwu. Tak było w przypadku trzech gospodarzy, którym zwrócono ziemię (około 15 ha) za osiedlem Naujasodis, które jest już niby miastem. Prawowici właściciele mogą teraz projektować tu działki i sprzedawać, na przykład samorządowi, który kupi je w celu zwrotu dla właścicieli, którzy nie mogą otrzymać działek w mieście (bo terytoria są zabudowane, są w gestii państwa itd.). Wystarczająco dziwnie wygląda obecnie szeroko reklamowana chęć inwestycji gdzieś na peryferiach. Inwestorom niepotrzebne są torfowiska i bagna. Zagarnięcie okolicznych wsi i osiedli nie leży w ich interesie” — uważa wicedyrektor parku.

Gdzie więc należy skierować źródło inwestycji?

Algimantas Stankevičius z miejsca się zapala.

— Po pierwsze — w Zatroczu. Potrzebne są dwa miliony litów do wysiedlenia i zakwaterowania ludzi z tej miejscowości, i proszę — piękne widoki, historyczne miejsca, wszystko gotowe na rozwój turystyki, biznesu, setek miejsc pracy.

Po drugie — ruiny starego klasztoru bernardynów. Przygotujmy plan detaliczny, zachęćmy ludzi do różnych, czyżby odbudowanie pięknego zabytku, nie będzie atrakcyjną zachętą? Zbudujmy hotele, sale konferencyjne.

Po trzecie — terytorium byłej oczyszczalni ścieków w Trokach.

Uroczne miejsce nad jeziorem, które da się zyskownie sprzedać. Przykłady można kontynuować — mówi i dodaje stanowczo: — Jeżeli jednak kogoś interesują dwunastometrowe złoża torfu, które znajdują się na terytorium Parku, wybaczenie, linii produkcyjnej wydobywania tego surowca tu nie będzie!

Domy w Trokach można budować

Ku zdziwieniu wielu dyrekcja Parku nie wypowiada się przeciwko budownictwu domów w Trokach. Jedyne wymaganie to potwierdzenie z archiwum, że w tym właśnie miejscu dom kiedyś stał. Otóż dziwne być może wyda się dla większości mieszkańców, ale były plac Ratuszowy może być zabudowany z obu stron, ponieważ stały tu domki, prywatne i o charakterze komercyjnym. Piękny plac koło restauracji Galvé może być wykorzystany pod budownictwo, jednak batalie o ten skrawek ziemi trwają już od kilku lat. Apetyt na niego mają członkowie organizacji zrzeszającej byłych kierowników i pracowników sieci sklepów rejonu trockiego, a dziwnym trafem pani prezes jest radną i koleżanką partyjną obecnego mera Malūkasa. Plac naprzeciwko również może być zabudowany — widać to na zdjęciu z lat trzydziestych. Wykorzystanie tych działek powinno być zgodne z myślą rozwoju Trok, a nie kolejnym przykładem umów i porozumień wśród bliskich i znajomych.

— Kolejna „perełka” Trok to dom nr 6 przy ulicy Karaïmskiej, który również oczekuje planu detalicznego. Wartość działki (około 10 arów) wynosi 120 tysięcy litów. Tu również potrzebne są inwestycje. I nie jesteśmy przeciw, jesteśmy tylko za! Za porządkiem, za wykonywaniem ustaw i umów, za sumiennością urzędników. Dyrekcja Parku marzy o tym, żeby Troki stały się ośrodkiem kultury. Nie powtarzajmy błędów popełnionych w Niemczech, gdy niszczone zostały, uczmy się od Polaków, którzy potrafili zachować swe krajobrazy — zachęcał wicedyrektor Parku.

Alina Sobolewska

Stanowczo i niedwuznacznie opowiadam się za referendum w sprawie zmiany systemu wyborczego

Apel do ludzi w imię demokracji

Jednakże władza nie uświadamia sobie, że ona nie ma z tym nic wspólnego, że powinna powiedzieć co najmniej: "dziękuję, że ustrzegliście wartości niepodległego państwa właśnie wy, przedsiębiorcy, wspólnie ze swymi pracownikami, spośród których niejedyn po roku zbankrutuje i stanie się personelem obsługującym". Władza tylko się uśmiechnie i powie: "cóż, nie potrafiłście prowadzić przedsiębiorczości..." i nadal będzie flirtowała z przedsiębiorcami, tylko już z innymi. Z tymi, którzy przyjadą z zagranicy. Nie jest to nic złego, ale boli, że tak lekką ręką grzebie was, a wy tak łatwo się poddajecie. Ale tylko narodowa przedsiębiorczość może patrzeć z dumą na sukcesy gospodarki krajowej i odradzające się państwo. Nie ma nic złego, że przychodzi inwestorzy zagraniczni, jest źle, że obumiera przedsiębiorczość narodowa.

Henryk Sienkiewicz, laureat Nagrody Nobla powiedział: „Przechodźcie śpieszy podnieść padającego na ulicy człowieka, ale nikt nie śpieszy, aby podać rękę postawionemu na kolana narodowi”.

Zapewne nie jest to ostatni artykuł, w którym można wszystko wypowiedzieć. Jeżeli ktoś się interesuje, to w innych artykułach zacytuje zanotowane w stenogramach wypowiedzi niektórych ugodowców. Jak mówili poprzednio i jak mówią teraz.

Dokończenie. Początek patrz w "K. W." Nr. 64 (14611)

Oświadczenie

Ostatnio ciągle rozpowszechniane są kłamstwo i dezinformacje rzekomo protegowanej przez Wiktora Uspaskicha produkcji, wytwarzanej w przedsiębiorstwach, związanych z Uspaskichem.

Odrzucam te twierdzenia. Oświadczam, że w rozmowie z premierem Algirdasem Brazauskasem i przewodniczącym Sejmu Arturasem Paulauskasem nigdy nie wspominałem o związanych ze mną przedsiębiorstwach. Odwrotnie, rozmawiając z przedstawicielami najwyższych władz zawsze akcentuję, by nie zwracali uwagi na to, co jest związane ze mną. Moim celem w rozmowach z nimi jest to, aby uświadomili sobie sytuację zaistniałą w gospodarce krajowej. Prócz tego, nigdy nie mogłbym rozmawiać z nimi w tonie ультимативnym. Dlatego, że szanuję tych ludzi. Uświadamiam sobie jednak, że takie ludzkie cechy są wartościami rozumianymi nie przez wszystkich. Ale dla mnie największą wartością — podkreślam jeszcze raz — nie są pieniądze. I po prostu szkoda mi tych, którzy tego nie pojmują. Mam wiadomości, że politycy zwracają się do przedsiębiorców z prośbą o wpłynięcie na mnie, abym zrezygnował z referendum w sprawie zmiany systemu wyborczego. Knują różne intrzygi i prowokacje, aby podzielić przedsiębiorców. Do tego wykorzystano również kierownictwo „Vilniaus prekyba”. Wielu krewnych i znajomych polityków pracuje tam i zapewne ma inne interesy.

Informuję, że nigdy nie spotykałem się osobiście z dyrektorem generalnym „Vilniaus prekyba” Ignasem Staškevičiusem, nie licząc spotkań w programach telewizyjnych i na oficjalnych przyjęciach. Rzeczywiście,

A w końcu kadencji, gdy należy złożyć sprawozdanie przed wyborcami, przedstawię własne sprawozdanie jako poseł na Sejm i jako przewodniczący Komitetu Ekonomicznego o dokonanych pracach. Odmienne niż inni populiści, nie rozgłaszałem swych prac i nie sądzę, że po wyrażeniu chęci zostania wybranym, czynię to, co powinienem czynić i nie myślę, że w sprawie każdego wypowiedzianego słowa lub propozycji powinienem przeprowadzać konferencję prasową. Chociaż naprawdę dokonano wiele dobrych prac, wstrzymano niejedną transakcję szkodliwą dla naszego państwa. Wynikiem było to, że w ciągu 2,5 lat kadencji niniejszego Sejmu nie nastąpił ani jeden skandal związany z prywatyzacją.

Dlatego, szanowni, stanowczo i jasno wypowiadam się za referendum w sprawie zmiany systemu wyborczego. Skorzystajcie z prawa, jakie daje wam Konstytucja. Wyrażcie pogląd na tę lub inną kwestię. Skorzystajcie z tego, dopóki jeszcze Konstytucja daje takie prawo i wywalczcie prawo posiadania własnego głosu. Wasz głos — to głos narodu. Głos narodu — to wyższy niż głos prezydenta i jakiegokolwiek polityka. I nie słuchajcie wszelkich dezinformatorów i prowokatorów, szczególnie tych ludzi, którzy okradli was wielokrotnie.

Nasz pisarz i krytyk Adomas Jakštas — Aleksandras Dambrauskas jeszcze przed pierwszą wojną światową pisał: „Odebrać człowiekowi,

a tym bardziej narodowi, możliwość wyrażenia swego posiadanego potencjału jest nie tylko największą niesprawiedliwością wobec ludzkości, ale też największym przestępstwem wobec Boga”.

I pragnę powiedzieć władzy, że najlepszy sposób w przeszkodzeniu referendum — to nie przysyłanie dyktatorskimi metodami przez swe polityczne struktury urzędników sygnałów przez całą Litwę i rejony w celu przeszkodzenia mu, a lepiej rozstrzygać te problemy, które zgromadziły się w naszym państwie. Wtedy będzie mi trudno agitować na rzecz zmiany systemu wyborczego. Będziecie po prostu dobrzy i nie trzeba będzie was zmieniać.

Jeszcze raz przypominam, że władza cywilizowanego państwa zachęca społeczeństwo do jednoczenia się, a nie dzielenia. Zachęca społeczeństwo i przedsiębiorców do jednoczenia się, aby mieli oni przeciwagę wobec władzy. W cywilizowanych państwach władza uświadamia sobie, że nie jest wieczna, rozumie, że niebezpiecznie jest tworzyć dyktatorskie warunki, może bowiem naprawdę przyjść dyktator, a sprzeciwić się nie będzie komu, podzielone społeczeństwo bowiem nie potrafi tego uczynić. Tak działo się też w latach okupacji i nie tylko na Litwie. Dlatego na zakończenie chcę powiedzieć: „Podzielone społeczeństwo — to źle, podzielony naród — to tragedia”.

Dlatego też jestem zmuszony przytoczyć kilka cytatów z przemówienia

prezydenta V. Adamkusa na zakończenie kadencji:

„Uważam, że jednym z głównych zadań doby obecnej jest założenie podstaw do czynnego, zorganizowanego społeczeństwa. Dziesięciolecia przemocy poważnie naruszyły nasz potencjał do gromadzenia się w niezależne stowarzyszenia i ruchy państwa, do zorganizowanej działalności. Niekiedy całe życie polityczne i społeczne kraju próbuje się dzielić tylko na elitę i masy, na ludzi rządzących i rządzonych. W ten sposób inożna nie tylko zniekształcić skomplikowaną rzeczywistość społeczeństwa, ale też od niej odejść, całą odpowiedzialność za wspólną przyszłość powierzając władzy, elicie finansowej i specjalistom. Taki pogląd i postępowanie deprecjonuje wagę człowieka i jego odpowiedzialność obywatelską. Taka zasada jest po prostu obca naturze społeczeństwa obywatelskiego i polityce demokratycznej.

Nie ma nic niebezpieczniejszego dla demokracji i współczesnego państwa od złudzenia, że o wszystkim w społeczeństwie i państwie zawczasu decydują interesy grup, że cała reszta jest tylko manipulacją i okłamywaniem ludzi. Dlatego rzekomo nie warto ani uczestniczyć w życiu politycznym kraju, ani nim się interesować.

Bez świadomych, aktywnych i zorganizowanych obywateli niemożliwa jest ani demokracja, ani nowoczesne państwo. Zatem bardzo ważne jest rozszerzanie na Litwie

przestrzeni publicznych dyskusji i akcji obywatelskich, w której ludzie poczuli by się członkami jednego społeczeństwa, obywatelami, których łączą wspólne wartości i cele”.

Po zmianie systemu wyborczego, gdy społeczeństwo będzie miało narzędzie w swych rękach, naród będzie aktywniejszy, bardziej odpowiedzialny i zmusi władzę do pracy dla dobra narodu i państwa. W Sejmie będzie Uspaskichów równo tyle, ile zechce samo społeczeństwo. Landsbergisów i tych wszystkich złodziei, którzy rozkradli państwo, będzie również tylko tyle, ile zechce społeczeństwo.

Nie przekupuję wyborców w Kiejdanach, po prostu oni się nie sprzedają. Nie sprzedawajcie się również w innych rejonach. Pracujcie, życie i wybierajcie zgodnie ze swym sumieniem. I wtedy wasze państwo będzie kwitło, piękniało, będzie bardziej demokratyczne, powstanie naturalna chęć uczynienia tego, by wasze miasto, w którym żyjecie, należało do najlepszych w Europie. Dążenie do dobrobytu dla swego miasta lub rejonu jest tym samym, do czego ja dążę w Kiejdanach, ktoś inny — w innym mieście.

Jeśli wszyscy będziemy tak myśleć o swych rejonach, to nieuchronnie będzie piękniała również cała Litwa. Więcej nie mam nic do powiedzenia.

Wiktor Uspaskich

Posel na Sejm, przewodniczący Komitetu Ekonomicznego Sejmu RL

niekiedy korzystam z zaproszeń administracji „Vilniaus prekyba” na otwarcie tego lub innego obiektu. Niestety, spośród 10 zaproszeń mogłem skorzystać tylko z jednego. Z powodu braku czasu. Ale jeśli i to jest zabronione, niech ten zakaz dotyczy jednakowo wszystkich bez wyjątku polityków.

Aby nikt nie miał więcej żadnych wątpliwości, odsłonię nieco tajemnicy. Nie chcę być krępowany w moich działaniach i decyzjach, a tym bardziej nie chcę być obrażany. Dlatego wszystkim związanym ze mną podmiotom gospodarczym mówię: nie błagajcie o łaskę VP „Market”, a zmniejszajcie produkcję procentowo o tyle, o ile na półkach sieci sklepów VP zajmuje nasza produkcja. Wolność jest mi droższa od pieniędzy. Właśnie o tym próbowałem informować również VP, a nie odwrotnie, jak informują, rzekomo protegując swą produkcję.

Chcę odnotować jeszcze jeden moment bardzo łatwy do sprawdzenia. W ciągu 13 lat pracy w biznesie od żadnej ze wspomnianych spółek nie wzięłem ani centa dywidendy. Wszystko było reinwestowane do tych samych spółek — tworząc nowe miejsca pracy i modernizując przedsiębiorstwa, aby mogły bez trudu konkurować zarówno na rynku wewnętrznym, jak i światowym. Dlatego osobiście nie dotyczy mnie to, czy te spółki zarobią więcej lub mniej. Mówię tylko: „Nie potrzebuję zysku za taką cenę, która uzurpuje moją wolność. Patrzcie, aby wystarczało wam pieniędzy na wypłacanie wynagrodzeń i podatków”.

Prosiłem niektóre telewizje, eskalujące ten temat o bezpośrednią an-

tenę, abym mógł z pierwszych ust przedstawić nie wypaczoną informację telewizjom. Niestety, nie miałem takiej możliwości. Dlatego na łamach prasy oświadczam, że z premierem i przewodniczącym Sejmu rozmawiałem o wielu ujemnych zjawiskach w gospodarce naszego kraju. Jeśli zaś media i niektórzy politycy zahaczyli tylko o VP, chcę im przypomnieć znane powiedzenie: „Na złodzieju czapka gore”.

Nasuwa się po prostu wniosek: z taką wrzawą rzucili się do obrony VP (której nikt nie atakował) właśnie ci, którzy, zapewne, związani są z nią w ten lub inny sposób. W ciągu pewnego okresu mogłem się przekonać: że niestety takich związanych jest zbyt wielu...

Chcę odnotować jeszcze niektóre momenty. W Komitecie Ekonomicznym wielokrotnie rozpatrywano kwestię sieci handlowych. W tych dyskusjach zajmowałem neutralne stanowisko, aby nikt nie mógł powiedzieć, że Uspaskich ma tam jakieś interesy. Koledzy z frakcji zachęcali mnie nawet, abym przyłączył się do komisji, rozpatrującej problemy VP, dotyczące zwrotu PVM (VAT). Odmówiłem uczestniczenia, chociaż z powodu tego mam wyrzuty sumienia jako polityk.

Mając dobre stosunki z Nerijusem Numavičiusem, zawsze i wszystkim — zarówno na Litwie, jak i za granicą — podkreślałem, że jestem dumny z takich zdolności przedsiębiorców litewskich. Wszak praktycznie VP jest jedyną litewską firmą, która integruje się z kapitałem narodowym z Unią Europejską. Czyli robi to, co powinna czynić cała Litwa. Niestety, dziś kraje UE wchodzą na Litwę i dlatego Litwa traci przedsiębiorczość

narodową.

Jednakże poczuwam się do obowiązku, aby zaprosić do Sejmu, do swego gabinetu właściciela VP i wyrazić mu moją opinię o PVM, że to jest nie uczciwa operacja. Moim zdaniem, nie jest ona zgodna z prawem i nie przynosi chwały takiej potężnej firmie, jak „Vilniaus prekyba”. Powiedziałem to prosto w oczy właścicieli, a nie dyrektorowi realizującemu działalność gospodarczą. Było to znacznie wcześniej niż rozmowa z premierem i przewodniczącym Sejmu. W sprawie zaistniałej sytuacji na zmonopolizowanym rynku litewskim również powiedziałem bardzo prosto: „Nerijusie, pomyślcie i znajdźcie sami taki mechanizm, aby wszystkie podmioty gospodarcze na Litwie, szczególnie te, których produkcja i usługi cieszą się popytem, miały możliwość zarabiania i modernizowania swych przedsiębiorstw, placenia wyższych wynagrodzeń ludziom, którzy wszak też są waszymi klientami. Aby po wstąpieniu Litwy do Unii Europejskiej, mogły one konkurować. Jednocześnie obecna ekonomika polityczna wyjaławia je”.

Taka była rozmowa.

Szkoda mi, że administracja VP poddała się prowokacji polityków i wstąpiła do walki, szefując pogrozkami. Myślę, że uświadomią swój błąd, zrozumieją, że politycy wykorzystują VP w swej walce przeciwko mnie, a główną przyczyną tej walki jest referendum w sprawie zmiany systemu wyborczego, które inicjuję. Uświadomią sobie i nie pozwolą politykom prowadzić ich rękoma gry, która nazywa się ultimatum.

Jest taka nauka — ekonomika polityczna. I gdy p. Ignas Staškevičius publicznie zaczyna mówić, że polity-

ka jest politykiem, przedsiębiorczość — przedsiębiorcom (dobrze jeszcze, że nie kontynuował myśli polityków, że nędza jest przeznaczona ubogim) i jednocześnie grozi środkami ekonomicznymi — blokadą, to nie znajdzie się też większego politykowania. Uważam, że zaczął on politykować publicznie. I dobrze. Nadejdzie czas i zaczniesz on politykować, tylko już w sposób cywilizowany, z myślą o całej gospodarce kraju. I rozwinięte takie uczucia, jak obywatelskość i patriotyzm, a nie tak jak dziś: po mnie — nięch nawet będzie i potop.

Nie jesteśmy wieczni, szanowni. Pomyślnie o czynach, pożytecznych wszystkim ludziom. Zapewniam was, że będziecie mieli więcej satysfakcji.

Dlatego, że klasycznej pozytywnej emocji doznaje się wtedy, gdy pomagasz, a nie gdy zwyciężasz. Z kolei chcę zapewnić wszystkich — i jako przewodniczący sejmowego Komitetu Ekonomicznego, i jako prezydent Litewskiej Konfederacji Pracodawców Przedsiębiorczości — że będę czynił to, co należy abym czynił, będę walczył o rzetelne, równoprawne, cywilizowane warunki przedsiębiorczości dla wszystkich bez wyjątku podmiotów gospodarczych. Zapewniam wszystkich, że nie podzielała na mnie żadne prowokacje i pogrozki.

Ta sytuacja wykazała jeszcze raz, że koniecznie trzeba zmieniać system wyborczy, abyśmy zapewнили demokrację w naszym kraju. Aby każdy poseł na Sejm był odpowiedzialny i podlegał swym wyborcom, nie zaś ugrupowaniom finansowym.

Z szacunkiem
Wiktor Uspaskich

Posel na Sejm, przewodniczący Komitetu Ekonomicznego Sejmu RL

W Litwie zawiera się coraz mniej małżeństw

Moda czy konieczność?

Ostatnio znacznie zmniejszyła się liczba osób, zawierających związki małżeńskie. Natomiast więcej stało się rozwiedzionych, samotnych, a także wdów i wdowców.

Takie wnioski naukowcy wysnuli na podstawie danych ogólnego spisu ludności na Litwie z 2001 r.

Coraz popularniejsze w naszym kraju stają się też niezalegalizowane związki małżeńskie.

W roku 1989 na jeden tysiąc mężczyzn (od 15 lat i starszych) przypadało 680 żonatych. Natomiast w r. 2001 — już tylko 607. Podobnie z kobietami. Z 589 mężatek ich liczba w 2001 r. zmniejszyła się do 516.

Ciekawe, że we wsiach mieszka więcej mężczyzn, którzy nigdy nie wstąpili w związki małżeńskie. Tak więc na tysiąc panów przypada 300 starych kawalerów. Natomiast w miastach liczba ta wynosi 273. Wśród kobiet jest podobnie — w miejscowościach wiejskich na tysiąc kobiet przypadają 223 stare panie, w miastach — 186.

Tym niemniej 60,7 proc. wszystkich ankietowanych mężczyzn wskazało, że są żonaci. Kobiętom wyjść za mąż jest trudniej. Tylko 51,6 proc. ich ogółu stanowią mężatki. Czyli zbyt dużo przedstawicielek płci pięknej pozostaje w samotności do końca życia.

Powoli jednak zmienia się model pożycia małżeńskiego, o którym jeszcze za mało mamy dokładnych statystycznych danych. Chodzi o prawnie niezalegalizowane związki małżeńskie, czyli życie w konkubinacie. Wiadomo tylko, że co czwarte dziecko rodzi się w Litwie jako nieślubne.

— Dlaczego nie bierzecie ślubu, skoro kochacie się, jesteście razem i mieszkać pod jednym dachem? — zapytaliśmy kilka młodych par.

Mirek i Agata

Mirek zakochał się w Agacie omal nie od pierwszego wejrzenia. Poszedł z kolegą na studniówkę do jego szkoły. Nie czuł się tutaj najlepiej, bo każdy trzymał się swojej paczki. Nawet kolega gdzieś znikł. Na szczęście na sali zagrała muzyka. Mirek uważnie spojrzał na szereg dziewcząt, stojących wzdłuż parapetów okiennych. Zwrócił uwagę na jedną z nich, znajdującą się nieco dalej od koleżanek. Zamysłona, w okularach, o poważnym, a może nawet smutnym spojrzeniu ciemnych oczu, wydała się mu ciekawszą od innych. Zaprościł ją do tańca, zadając jednocześnie pytanie: „Jak masz na imię”? Odpowiedziała jakoś cicho i nieśmiało: „Agata”. Przez pewien czas tańczyli w milczeniu. Zresztą muzyka była tak głośna, że nikt tu nikogo nie słyszał.

Cały wieczór Mirek nie odstępował dziewczyny, jakby ktoś go do niej przywiązał. Dowiedział się, że kończy właśnie dwunastą klasę i zamierza studiować anglistykę na Uniwersytecie Pedagogicznym. Mirek był już studentem trzeciego roku Uniwersytetu im. Giedymina. Wieczorami trochę dorabiał. Miał już własne pieniądze, z czego był bardzo dumny.

Gdy Agata zdała maturę i po-



Tylko w rodzinie znajdujemy spokój i poczucie bezpieczeństwa

Fot. archiwum

myślnie dostała się na studia, byli już dobrymi przyjaciółmi. Mirek ciągle sekundował podczas egzaminów dziewczyny. Odszukiwał w Internecie i drukował niezbędne materiały na pierwszy rok studiów. Było im ze sobą bardzo dobrze. Postanowili zamieszkać razem.

Na protesty jednych i drugich rodziców, namawiających, by wzięli ślub kościelny (szczególnie wymagała tego mama Agaty), odpowiadali:

— Kochani, nie gniewajcie się. Nie możemy żyć według waszych wskazówek. Uwierzcie, że nasz związek jest mocny. Pomyślimy o ślubie, gdy będzie dziecko.

Na szczęście, jak twierdzą obydwoje, czas nie zgasił ich uczuć. Są nadal szczęśliwi i bardzo potrzebni sobie. Uważają się za małżeństwo. Twierdzą, że nie mają zamiaru nigdy się rozstać.

Tania i Artur

Związek tych dwojga jest znacznie dłuższy, bowiem ich synek liczy już trzy lata.

— Jak możecie pozwolić, aby wasze dziecko figurowało jako nieślubne? Czy z powodu większej zapomogi, wypłacanej przez państwo samotnym matkom, nie bierzecie ślubu? — zapytaliśmy Tanię.

— Na początku wchodziło to w rachubę. Teraz już mamy dobre zarobki. Mąż dał dziecku swoje nazwisko, więc nie można mówić, że jest ono bękarckie — powiedziała Tania. — Chciałam, jak każda dziewczyna, mieć ładny ślub — wideo, piękne samochody, mnóstwo gości, prezenty i kwiaty. Jednak Artur stanowczo sprzeciwił się temu — kontynuowała młoda kobieta. — Uważa on, że śluby to w dniu dzisiejszym zjawisko przestarzałe. Zależy mi na zachowaniu naszego związku. Artur kocha synka, opiekuje się nim, więc przyjął te warunki i żyje z Arturem, jak to się mówi wśród ludzi „na kocią łapę”. Jednak nie radzę młodym dziewczynom rozpoczynać życia małżeńskiego bez zalegalizowania związku. Nie tylko z obawy, że partner odejdzie. A właśnie dlatego, że pozostaje on tylko partnerem, nie zaś mężem. Cały czas prześladowa mnie jakaś niepewność, może kompleks niższości, że w świetle prawa nie jestem żoną, a tylko konkubiną. Spodziewam się, że jeszcze namówię Artura na ślub w kościele. W moim wypadku jest to o tyle trudne, że muszę przejść z prawosławia na katolicyzm — roz-

ważała poważnie nasza rozmówczyni.

Nieżonaci mają więcej problemów

Znany litewski psycholog i znawca problemów małżeńskich Gediminas Navaitis jako jeden z pierwszych zaczął bić na alarm. Jego zdaniem tak bardzo malejąca ilość ślubów wpływa ujemnie nie tylko na przyrost naturalny populacji (liczba noworodków w ciągu jednego tylko 2001 r. zmniejszyła się o 23 tys.), ale też osłabia od wewnątrz społeczeństwo. Jeszcze nie straciła na aktualności zasada, że rodzina jest jego ostoją, fundamentem, czyli, jak mówiło się kiedyś, stanowi podstawową komórkę społeczeństwa.

Zdaniem tego naukowca, wielu panów boi się zawierać związki małżeńskie tylko dlatego, że obecnie, gdy tak niestabilne są warunki życia, trudno o miejsca pracy i zarobki, nie mają pewności, że utrzymają rodzinę, że zapewnią żonie i dzieciom odpowiedni byt i normalne warunki życia.

W tym jednak przypadku niezmiernie ważną rolę przypada w udziale kobiecie (partnerce). Jeśli uda się jej przekonać partnera, z którym się przyjaźni lub już wyszła za niego za mąż, że potrafi on znacznie więcej osiągnąć niż dotychczas, na pewno opuszcza go wszelkie obawy. Kobiety zawsze są pewniejsze siebie, powinny więc pomóc mężczyźnie.

A jak jest w innych krajach?

Tam coraz częściej się mówi, że stopniowo w XXI wieku będzie wrosła społeczna dominanta kobiet, jeśli nie powiedzie, że odrodzi się matriarchat. Naukowcy z Uniwersytetu w Yorku (Wielka Brytania) po długoletnich badaniach i obserwacjach doszli do wniosku, że nieżonaci mężczyźni żyją o trzy lata krócej, mniej zarabiają, nie cieszą się takim szacunkiem i zrozumieniem w miejscu pracy, jak ich żonaci koledzy.

Naukowcy zalecają samotnym panom nie lękać się takich sytuacji, gdy inicjatorami małżeństwa stają się kobiety. Biorą one w ten sposób na siebie więcej odpowiedzialności za utrzymanie rodziny i potrafią szybciej wyjść z trudnych, nawet stresowych sytuacji.

Inaczej mówiąc, kobiecie należy zaufać.

Jadwiga Podmostko

Pragną zapoznać się

1. Szatynka po 30, sympatyczna, z wyższym wykształceniem, gospodarna i zaradna pozna poważnego i zamożnego pana w wieku do 42 lat, bez złych nałogów. Może być ze Stanów Zjednoczonych. Tel. kom.: 8 610 98 533.

2. Poznam odważną i samodzielną dziewczynę, która będzie mogła przyjechać do Polski. Czekam na list ze zdjęciem. Pisać na adres: H. Ryszard, ul. Nowa, 64420 Kwilcz, Polska.

3. Mam 39 lat. Wzrost 170. Wychowuję 16-letnią córkę. W celu matrymonialnym poznam pana lubiącego dzieci, ceniącego szczerość. Proszę o kontakt listowny. Pisać na adres: Krystyna Ł., ul. Žirmūnų 96-117, LT 2012 Vilnius.

4. Samotna wdowa pozna mężczyznę w wieku 70-75 lat w celu nawiązania serdecznej przyjaźni. Mam domek z ogrodem w Kolonii Wileńskiej (Pavilnysie). Mój tel.: 2 608 444.

5. Mężatka będąca w separacji (55/167/78) pozna samodzielnego mężczyznę. Tel. kom.: 8 683 11972.

6. Samotny mężczyzna (50/170/72), kierowca, budowlany, czujący się samotnie pozna panią w celu nawiązania przyjaźni. Listy wysyłać na adres: Stanisław, ul. Architektų, 87-82, LT — 2049 Vilnius. (Można pisać po polsku i po rosyjsku)

7. 19-letni kawaler lubiący muzykę i książki pozna dziewczynę o podobnych zainteresowaniach, niewysokiego wzrostu. Listy proszę pisać po rosyjsku na adres: Laisvės pr. 60-1211, LT 2056 Vilnius.

8. Mam 25 lat. Szukam człowieka o dobrym sercu, wiernego przyjaciela na dobre i i trudne chwile życia. Chciałabym założyć rodzinę. Jasno-

włosa Anka. Telefonować: 248 98 40 lub 8 613 06979.

9. Sympatyczny mężczyzna, nieżonaty pragnie poznać samodzielną panią o okrągłych kształtach, nawet pełną, najchętniej brunetkę w wieku do 65 lat. Czekam na listy ze zdjęciem. Pisać po rosyjsku. Estonia, 50 703 m. Tartu, Poczta nr 6. Poste Restante. Dokument nr 36.

10. Kawaler, Polak, wzrost 1,66, waga 66 kg. Nie pijący alkoholu, nie palący papierosów, o przyjemnym charakterze, chętnie zapozna się z Polką, panną lub wdową, sympatyczną, o łagodnym charakterze, niepijącą i niepalącą, w wieku od lat 35 do 45. Wzrost 1,64 — 1,70. Listy ze zdjęciem przysyłać na adres: Józef Kuncewicz, Simulionio 10-31, LT 2050 Vilnius.



P.S. Od wielu lat jestem wierzącym czytelnikiem „Kuriera Wileńskiego”. Bardzo lubię gazetę. Zawsze znajduję w niej coś ciekawego dla siebie. Z radością odebrałem wiadomość, że wznawiacie „Kącik Matrymonialny”.

J. K.

Od redakcji: Szanowni Czytelnicy! Cieszy nas, że wznawiony „Kącik” wzbudził Wasze zainteresowanie. Informujemy, że większość autorów listów do „Kącika Matrymonialnego” wyraziła chęć (telefonicznie i w listach), aby podawać bezpośrednio w gazecie adresy oraz numery telefonów domowych i komórkowych. W związku z tym powtórzyliśmy wszystkie posiadane oferty od początku. Czekamy na kolejne listy!

„60 godzin z komputerem według ECDL”

Kursy komputerowe

dla początkujących według ECDL —
European Computer Driving Licence

organizowane przez Instytucję Wyższej Użyteczności Publicznej
UNIVERSITAS STUDIORUM POLONA VILNENSIS
w Domu Kultury Polskiej

Windows 98 i Microsoft Office 2000: Word, Excel,
PowerPoint, Access, Internet, e-mail —
za 60 godzin zajęć w nowoczesnej klasie komputerowej

Organizowane są 15-osobowe grupy:

A grupa — w dni pracy (poniedziałek-piątek, codziennie), trzytygodniowe w godzinach 16.00-20.00.

Początek zajęć: w drugie poniedziałki miesiąca (7 kwietnia i 12 maja).

B grupa — w dni wolne od pracy (sobota-niedziela), dwumiesięczne w godz. 9.00-13.00.

Początek zajęć: w drugie soboty miesiąca (12 kwietnia i 10 maja).

Po ukończeniu kursu wydajemy zaświadczenie.

Zajęcia odbywają się w języku polskim.

Słuchacze kursu uczą się na polskojęzycznych oprogramowaniach.

Po złożeniu siedmiu testów słuchacz otrzyma certyfikat uznawany w krajach UE.

Cena: 240 Lt — uczniowie; 240 Lt — bezrobotni; 270 Lt — studenci; 300 Lt — osoby dorosłe.

Uzyskać szczegółową informację i zapisać się na kursy można od 9.00 do 18.00 pod tel. 231 09 33, Dom Kultury Polskiej, ul. Naugarduko 76, III piętro, od ul. Kowieńskiej, pokój nr 302. (Zam. 181)

Cotygodniowe losowanie nagród za rozwiązanie krzyżówek. Kupon z rozwiązaniem krzyżówki można nadsyłać do 11 kwietnia (decyduje data stempla pocztowego). Wyniki zamieścimy 18 kwietnia.

Rozwiązanie krzyżówki z 21 marca

LUDWIG BORCHARDT

Wśród Czytelników, którzy nadesłali prawidłowe rozwiązanie krzyżówki z 21 marca, zostały rozdane nagrody. Tym razem ufundowało je kino „Lietuva”. Są to zaproszenia do kina dla jednej osoby.

Zwycięzcami zostali: **Natalia Szyroć (Wilno), Albina Gaidukiene (Vievis).**

Uwaga, osoby przysyłające rozwiązania krzyżówek, prosimy o podanie imienia, nazwiska, adresu, a także w miarę możliwości – numeru telefonu.

W losowaniu nagród za rozwiązanie krzyżówek nie mogą uczestniczyć pracownicy redakcji oraz członkowie ich rodzin.

Sponsor nagród – kino LIETUVA

9	Amalteja Kwintie Jestanią	Daw ubogi student	Miasto na Białorusi	Mają nóż chirurg.
11	11	Nieczyśla sprawa 4047 m²	13	Kształt, zawys, kontur
Porter	Kizew	5	Slugus, lokaj	
Rosłina bez korzeni	Uczeń szkoły wojsk.	Sposób podrozsz. sztangi	Zbita wełna	
Meksyk. waluta	Przedporcie Gra mie- szana	14	Rzeka w Wenezueli Do krycia dachów	8
Książę arabski	14	14	Pot.osoba osamot- niona	12
Zwierzę domowe	3	3	Kłusak	7
Krewniak drożdża	3	3	Film Pi- wowskiego Słowo	2
Port nad Iryszem	4	4	Daw. matka	6
Część pieniwias- ka chem.	4	4	Piak symbol mądrości	15
Pseud.Bler nac- kiego	Dyletant	17	Barwa sierści konia	10
		17		16

K	T	O	N	I	C	N	I	E	W	I	E	M	U	S	I	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 17 utworzą rozwiązanie – dokonanie myśli Ebnera-Eschenbacha.

Ułożył Kazimierz Wołodko

tele KURIER

BEZPŁATNY DODATEK TELEWIZYJNY

4-10 kwietnia 2003 r.

SUPERMAN O SMUTNYCH OCZACH

„Muskulatura jest tylko akumulatorem umysłu. Stwórz siebie sam, a zostaniesz supermanem”. Sylwester Stallone swym życiem udowodnił słuszność własnej tezy. Płomienny wzrok, góra mięśni i karabin maszynowy na ramieniu – oto wizerunek twórcy słynnych Rocky'ego i Rambo. Ale nie zawsze tak było.

„Synu, z ciebie nie będzie nic dobrego. Masz pustą głowę jak garnek, zajmij się lepiej bodybuildingiem” – mówili rodzice młodego Sylwestrowi. W istocie, jaka przyszłość oczekiwiała człowieka, który pojawił się na świecie w ubogiej rodzinie imigranta-fryzjera i tancerki kabaretowej? Człowieka, który w wyniku urazu porodowego na zawsze miał uszkodzone struny głosowe i paraliż lewego policzka?

Ambitny Sylwester jednak nie potrafił całkowicie pożegnać się ze swymi kompleksami, chociaż bar-



(Dokończenie na str. 23)

„Wyznania „nastolatki” dla studia Disneya



Znana z niezależnych projektów Sara Sugarman wyreżyseruje dla studia Wallya Disneya obraz „Confessions of a Teenage Drama Queen”. Obraz oparty na powieści Dyanne Sheldona „Confessions of a Teenage Drama Queen” opowiada historię dziewczyny, której świat ulega całkowitej przemianie, gdy z Nowego Jorku musi przenieść się na przedmieścia do New Jersey. Lindsay Lohan zagra główną bohaterkę, a Alison Pill jej najlepszą przyjaciółkę. Scenariusz napisał Cail Pantun na podstawie powieści Dyanne Sheldona „Drama Queen”, produkuje Jerry Leider i Robert Shapiro.

Kathy Bates jako królowa Wiktorii

Kathy Bates, która ostatnio otrzymała nominację do Oscara za drugoplanową rolę w filmie „Schmidt”, zagra królową Wiktorię w nowej wersji filmowej adaptacji powieści Julliusza Verne'a „W 80 dni dookoła świata”. Obraz produkuje Walden Media, a reżyseruje Frank Coraci, który już wczesniej spotkał się z Bates na planie filmu „Kanał frajera”. Aktorka wcieliła się wówczas w rolę matki postaci Adama Sandlera. W nowej wersji „W 80 dni dookoła świata” występują m.in.: Jackie Chan, Steve Coogan, Jim Broadbent, Johnny Knoxville i Cecile de France.

TELE ANONSE TELE ANONSE TELE ANONSE

PIĄTEK 4. TV

TV3 12.35

Straszna zemsta



Dramat, USA 1995, reż. Lou Diamond Phillips, wyk. Lou Diamond Phillips, Salli Richardson

Usynowiony przez białą rodzinę mały Indianin wyrosła i zostaje lekarzem. Jessie prawie nie pamięta swej prawdziwej matki, jednakże z okazji dnia urodzin chłopak otrzymuje od niej amulet i list. Matka wzywa go do rezerwatu indyjskiego do wiadomości, że przed kilkoma dniami w czasie wiozorku jego urodzin, prawdziwa matka zginęła.

TV3 20.15

Mój mity Marsjanin



Komedia, USA, 1999, reż. Donald Petrie, wyk. Jeff Daniels, Deryl Hannah

Reporter wiadomości, który utracił pracę, pewnej nocy ujrzał, jak na Ziemi ląduje latający talerz. Okazuje się, że to są Marsjanie, którzy muszą za wszelką cenę naprawić uszkodzony statek kosmiczny.

ANONSE

ny. Dziennikarz węszyć sensacyjną historię i mając nadzieję na odzyskanie pracy, proponuje przybyłemu zamieszkanie w swym domu.

TV3 22.20

Louca ludzi



Horror, USA, 1996, reż. Michael Mann, wyk. William L. Petersen, Kim Greist

Tango TV 22.00

Broń masowego obłędu

Dramat satyryczny, USA, 1997, reż. Stephen Surjik, wyk. Gabriel Byrne, Ben Kingsley, Mimi Rogers

LNK 22.20

Amerykański wilkotrą w Paryżu



Komedia-horror, USA 1994, reż. Anthony Waller, wyk. Tomm Everett Scott, Julie Delpy

Zakończony w uroczej Francuzce, chłopak nie podejrzewa, że jest oczarowany wilkołakiem. Ale nie jest to najgorsza wiadomość. Niebawem też przekształca się w wilkołaka. Teraz ich miłość oczekuje wielka próba.

LNK 0.35

Wyspa żywych

Horror, USA 1987, reż. Larry Cohen, wyk. Michael Moriarty, Karen Black

Dieci-mutantów wywozi się na bezludną wyspę. Po latach Agent FBI prowadzi śledztwo w tajemniczej sprawie. Gdy tylko nastąpiła pełnia, mutant wyprzedził całą rodzinę, nie pozostawiając żadnych śladów.

TV4 15.00

Fiesta

Dramat, Francja, 1995, reż. Pierre Boutron, wyk. Jean Louis Trintignant, Gregoire Colin

Pułkownik Masagual w kraju rządzonego przez dyktatora Franco, znajduje znakomite środowisko dla demontażu swej duszy. Okrutny, ambicyny, cyniczny pułkownik niczym ryba w wodzie nurza się w mętnych wodach reżimu. Do swego szarego świata prawdy żołnierskich i militarskich slycznych wciąga też młodzieńczego Rafaela, który jeszcze nie odróżnia prawdy życia od odosloniejszej wdzierczych frazesami religij śmieci.

TV4 22.45

Wyrok czasu

Thriller, USA, 1998, reż. Jonathan Heap, wyk. Eric Roberts, Laurie Holden

Były detektyw policji Seattle Dylan Cooper wszystkie siły poświęca zwalczaniu gangów niepełnoletnich przestępców. Niespodziewane wydarzenia

wytrącają Coopera z równowagi - członkowie jednej szczególnie agresywnej bandy zostają kolejno wymordowani. Kto dokonał tych podobnych do egzekucji mordów?

TVN7 21.10

Atticus



Dramat, USA, 2000, reż. Carl Schenkel, wyk. James Coburn, Lisa Zane

Atticus Cody nigdy nie mógł zrozumieć swego Scotta, który zamiast uprawiać ziemię, wolał malować obrazy. Ostatnie poróżnienia ich śmierć matki, która zginęła w wypadku samochodowym. Atticus nigdy nie pogodził się ze śmiercią żony, co gorzsa obwiniał syna o jej śmierć. Scott wyprowadził się z domu wyjechał do Meksyku i zaczął malować obrazy.

TVN7 0.10

Nowy koszmarny



Horror, USA, 1994, reż. Wes Craven, wyk. Heather Langenkamp, Miko Hughes

W tym filmie reżyser Wes Craven opowiada o sobie, o tym, jak kreślił horror, w którym główną postacią jest Freddy Krueger.

TELEPOSTAC

SUPERMAN O SMUTNYCH OGCZACH

(Dokroczenie ze str. 1)

Slay (jego dziecięce przezwiśko oznaczające „pojęty”) nie miał imienia. Więc skąd Sylvester? Dzieki przypadkowemu zbiegowi okoliczności Sylvestrem nazywano kota, postać z serii kresłówek, znanych każdemu amerykańskiemu uczniowi! Nie było szkoly, w której Slay by się nie uczył. Chodził do 14 szkoly, przy czym z każdej wyrzucano go albo za chuligańskie zachowanie się, albo za niski współczynnik zdolności.

Uważano go za nierozgarniętego i właśnie na tym polegały główne błędy losu. Gdy Stallone ukończył 18 lat, rodzice się rozwiedli. Matka wysłała Sylwestra do amerykańskiego college'u pod Genewą. Tłaj po raz pierwszy w życiu poczuł poczucie do wiedzy i sztuki scenicznej. Naukę w Szwajcarii opłacał samodzielnie, dorabiając sobie jako ochroniarz swego kolegi - wnuka króla Etiopii.

Fo powrocie do kraju wstępuje na kursy przy uniwersytecie w Miami, jednakże nie kończy ich z powodu rozbieżności z wykładowcami. W ciągu kilku lat rachylny, przeczny chłopiec staje się atletą o potężnych bicepsach i postanawia podbić film.

Jednakże marzenia nie od razu się ziszczają. Młody i ambicyny Stallone do tego czasu ożenił się i miał 2 synów. Na koncie rodzinnym było 106 dolarów. Pewnego razu, nie mając pieniędzy na uczeszczenie do siłowni, pomysłowy sportowiec znalazł w szafce, przynależącej do szczonego młostwo książek. Cięsył się z każdego centa - pracował jako wykładowca w restauracji, sprzedawca ryb, bieler, czyścił klatkę lwa w ogrodzie zoologicznym.

Niekiedy udawało się wygrać w karty - z „wieloznacznie kamienne” twarz było bardzo prosto blefować. Na pytanie dlaczego nikt nie traktuje go poważnie, jego żona, Sasza odpowiada, że ma zbyt smutne oczy, jakie mają wyłącznie pechowcy.

Swą gwiazdną karierę Stallone rozpoczyna jako aktor porno w filmie Pat meta „Włoski ogier”, gdzie w krótkim epizodzie występuje pokazuje swe mięskie zalewy...

Mówiąc nawiasem, gdy osiąga już sławę, to zaletami stają się nawet wady. Jego brzytwa z powodu paraliżu usmiech niebawem nada bohaterom Stallone wygładzone twarz, budzący jednoczestnie strach i zachwył.

Pewnego razu, zainspirowany transmisją meczu pięściarskiego, Sylvester pisze scenariusz o bokserze-niowicjusz, który znalazł wyzwanie i znanemu mistrzowi i decyduje się na niezwykle krok: udaje się do Hollywood i proponuje kupienie materiału za 1 dolar, przy tym z nieodpornym warunkiem, że sam zagra w filmie główną rolę. Wytwórnia była zachwycona hojnym darem, ale zastrzeżenia szałone autorowi, aktorowi czwartej kategorii 150 tys. USD za to, aby reżyrował ze swego absurdalnego zdania. Jednakże, zamiast tego, aby ucieszyć się z zyskowej transakcji, Stallone stawia ultimatum: w razie odmowny perspektywiczne arcydzieło przeskakiwał się w skrawki papieru...

czas rodzinnego obiadu zaprezentował społeczeństwu długo oczekiwanego superbohatera, kolejne wcielenie „amerykańskiego marzenia”. Stallone był wystarczająco mądry, aby uswiadomić sobie: jego emplot jest nader ograniczony, że nie dla niego są dramatyczne filmy z ich subtelny psychologizmem i złożonymi charakterami. Zaczyna powielać kolejno „Rocky II, III, IV, V...” Serial daie mu bączny małątek.

W polowie lat 80. powstaje nowy serial, którego głównym bohaterem jest prosty, ale groźny żołnierz oddziału specjalnego przeznaczona Rambo. Stallone w takich warunkach jest niepowtarzalny! A w przerwach między zdjęciami do „Rocky'ego” i „Rambo” Stallone próbuje grać w innych filmach, ale tam jego role są bardzo niewyraźne, dlatego stara się unikać eksperymentów.

Ymczasem w jego życiu osobistym następuje ciekawy eksperyment: katastrofalnie nie miał szczęścia z ukochanymi. Gdy rozpadło się jego małżeństwo z Saszą Sack, zaczął podrywać wszystkie kobiety, jakie spotykał. Jedną z nich - cicha i pokorna Jennifer Flavin - właśnie trylowała go swą pokorą. Dlatego, gdy pewnego razu zadzwoniła dawna przyjaciółka Jenns Dichensov i powiadomiła, że jest w ciąży, z łatwością rozstał się z Jennifer mimo 6 lat wspólnego pożycia. Tak się ucieszył, że przerywał zdjęcia, przyjechał do Los Angeles, podarował przysiężonej matce mieszkanie „Caddiac” najnowszego modelu, mnóstwo zabawek i dziecięcych ubranek. Razem chodzili na badania, potem pomaganiał przy porodzie. Pod-

czas rodzinnego obiadu z okazji zaryczy „szczęśliwych rodziców” młodszy brat Slay'a, Frank nie bez ironii powiedział, że to dziecko ma co najmniej pięciu kandydatów na ojca, w tym również jego samego. Ostatcznie tatuś okazał się pewien stary milioner. Stallone miał rozbić serce. Niebawem poznał czarującą modelkę Brigitte Nielsen. Ambitna Dunka ożeniła go ze sobą, a następnie zgodziła się na rozwód i wysądziła cwiert majątku. Stallone zaprzysiął, że nigdy więcej nie będzie się żenił, ale jak oprzeć się długiim kobiecym nożkom! W gronie je-cym faktycznie są Angie Winderberg, Andrea Wisler i nawi: Cindy Crawford. Następnie w jego życiu pojawiła się Angie Everhart, egzaltowana osoba, która nic nie interesowało poza karierą i plotkami wokół jej życia. Jej byłym przyjacielem był le-gendary Jack Nicholson, który, gdy dowiedział się o nowym wyborze eks-przyjaciółki, przestraszył Sylvestra, a następnie, gdy Slay i Angie rozstali się, przysłał mu bukiet „Dom Perignon”, pozdrawiając w ten sposób przyjaciela z okazji odzyskania wolności. Udręczony Sylvester postanowił powrócić do pokornej Jennifer. Zostaje ona matką trzech jego córek i dojadł, z wyjątkiem wady serca jego młodszej dziewczynki, wszystkie między nimi jest pomysłowe.

Stallone jak gdyby się przeobraził, stał się zupełnie nowy w ostrych filmach „Wieżeniec”, „Tango i Cash”, komediach „Oskar”, „Stoi, bo moja mamusia będzie strzelać”, „Kraina policjantów”, „Alpinista” i „Dzienne światło”. Teraz szuka nowego bohatera, który zdola „przerwać dzieki rozsądkowi i niezaleźności ducha, nie zaś przy pomocy mięśni i odwagi”. Naturalnie, niełatwo jest grać dzielnego chłopca 56-letniemu „dinozaurowi”. Aktor całkowicie do siebie uswiadamia. Być może właśnie dlatego zaproponował Arnoldowi Schwarzeneggerowi połączenie sił i zrobienie czegoś oszambiającego, bo inaczej, jak powiedział Stallone, nadejdzie czas i będący musieli krećć film o tym, jak zderzali się na wz-kach inwalidzkich. Zanim zaś jego kolega zastawił się, niestrudzony Sylvester pracuje nad scenariuszem czwartej serii „Rambo”. Tym razem superbohater uda się, aby walczyć z Talibanami...

(TVPark)

Plastyczne wewnętrzna i szalówki zewnętrzna

Wybór nowych kolorów

Długość szalówki na życzenie

Cena od **9,99 Lt** za 1 m kw.

NOWOŚĆ szerokie szalówki plastikowe ZNIŻKA kupującym ponad 45 m²

Savanorių pr. 151, Vilnius, tel. 231 16 11
"Omnia centras", Verkių g. 25, blok 10, Vilnius, tel. 278 69 58
Pramonės pr. 14, magazyon 1, Kaunas, tel. 45 27 16
Savanorių g. 74, Mairiampolė, mob. tel. (8 616) 3 07 11

InterVilza



ELEPHAS
KNYGYNAS • KSIĘGARNIA

Vilnius, Olandų 3, tel. 215 30 55

Wszystkie lektury szkolne, bestsellery i poradniki, czasopisma polskie.

(Zam. 015)

ATRAKCYJNE CENY!

KSIĘGARNIA NA RUDNICKIEJ

zaprasza i proponuje

- ☐ słowniki
- ☐ lekturę szkolną
- ☐ podręczniki
- ☐ ściagi
- ☐ zeszyty
- ☐ opracowania tematyczne
- ☐ literaturę piękną
- ☐ książki historyczne
- ☐ literaturę dla dzieci
- ☐ towary kancelaryjne

Dostarczamy każde wydanie książkowe ukazujące się w Polsce

Można tu nabyć oraz zaprenumerować "Kurier Wileński".
Cena prenumeraty 14 Lt miesięcznie

Księgarnia przyjmuje ogłoszenia drobne do "Kuriera Wileńskiego"

Czekamy na Was: Wtorek - Piątek 10 - 19
Sobota 10 - 17
Niedziela 10-15

Rudnicką 20, Vilnius, tel. 61 02 66, p. e.l. lenbor@one.lt

Gwiazdy mówią, że ...

BARAN. Będziesz tryskać energią. Zaangażowanie w sprawy zawodowe przyniesie imponujące efekty. Pieniądzy zarobisz dużo, tylko czy zrobisz z nich właściwy użytek?

BYK. Pora zwolnić i odpocząć sobie na kilka pytań. Czy pedał przed siebie i wspinając się po szczeblach kariery nie gubisz czegoś ważnego? Zadbaj o dobrą atmosferę w Twoim domu, o miłsze dla Ciebie dni.

BLIŹNIĘTA. Więcej wiary w siebie! Postaraj się zadbać o własne interesy. Nie zaniedbuj żadnych kontaktów z ludźmi i unikaj spłeczeń. Do porozumienia z partnerem dojdiesz bardzo szybko, ale musisz pamiętać o uśmiechu i optymizmie. Wróćcie miła niespodzianka.

RAK. Sprzyjający czas, by podjąć decyzję dotyczącą życia zawodowego. Nie obawiaj się i ryzykuj - los obiecuje Ci szansę na spektakularny sukces. Życie osobiste też nabierze ogromnego tempa.

LEW. Przyłóż się do codziennych zajęć. Nowy kierunek, że staniesz przed jakąś ważną próbą. Będzie okazja zabłysnąć inteligencją i elokwencją. Szef zmieni o Tobie zdanie! Nie obawiaj się bliźniakami problemami.

PANNA. Ciężko jestes na fali, ale zachowaj ostrożność i jeszcze nie zaczynaj niczego, co może nieco poczekać. Inicjatywę ma sprzyjające okoliczności mogą pokrzyżować Twoje plany.

WAGA. Nie zamierzaj się na zapas! Teraz będzie bardzo dobry moment na nadrobienie wietlogodniowych zaległości. Uda Ci się rozruszać interesy i z łatwością rozwiążesz zawile problemy. Nie żądaj od bliskich zbyt dużo - pozwól im spokojnie wypocząć.

SKORPION. Sprzyjające okoliczności i własny tylko Tobie upór pozwolą z sukcesem zakończyć trudną sprawę. Wreszcie skończą się zmartwienia i nastąpią radosne chwile.

STRZELEC. Największe zawrota i burze już za Tobą. Możesz spokojnie odechnąć i cieszyć się rezultatami swoich uczciwszych zabiegów. W miłości czeka Cię odmiana - teraz Ty będziesz uwodzić i czarować z pełną precyzją, a także mimo woli...

KOZIOROŻEC. Postaraj się nieudowodnić na siłę, że to Ty masz rację. Postępuj dyplomatycznie i uruchom swoje poczucie takty, zanim ołoczenie zacznie Cię unikać. Stały partner zadziwi Cię temperaturą uczuć.

WODNIK. Trudno Ci będzie znaleźć konstruktywne rozwiązanie problemu, nad którym pracujesz. Krytyczne nastawienie sprawi, że będziesz zachowywać się jak rozkapryszony buntownik. Rodzina spokojnie znieśnie Twoje humory, ale kontroluj się w pracy.

RYBY. W tym tygodniu trudno Ci będzie określić, co właściwie chcesz osiągnąć i do czego dążyć. To przejściowe zahamowanie, więc uszytnij się z ważnymi decyzjami. Już nie długo poczujesz wyraźny przyływ energii, optymizmu i chęć do działania.

SOBOTA 5. IV

TV3 11.35

Szybownicy



Film przyg., USA, 1976, reż. Douglas Hickox, wyk. James Coburn, Susannah York

Bohater zdecydowany jest wyzwoić swą byłą żonę. Razem z dziećmi porwali ją terroryści. Obecny mąż Helen nie wie co począć. Wszystkie bowiem próby ocalenia rodziny nie powiodły się. Bohater angażuje ekipę zabójców, która za wszelką cenę zdecydowana jest odnaleźć i zwolnić Helen oraz dzieci.

TV3 14.55

Powrót na planetę małp



Film s-f, USA, 1981, reż. Arnold Laven, wyk. Roddy McDowall, Cindy Eilbacher

Astronauci podróżowali w czasie, dopóki ich statek kosmiczny nie rozbił się na Ziemi w 3085 roku. Jeden podróżnik ginie, dwóch pozostałych biorą do niewoli... goryle. Okazało się, że po wojnie atomowej Ziemia rządzą małpy, a ludzie im służą. Astronauci chcą za wszelką cenę znaleźć komputer i naprawić statek kosmiczny, aby powrócić do domu.

TV3 20.15

Kochać po rosyjsku

Dramat, Rosja 1989, wyk. Galina Polskich, Walentina Titowa, Larisa Udowiczenko, Nikita Dżigurda

Trzej różni mężczyźni: chłopak z Moskwy, były wojskowy i były kierownik partyjny przynoszą się na wieś. Wszyscy trzej pokochali tu kobiety, i jak się wydaje żyją szczęśliwie. Jednakże niespodziewanie zaczyna terroryzować ich miejscowy bogacz. Żąda on, aby sprzedali mu swe domy i ziemię. Jednakże zachęcy mężczyźni sami zamierzają zająć się biznesem - we wsi zbudować sanatorium i ściągając mieszkańców miast kąpielami borowinowymi. Rozpoczyna się prawdziwa wojna...

TV3 22.25

Psychopata



Thriller, USA 1960, reż. Alfred Hitchcock, wyk. Anthony Perkins, Janet Leigh

Bohaterka filmu, Marion Crane przywłaszcza ogromne pieniądze i spieszy do swego kochanka. Kobieta jest wystraszona i znieczulona, dlatego chętnie zatrzymuje się w niewielkim motelu daleko od autostrady. Młody właściciel proponuje jej, aby razem zjeść kolację w jego pobliskim domu, gdzie mieszka z matką...

Tango TV 15.45

Detektywi wybuchów

Film dok., USA 2001

ANONSE

Bomby i miny wybuchające w czasie wojny są codziennym zjawiskiem. Jednakże w tych niespokojnych czasach pojedyncze wybuchy coraz częściej wstrząsają spokojnymi miastami i pochłaniają życie niewinnych ludzi. Film opowiada o wypadkach terrorystów, o szkodach jakie wyrządzają i ofiarach ludzkich, pracy drużyn minerów i ratowników.

LNK 19.00

Wróg mego wroga



Film akcji, USA, 1998, reż. Gustavo Graef-Marino, wyk. Peter Weller, Daryl Hannah

Do ambasady USA w Bukareszcie wdziera się grupa terrorystów, reprezentująca serbski ruch wywoleńczy. Kilka osób ginie, 37 zakładników. Sformowano oddział antyterrorystyczny, którego dowódcą był zaprzyjaźniony z herszlem terrorystów.

LNK 23.35

Młodzi i niebezpieczni. Tajwańska rozszada



Film akcji, Hongkong, 1996, reż. Wai Keung Lau, wyk. Ekin Cheng, Jordan Chan, Gigi Lai

Trwa wojna gangów Hongkongu i Tajwanu.

TV4 21.25

Lodolamacz



Thriller, USA 1999, reż. David Giancola, wyk. Sean Astin, Suzanne Turner

TV Polonia 22.35

Drobne, kobiece pismo

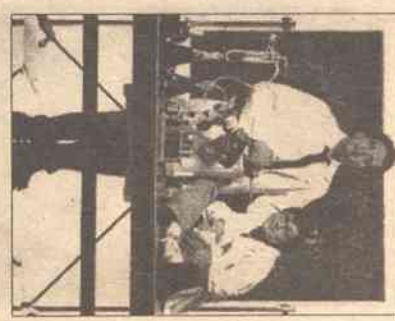
Film obyczaj., Austria, 1984, reż. Axel Corti, wyk. Friedrich von Thun, Gabriel Barylli, Krystyna Janda

TELE ANONSE TELE ANONSE TELE ANONSE

NIEDZIELA 6. IV

TV3 10.40

Geniusz



Komedia, USA 1999, reż. Rod Daniel, wyk. Trevor Morgan, Emmy Rossum
Charles Boli jako 13-letnie cudowne dziecko studuje fizykę na uniwersytecie. Jednak czuje, że nie ma prawa utracić prawdziwego dzieciństwa. Zaczyna więc uczęszczać do szkoły średniej, w której uczy się dziewczyna jego marzeń, Claire. Wszyscy ko układają się znakomicie, dopóki pewnego dnia cała sprawa nie ujawnia się.

TV3 20.30

Zapoznanie się z uniwersytelem



Komedia, USA, 1994, reż. Hart Bochner, wyk. Jeremy Piven, Chris Young
Przyszły student pierwszego roku udaje się na uniwersytet w Port Chester, spóźdzając się wesołego życia studentkiego. Chociaż uczelnia na pozór nie różni się od innych - zwarowani melomani, wojownicze feministki, zieloni i fanatycznie oddani przy wykładowcy - jednak wywie-

ra na nim ona dziwne wrażenie.

LNK 22.00

Różana pościel



Melodramat, USA, 1996, reż. Michael Goldenberg, wyk. Christian Slater, Mary Stuart Masterson
Romantyczna historia o energicznej dziewczynie i niesmiętym kwaciarzu, który stworzył obraz dziewczyny marzeń i święcie wierzył, że spotka ją pewnego dnia. I rzeczywiście, pewnego razu ujrzał dziewczynę, znakomicie pasującą do ideału.

TV4 12.20

Feliks - najlepszy przyjaciół rodziny

Film przyg., Niemcy 1997, reż. Michael Keusch, wyk. Aleksander Pelz, Elizabeth Niederer
Bohaterem jest uroczy, ogromny pies bernardyn Feliks. Piąty członek w rodzinie adwokata Arnolda Koeniga znalazł się niespodziewanie. Po prostu wyskoczył przed samochodem adwokata i niemal trafił pod koła, gdy rodzina przenosiła się do Bonn. Po długich namowach adwokat zgodził się na prośby żony i dzieci, aby przysiąc zabłąkanego psa. Odtąd ich życie zmieniło się całkowicie - nie było ani jednego spokojnego dnia.

TV4 19.20

Mąż na jeden raz

Melodramat komiczny,

Niemcy, 1999, reż. Bernhard Stephan, wyk. Carin C. Tietze, Hansa Czyplonka
Jena jest uzdolniona 35-letnią dziennikarką, która ma dość samotnego życia, ciągłych flirtów i romanсів na jedną noc. Postanawia zostać samotną matką...

TV4 21.05

Odnaleźć i zlikwidować



Dramat komiczny, USA, 1995, reż. David Sale, wyk. Dennis Hopper, Rosanna Arquette
Martin Merkhaim jest producentem, któremu niezbyt się powodzi. Organizując różne imprezy zatrudzył się na okryglą sumę stanowiącą inspekcji podatkowej. Jednak ma wspaniały pomysł, który może wspaniały pomysł, który pozwoli nie tylko uwolnić się od brzeniemia długów, ale też zrealizować dawne marzenie.

TVN7 21.00

Morderca w moim domu



Film sensac., USA, 1996, reż. Eric Till, wyk. Judith Light, Keegan-Michael Key
Teddy stracił w pożarze brata bliźniaka. Od tej pory zawsze czuł się odrzucony. Ojciec zaczął nadużywać alkoholu, a matka pograżyła się w żalu i poczuciu winy z powodu

utrąty dziecka. Szukata wsparcia, którego nie mógł ofiarować jej mąż, u innego mężczyzny.

TVN7 0.30

Los Angeles w ogniu



Film sensac., USA, 1997, reż. Galen Yuen, wyk. Luke Perry, Dante Basco
Cztery splatające się ze sobą historie o krwawych zamieszkach w Los Angeles w 1992 roku. Policjant Boomer wraz z kolegami znalazł się w dzielnicy South Central, zamieszkaną głównie przez kolorową ludność, kiedy ogłoszono komunikat, że policjanci oskarżeni o pobicie Rodneya Kinga zostali uniewinnieni. Na ulicach wybuchają zamieszki.

11K 22.20

Śmierć pod żagliami

Film krym., Ryska Wytwórnia Filmowa, 1976, reż. Ada Neretnice, wyk. Marianna Wierthinska, Mirza Maritson i Nikołaj Rukow
Niewielkie towarzystwo zbiera się na jacht. Licząc na dobry odpoczynek. Jednakże niespodziewanie przerywa go zabójstwo właściciela jachtu. Kto spośród szóstki jest zabójcą?

VTV 22.20

Genialny pomysł

Komedia, Rosja, 1991, reż. A. Razumowski, S. Uskow, wyk. Maria Zubarowa, Wasilij Miszczenko i Lembit Ulisak
Bohaterowie filmu wpadają na genialny pomysł, jak zapewnić sobie dostatną egzystencję na kurorcie. Jawnie na haczyk "zwarowanych z profesjonalnej nudy mężczyzn, gotowych nakarmić i napoić czarną dzweczną...

10.00 S. anim. "Pomysłowy wunczek: Usprawnienia"	11.00 S. anim. "Złotopolscy"	12.00 S. anim. "Złotopolscy"	13.00 S. anim. "Złotopolscy"	14.00 S. anim. "Złotopolscy"	15.00 S. anim. "Złotopolscy"	16.00 S. anim. "Złotopolscy"	17.00 S. anim. "Złotopolscy"	18.00 S. anim. "Złotopolscy"	19.00 S. anim. "Złotopolscy"	20.00 S. anim. "Złotopolscy"	21.00 S. anim. "Złotopolscy"	22.00 S. anim. "Złotopolscy"	23.00 S. anim. "Złotopolscy"	24.00 S. anim. "Złotopolscy"														
10.10 Spacery z dziadkiem	10.25 Dzieło arcydzieła	10.35 S. "Niebezpieczna Złotka"	11.00 Panorama	11.05 Sekrety zbrodni: Diaczego tak trudno schudnąć	11.25 Kwadrans na kawę	11.40 Kształny muzyki: Współzawodnictwo koncert	12.00 Panorama	12.05 Linia specjalna	13.00 Polska kara - tygodnik gospodarczy	13.40 Magazyn olimpijski - Echa stadionów	14.10 Teatr Telewizji	15.30 Filharmonia satelitarne - koncerty organowe	16.00 Wiadomości	16.10 30 toni! Lata, lata - lista przebojów	16.35 Podróż kulinarna	17.00 "Złotopolscy" - tenloweła	17.25 Raj - magazyn katolicki	18.00 Teleexpress	18.20 Sportowy Express	18.30 Gość Jedynki	18.40 Spacery z dziadkiem	18.55 Dzieło arcydzieła	19.10 S. "Niebezpieczna Złotka"	19.40 Skarbiec - magazyn historyczno-kulturalny	20.15 Dobranocła	20.30 Wiadomości	20.59 Sport	
10.00 S. sensac. "Goreczka w mieście"	10.15 S. dok. "Tedy przeszedł historia"	10.30 S. komed. "Drew Carey Show"	10.40 S. komed. "Z pierwszej strony"	11.10 "Zachowania mordercy"	11.20 S. f4	11.30 "Operacja: Wczesność"	11.40 "Cucaracha"	11.50 "film sensac. 'Sześć maif' - komedia"	12.00 "Drew Carey Show"	12.10 S. komed. "Z pierwszej strony"	12.20 S. komed. "Drew Carey Show"	12.30 S. komed. "Z pierwszej strony"	12.40 S. komed. "Drew Carey Show"	12.50 S. komed. "Z pierwszej strony"	13.00 S. komed. "Drew Carey Show"	13.10 S. komed. "Z pierwszej strony"	13.20 S. komed. "Drew Carey Show"	13.30 S. komed. "Z pierwszej strony"	13.40 S. komed. "Drew Carey Show"	13.50 S. komed. "Z pierwszej strony"	14.00 S. komed. "Drew Carey Show"	14.10 S. komed. "Z pierwszej strony"	14.20 S. komed. "Drew Carey Show"	14.30 S. komed. "Z pierwszej strony"	14.40 S. komed. "Drew Carey Show"	14.50 S. komed. "Z pierwszej strony"	15.00 S. komed. "Drew Carey Show"	
10.00 S. anim. "Pomysłowy wunczek: Usprawnienia"	10.10 Spacery z dziadkiem	10.25 Dzieło arcydzieła	10.35 S. "Niebezpieczna Złotka"	11.00 Panorama	11.05 Sekrety zbrodni: Diaczego tak trudno schudnąć	11.25 Kwadrans na kawę	11.40 Kształny muzyki: Współzawodnictwo koncert	12.00 Panorama	12.05 Linia specjalna	13.00 Polska kara - tygodnik gospodarczy	13.40 Magazyn olimpijski - Echa stadionów	14.10 Teatr Telewizji	15.30 Filharmonia satelitarne - koncerty organowe	16.00 Wiadomości	16.10 30 toni! Lata, lata - lista przebojów	16.35 Podróż kulinarna	17.00 "Złotopolscy" - tenloweła	17.25 Raj - magazyn katolicki	18.00 Teleexpress	18.20 Sportowy Express	18.30 Gość Jedynki	18.40 Spacery z dziadkiem	18.55 Dzieło arcydzieła	19.10 S. "Niebezpieczna Złotka"	19.40 Skarbiec - magazyn historyczno-kulturalny	20.15 Dobranocła	20.30 Wiadomości	20.59 Sport

10.00 S. anim. "Pomysłowy wunczek: Usprawnienia"	10.10 Spacery z dziadkiem	10.25 Dzieło arcydzieła	10.35 S. "Niebezpieczna Złotka"	11.00 Panorama	11.05 Sekrety zbrodni: Diaczego tak trudno schudnąć	11.25 Kwadrans na kawę	11.40 Kształny muzyki: Współzawodnictwo koncert	12.00 Panorama	12.05 Linia specjalna	13.00 Polska kara - tygodnik gospodarczy	13.40 Magazyn olimpijski - Echa stadionów	14.10 Teatr Telewizji	15.30 Filharmonia satelitarne - koncerty organowe	16.00 Wiadomości	16.10 30 toni! Lata, lata - lista przebojów	16.35 Podróż kulinarna	17.00 "Złotopolscy" - tenloweła	17.25 Raj - magazyn katolicki	18.00 Teleexpress	18.20 Sportowy Express	18.30 Gość Jedynki	18.40 Spacery z dziadkiem	18.55 Dzieło arcydzieła	19.10 S. "Niebezpieczna Złotka"	19.40 Skarbiec - magazyn historyczno-kulturalny	20.15 Dobranocła	20.30 Wiadomości	20.59 Sport
10.00 S. anim. "Pomysłowy wunczek: Usprawnienia"	10.10 Spacery z dziadkiem	10.25 Dzieło arcydzieła	10.35 S. "Niebezpieczna Złotka"	11.00 Panorama	11.05 Sekrety zbrodni: Diaczego tak trudno schudnąć	11.25 Kwadrans na kawę	11.40 Kształny muzyki: Współzawodnictwo koncert	12.00 Panorama	12.05 Linia specjalna	13.00 Polska kara - tygodnik gospodarczy	13.40 Magazyn olimpijski - Echa stadionów	14.10 Teatr Telewizji	15.30 Filharmonia satelitarne - koncerty organowe	16.00 Wiadomości	16.10 30 toni! Lata, lata - lista przebojów	16.35 Podróż kulinarna	17.00 "Złotopolscy" - tenloweła	17.25 Raj - magazyn katolicki	18.00 Teleexpress	18.20 Sportowy Express	18.30 Gość Jedynki	18.40 Spacery z dziadkiem	18.55 Dzieło arcydzieła	19.10 S. "Niebezpieczna Złotka"	19.40 Skarbiec - magazyn historyczno-kulturalny	20.15 Dobranocła	20.30 Wiadomości	20.59 Sport



- 6.00 Dzień dobry
- 8.00 Przy kawie
- 8.50 Agencja SOS
- 9.20 Drogi
- 9.50 Samochody: Ludzie
- 10.15 S. „Prokuratorzy”
- 11.10 Gra „Weto”
- 12.00 Klub prasowy
- 13.00 S. „Piękno przyrody Afryki”
- 13.30 Film dok.
- 14.00 Program muz.
- 14.55 Filmy anim. dla dzieci
- 16.30 S. „Klan”
- 17.00 Agencja SOS
- 17.30 Wiadomości (ros.)
- 17.40 Przy kawie
- 18.30 Wiadomości
- 19.00 Filmy anim.
- 19.30 Znajdź kąt
- 20.25 Loteria „Perlas”
- 20.30 Panorama
- 21.00 Proszę o głos
- 21.59 Loteria „Perlas”
- 22.00 Dom kultury
- 23.00 Wiadomości
- 23.05 Film dok.

2

- 16.00 W sal opery
- 17.35 Język francuski dla początkujących
- 18.05 Matrica
- 18.30 Klub prasowy
- 19.30 Wiadomości
- 20.00 Dom kultury
- 21.00 Dokumentalistyka litewska



- 7.25 Telesklep 8.00 Dzień w Ameryce 8.30 S. „Posępny księżyc” 9.30 S. „Komisarz Schimanski” 10.30 S. „Wydział X” 11.00 „Wremieczko” 11.30. Teczka specjalna 12.00 S. „Prowincjuszka” 13.00 Film fab. „Trzecia planeta” 14.45 Film anim. 15.00 Dzień w Ameryce 15.30 Film anim. 16.00 S. „Luisa Maria” 17.00 Talk show „Dziewczęce i ty”

CZWARTEK 10. IV

- 12.55 Butuję dom
- 13.45 Najlepsze piosenki „Pukas”
- 14.40 Dramat „Król Cyganów”
- 16.45 S. „Show Hoobsów”
- 17.10 S. „Maksym w moim sercu”
- 18.10 S. „Kiedy będziesz moją”
- 19.10 Komedie „Dapkusowie i Butkusowie”
- 19.45 Dziś
- 20.05 Przekrój
- 20.15 Dramat „Dziwne czasy”
- Rosja 1937
- 22.00 „De iacto”
- 22.25 S. „Komandor”
- 23.35 Film dok. „Anatomia zdrady”
- 0.35 Rozrywki SMS 2.10 - 6.45 DW
- 7.05 Film anim.
- 7.35 Reality show „Pomoc TV”
- 7.50 Nomena
- 8.40 S. „Drogi miłości”
- 9.30 S. „Oszołomieni miłością”
- 10.20 S. „Melrose Place”
- 11.10 Tytuł bez tabu
- 11.55 O samochodach
- 12.25 S. „Kret”
- 13.15 S. „Brygada”
- 14.05 S. „Subrina”
- 14.30 Filmy anim.
- 15.20 S. „Dziwne przykazanie”
- 16.10 S. „Drogi miłości”
- 17.10 Nomena
- 18.10 Reality show „Ferma”

- 18.45 Wiadomości
- 19.10 Telegra
- 20.00 Reality show „Kto wygra milion?”
- 20.00 Reality show „Pomoc TV”
- 20.15 Komedie „Super”, USA
- Japonia, 1991
- 22.15 S. „24 godziny”
- 23.15 Wiadomości
- 23.35 Reality show „Ferma”
- 0.05 Telesklep
- 8.00 Z Wilna
- 8.20 Puls
- 8.50 Budownictwo
- 9.05 Dzień dobry
- 10.30 Film fab. „Człowiek ze śmieciaka”
- 11.45 Pro memoria
- 12.00 S. „Niro Woolf i Archie Goodwin.
- Latający pistolet”
- 13.00 Wiadomości
- 13.15 Krótkie śpiewki
- 14.00 Film fab. „Cyk”
- 15.30 Nadzieje i lisy
- 16.00 Wiadomości
- 16.15 Nowości kulturalne
- 16.30 Magazyn „Czego chce kobieta?”
- 17.20 Z Moskwy
- 17.45 S. „Dziki anioł”
- 18.30 Z Wilna
- 19.00 Wiadomości
- 19.30 Policja informuje, przypomina, radzi
- 19.55 Puls
- 20.25 Program „Dobry”
- 21.25 S. „Niro Woolf i Archie Goodwin.
- Latający pistolet”

PONIEDZIALEK 7. IV

TV3 20.15

Granica



Dramat, USA, 1997, reż. Lee Tamahori, wyk. Anthony Hopkins, Alec Baldwin
Dwaj zupełnie odmienni mężczyźni: bogaty intelektualista i znany fotograf muszą zaprzyjaźnić się, aby przeżyć, gdy ich samolot niespodziewanie rozbija się i obaj znajdują się wśród nieprzebytých lasów mroźnej i dzikiej Alaski.

LNK 20.55

Palmetto



Thriller, USA, Niemcy, 1998, reż. Volker Schlöndorff, wyk. Woody Harrelson, Gina Gershon
Ongis Harry Barber, gdy dostrzeże się o korupcji w mieście, nie wzięł pieniędzy za milczenie i znalazł się w więzieniu. Tu usłyszał od siebie, że być dobrym nie jest żadną moralnością. Po wyjściu z więzienia postanowił skorzysta z pierwszej okazji i wzbogacić się na nieczystych sprawach. Tym bardziej, że nie są niebezpieczne, a pieniądze - spore.

TV4 15.00

Młody Sherlock Holmes

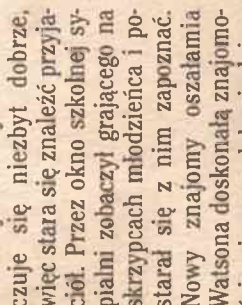
Film przyg., USA, 1985, reż. ...

ANONSE

Barry Levinson, wyk. Nicholas Rowe, Alan Cox
Rok 1870, Londyn. Chłopak z prowincji John Watson przyjeżdża do nowej szkoły w stolicy. W dużym mieście wstania kontrkultury, od wojny w Wietnamie do Woodstocku - żadne 10-lecie historii USA nie było takie burzliwe i pozostające w pamięci.

TV3 20.15

Granica



Dramat, USA, 1997, reż. Lee Tamahori, wyk. Anthony Hopkins, Alec Baldwin
Dwaj zupełnie odmienni mężczyźni: bogaty intelektualista i znany fotograf muszą zaprzyjaźnić się, aby przeżyć, gdy ich samolot niespodziewanie rozbija się i obaj znajdują się wśród nieprzebytých lasów mroźnej i dzikiej Alaski.

LNK 20.55

Palmetto



Thriller, USA, Niemcy, 1998, reż. Volker Schlöndorff, wyk. Woody Harrelson, Gina Gershon
Ongis Harry Barber, gdy dostrzeże się o korupcji w mieście, nie wzięł pieniędzy za milczenie i znalazł się w więzieniu. Tu usłyszał od siebie, że być dobrym nie jest żadną moralnością. Po wyjściu z więzienia postanowił skorzysta z pierwszej okazji i wzbogacić się na nieczystych sprawach. Tym bardziej, że nie są niebezpieczne, a pieniądze - spore.

TV4 15.00

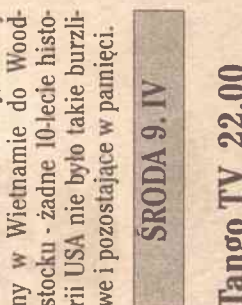
Młody Sherlock Holmes

Film przyg., USA, 1985, reż. ...

Mark Piznarski, wyk. Josh Hamilton, Julia Stiles
Od tej minuty, gdy John Kennedy został wybrany na prezydenta i zastrzelony, do powstania kontrkultury, od wojny w Wietnamie do Woodstocku - żadne 10-lecie historii USA nie było takie burzliwe i pozostające w pamięci.

TV3 20.15

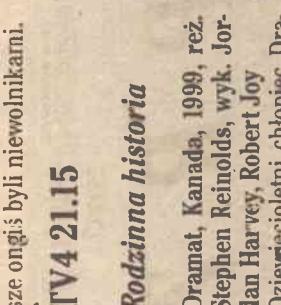
Granica



Dramat, USA, 1997, reż. Lee Tamahori, wyk. Anthony Hopkins, Alec Baldwin
Dwaj zupełnie odmienni mężczyźni: bogaty intelektualista i znany fotograf muszą zaprzyjaźnić się, aby przeżyć, gdy ich samolot niespodziewanie rozbija się i obaj znajdują się wśród nieprzebytých lasów mroźnej i dzikiej Alaski.

LNK 20.55

Palmetto



Thriller, USA, Niemcy, 1998, reż. Volker Schlöndorff, wyk. Woody Harrelson, Gina Gershon
Ongis Harry Barber, gdy dostrzeże się o korupcji w mieście, nie wzięł pieniędzy za milczenie i znalazł się w więzieniu. Tu usłyszał od siebie, że być dobrym nie jest żadną moralnością. Po wyjściu z więzienia postanowił skorzysta z pierwszej okazji i wzbogacić się na nieczystych sprawach. Tym bardziej, że nie są niebezpieczne, a pieniądze - spore.

TV4 15.00

Młody Sherlock Holmes

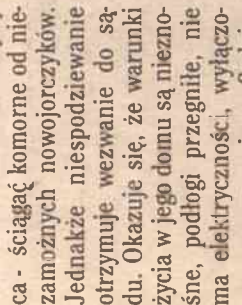
Film przyg., USA, 1985, reż. ...

TELE ANONSE TELE ANONSE TELE ANONSE

Joe Pesci, Vincent Gardenia
Luis Kritski z okazji urodzin w prezencie otrzymuje...
dom ze wszystkimi lokatorami. Teraz może iść w ślady ojca - ściągając komorne od niezamożnych nowojorkczyków. Jednakże niespodziewanie otrzymuje wezwanie do sądu. Okazuje się, że warunki życia w jego domu są niesłuszne, podłogi przegniłe, nie ma elektryczności, wyłącznik ogrzewanie. Sędzia, uwzględniając wszystkie naruszenia wymierza właścicielowi karę, aby przez sto dni mieszkał w swym własnym domu i dokonał kapitalnego remontu. Inaczej grozi mu więzienie.

LNK 22.35

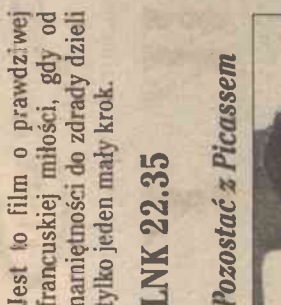
Pozostać z Picassem



Dramat, USA, 1996, reż. James Ivory, wyk. Anthony Hopkins, Julianne Moore
Z namiennością Picasso do malarstwa mogła konkurować tylko namienność do kobieci. Kobieta zachwycała się, ponieważ je, wykorzystywała i porzucała. Wszyscy wiedzieli o jego niemoralnym postępowaniu z kobietami, jednakże artystyce nigdy nie brakowało uwagi najpiękniejszych, najbardziej imponujących i uroczych kobiet.

LNK 22.35

Rodzenna historia



Dramat, Kanada, 1999, reż. Stephen Reynolds, wyk. Jordan Harvey, Robert Joy
Dziewięćdziesięcioletni chłopiec Draper Doyle marzy, aby zostać hokeistą i grać w barwach swej ulubionej drużyny Canadiens Montreal. Jednakże po śmierci ojca zostaje jedynym spadkobiercą starej i szanowanej rodziny Ryanów, do której należy miejskie biuro pogrzebowe i której wielu mężczyzn tradycyjnie zostaje duchowymi. Dlatego krewni zmuszają chłopca, aby śpiewał w chórze kościelnym i pomagał w biurze pogrzebowym.

TV3 20.15

Super

Komedie, USA, Japonia, 1991, reż. Rod Daniel, wyk. ...

PONIEDZIALEK 7. IV

TV3 20.15

Granica



Dramat, USA, 1997, reż. Lee Tamahori, wyk. Anthony Hopkins, Alec Baldwin
Dwaj zupełnie odmienni mężczyźni: bogaty intelektualista i znany fotograf muszą zaprzyjaźnić się, aby przeżyć, gdy ich samolot niespodziewanie rozbija się i obaj znajdują się wśród nieprzebytých lasów mroźnej i dzikiej Alaski.

LNK 20.55

Palmetto



Thriller, USA, Niemcy, 1998, reż. Volker Schlöndorff, wyk. Woody Harrelson, Gina Gershon
Ongis Harry Barber, gdy dostrzeże się o korupcji w mieście, nie wzięł pieniędzy za milczenie i znalazł się w więzieniu. Tu usłyszał od siebie, że być dobrym nie jest żadną moralnością. Po wyjściu z więzienia postanowił skorzysta z pierwszej okazji i wzbogacić się na nieczystych sprawach. Tym bardziej, że nie są niebezpieczne, a pieniądze - spore.

TV4 15.00

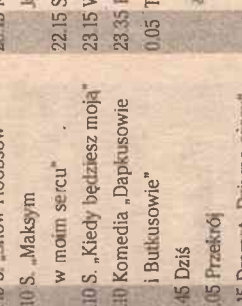
Młody Sherlock Holmes

Film przyg., USA, 1985, reż. ...

CZWARTEK 10. IV

TV3 20.15

Granica



Dramat, USA, 1997, reż. Lee Tamahori, wyk. Anthony Hopkins, Alec Baldwin
Dwaj zupełnie odmienni mężczyźni: bogaty intelektualista i znany fotograf muszą zaprzyjaźnić się, aby przeżyć, gdy ich samolot niespodziewanie rozbija się i obaj znajdują się wśród nieprzebytých lasów mroźnej i dzikiej Alaski.

LNK 20.55

Palmetto



Thriller, USA, Niemcy, 1998, reż. Volker Schlöndorff, wyk. Woody Harrelson, Gina Gershon
Ongis Harry Barber, gdy dostrzeże się o korupcji w mieście, nie wzięł pieniędzy za milczenie i znalazł się w więzieniu. Tu usłyszał od siebie, że być dobrym nie jest żadną moralnością. Po wyjściu z więzienia postanowił skorzysta z pierwszej okazji i wzbogacić się na nieczystych sprawach. Tym bardziej, że nie są niebezpieczne, a pieniądze - spore.

TV4 15.00

Młody Sherlock Holmes

Film przyg., USA, 1985, reż. ...



6.00 Dzień dobry
8.00 Przy kawie
8.50 Agencja SOS
9.20 Targowisko biedzi
10.15 S. „Antidotum przeciwko mafii”
11.35 Styl
12.00 Pokolenie pieniądza
13.00 Godzina małych gwiazd
14.00 Za Europę
14.55 Filmy anim.
16.30 S. „Klan”
17.00 Agencja SOS
17.30 Wiadomości (ros.)
17.40 Przy kawie
18.30 Wiadomości
19.00 Filmy anim.
19.30 Gra „Weo”
20.25 Loteria „Perlas”
20.30 Panorama
21.00 Klub prasowy
21.50 Loteria „Perlas”
22.00 Dom kultury
23.00 Wiadomości
23.05 Podróż
23.30 S. „Prokurabry”

2

16.00 Dokumentalistyka autorska
17.35 Rosyjska ulica
17.50 Słowo chrześcijanina
18.05 Telefon pomocy
19.00 Popołudnie z A. Czekolismem
19.30 Wiadomości
20.00 Spisyczna historii
20.55 Dokumentalistyka światowa
22.00 Panorama

ŚRODA 9. IV

22.30 Magazyn wojskowy
23.00 Agencja SOS

6.45 Telewizja rowerowa
7.00 Filmy anim.
8.30 S. „Soledad”
9.25 S. „Dziaki anioł. Powrót”
10.20 Nurty
11.10 „Maximania”
12.00 Telewizja rowerowa
12.15 S. „Straż miejska”
13.10 Film akcji
15.25 Filmy anim.
15.45 S. „Jago — ciemna tajemnica”
16.45 S. „Soledad”
17.40 S. „Dziaki anioł. Powrót”
18.45 Wiadomości
19.10 Wybacz
19.55 Złote jajo
20.00 Telewizja rowerowa
20.20 Wokno: słowa
21.25 Telepizza
22.00 Wiadomości
22.35 S. „Przyjaciele”
23.10 Komedie romant. „Wszystko o niej”
USA, 1999

3

0.55 ABC zdrowia
6.50 S. „Show Hoobsów”
7.15 Prosto i jasno
7.45 Kamera VRS
8.15 S. „Maksym w moim sercu”
9.10 S. „Kiedy będziecie sioł...”
10.05 Zdrowy człowiek
11.05 Śmiełanka —

„Wydział X” 20.00 S. „Za ro-
głem, przy Patriarszych sta-
wach III” 21.00 S. „Linia
obrony” 23.00 S. „Morska
polica” 24.00 „Wremieczko”
0.30 Film fab. „Trzecia plane-
ta” 2.00 Dziś w Ameryce

9.00 „Cichy Don” 10.50 „Naj-
mocniejsze pragnienie”
12.30 „Początek gry” 13.40
„I na kamieniach rosną
drzewa” 16.00 „Cichy Don”
18.00 „Ostatnie spotkanie”

11.35 Dramat
13.10 S. „Linia obrony”
14.05 Najlepsze
15.00 Komedie „Tysiąc jeden
przepisów zakochanego
kucharza”
16.45 S. „Show Hoobsów”
17.10 S. „Maksym
w moim sercu”
18.10 S. „Kiedy będziecie sioł...”
19.10 S. „Wesoły wdowiec”
19.45 Dziś
20.05 Przechód
20.15 Magazyn publ.
21.15 Dramat „Rozżmna
historia”, Kanada, 1999
23.15 S. „Julia”
0.10 S. „Mieszczanie”
0.40 Rozrywki SMS
2.10 — 6.45 DW

7.05 Film anim.
7.35 Reality show
7.50 Nomedia
8.40 S. „Drogi miłości”
9.30 S. „Oszolomieni
miłością”
10.20 S. „Melrose Place”
11.10 Magazyn
„Szczęście kobiet”
12.00 Przepisy Roberta
12.35 Komedie „Znajomość
z uniwersytetem”
14.05 S. „Saurina”
14.30 Filmy anim.
15.20 S. „Dzieci będziecie
sioł...”
16.10 S. „Drogi miłości”

4

13.10 Nomedie
18.10 Reality show „Ferma”
18.45 Wiadomości
19.10 Program publ.
20.00 Reality show
20.15 S. „Brygada”
21.25 S. „Najlepsi
przestępcy Ameryki”
21.35 Mecz ligi mistrzów
UEFA „Juventus”
— „FC Barcelona”
23.30 Wiadomości
23.50 Reality show „Ferma”
0.20 Telesklep

15.35 Film dok. 16.00 Wriet-
kie pranie 17.25 Panorama
smiechu 19.00 Show S. So-
rokinie 20.00 Czas 20.40
Film fab. „Gra glupców”
21.30 Ostatni bohater 22.30
Nocny czas 22.55 S. dok.
„Pieczęć gwiazd” 23.40 No-
wy dzień

8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 1.00
Wiadomości 8.15, 18.00 S.
„Ziemia miłości, ziemia na-
dział” 9.05 S. „Gry glup-
ców” 10.00 Ostatni bohater
11.15 S. „Nestor Burma”
12.50 „Jerabasz” 13.00 Nowy
dzień 14.20 Film anim.
14.45 S. „Srebrne wesele”

17.10 Nomedie
18.10 Reality show „Ferma”
18.45 Wiadomości
19.10 Program publ.
20.00 Reality show
20.15 S. „Brygada”
21.25 S. „Najlepsi
przestępcy Ameryki”
21.35 Mecz ligi mistrzów
UEFA „Juventus”
— „FC Barcelona”
23.30 Wiadomości
23.50 Reality show „Ferma”
0.20 Telesklep

8.00 Z Wilna
8.20 Puls
8.50 Stolica
9.10 Prawo i człowiek
9.45 O samochodach
10.15 Podobna się - oglądaj
10.30 Film fab. „Człowiek
ze śmietniczki”
11.35 Teatr jednego aktora
12.00 S. „Niro Woolf i Archie
Goodwin”
13.00 Wiadomości
13.15 Krotkie spętkie
14.00 Film fab.
15.20 Male komedie
15.30 Kim jesteście?
16.00 Wiadomości
16.15 Nowości kulturalne
16.30 Magazyn „Czego
chce kobieta?”
17.20 Z Moskwy
17.45 S. „Dziaki anioł”
18.30 Z Wilna
19.00 Wiadomości

5

9.00, 17.00 Thriller „Jestem
tym, którego szukasz”
10.30 Komedie „Out kłamia,
to — prawda”
12.20 Film krym. „Nagonka”
13.55 Film akcji „W’óg
mojego wroga”
15.30 Thriller „Prześladowanie
Heleny Walker”
18.30 Kanaly XXI i Hallmark
18.40, 21.30 Kalendarz
znizek

15.35 Film dok. 16.00 Wriet-
kie pranie 17.25 Panorama
smiechu 19.00 Show S. So-
rokinie 20.00 Czas 20.40
Film fab. „Gra glupców”
21.30 Ostatni bohater 22.30
Nocny czas 22.55 S. dok.
„Pieczęć gwiazd” 23.40 No-
wy dzień

8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 1.00
Wiadomości 8.15, 18.00 S.
„Ziemia miłości, ziemia na-
dział” 9.05 S. „Gry glup-
ców” 10.00 Ostatni bohater
11.15 S. „Nestor Burma”
12.50 „Jerabasz” 13.00 Nowy
dzień 14.20 Film anim.
14.45 S. „Srebrne wesele”

PLOTKI

„Maska” wychowuje dzieci



Jamie Kennedy zagra
główną rolę w kontynuacji
„Maski”.
Jak wszyscy pamięta-
my, „Maska” z 1994 roku
to opowieść o fajbapowa-
nym urzędniku banko-
wym Stanley’u Ipkissie,
któremu w życiu nie uda-
je się nic. Bohater przez
przypadek znajduje ma-
skę Loki, germańskiego
demonia zniszczenia
i śmierci. Gdy zakłada ją
na twarz, dokonuje się
w nim przemiana. Teraz

wydawnictwa Dark Horse
Cornics. Na fali szaleństwa
ekranizacji komiksów
napisał Lance Khazei, po-
można się było więc spo-
dziewać, że wkrótce zoba-
czymy także nową „Ma-
skę”. Film ma być zaktu-
lowany „Son of The
Mask”. Bohaterem będzie
początkujący twórca kre-
sówek, który wbrew swo-
jej woli i umiejętnościom
musi zająć się wychowa-
niem dziecka. Pomoże mu

Sting komponuje
do filmu z Kidman
Elvis Costello i Sting
skomponowali utwory na
ścieżkę dźwiękową do nowo-
go filmu Anthony’ego Min-
ghelli „Cold Mountain”.
Soundtrack ukazuje się
w wersji z Bonem Burnett
DMZ, która współdzieliła
z Columbią. Sześć studia
John Grady w wywiadzie
dla „Billboard” nie chciał
udzielić, kto jeszcze wziął
udział w nagrywaniu ścież-
ki dźwiękowej do filmu.
W najnowszym filmie
twórcy „Angielskiego pa-
niaka Ripley” główne role
grają Renee Zellweger, Ju-
de Law i nagrodzona
w tym roku Oscarem Ni-
cole Kidman. W dziele re-
żyserowanym przez An-
thony’ego Minghella grają
ponadto m.in. Natalie
Portman, Philip Seymour
Hoffman, Giovanni Ribisi
i Donald Sutherland.

Amerykanie, którzy popełnili
najwięcej gwałtów
Król popu Michael
Jackson uzyskał najwię-
cej głosów w amerykań-
skim sondażu, mającym
wyłonić Amerykanina,
który popełnił w tym roku
najwięcej gwałtów.
80 procent uczestni-
ków sondażu przygodo-
wanego na 1 kwietnia
przez pewną amerykań-
ską spółkę uznało, że
Jackson w tym roku na-
broił najwięcej.
Kilka miesięcy temu,
44-letni Michael ścigał
na siebie gniew obroń-
ców praw dzieci wysta-
wiających swoje kilkun-
siężne dziecko za okno
berlińskiego hotelu.
Król popu odwołał
ponadto dwa koncerty,
co kosztowało go pięć mi-
lionów oraz, jeśli wierzyć
„Vanity Fair”, zapłacił sz-
manowi woodoo za rzu-
cenie kławy na swych
wrogów, w tym reżysera
Stevena Spielberga.

„Maska” wychowuje dzieci
w tym maska Loki.
Za kamerą stanie Lar-
ry Guterman, scenarzysta
napisał Lance Khazei, po-
można się było więc spo-
dziewać, że wkrótce zoba-
czymy także nową „Ma-
skę”. Film ma być zaktu-
lowany „Son of The
Mask”. Bohaterem będzie
początkujący twórca kre-
sówek, który wbrew swo-
jej woli i umiejętnościom
musi zająć się wychowa-
niem dziecka. Pomoże mu

Amerykanie, którzy popełnili
najwięcej gwałtów



Drugim w kolejności
gwałtasem roku został Mi-
ke Tyson, który zyskał 65
procent głosów. Za nim
uplasowała się aktorka
Winona Ryder (60 pro-
cent), którą uznano win-
ną kradzieży sklepowej,
aktor Robert Blake (58
procent) oskarżony o za-
mordowanie żony i zwy-
cięzca dwóch poprzed-
nich edycji sondażu, były
prezydent USA, Bill Clin-
ton.

Tylko 36 procent
Amerykanów przyznało,
że najczęściej gwałot naro-
bił w tym roku aktualny
szef państwa, George W.
Bush.

UNIKALNA METODYKA LECCZENIA ŻYŁAKÓW ODBYTU (HEMOROIDÓW) ORAZ PEKNIĘĆ ANALNYCH BEZ OPERACJI I BÓLU

W internecie z łatwością znajdziesz informacje: „Na żyłaki odbytu cierpi około 40 proc. dorosłych mieszkańców planety, których większość powinna regularnie się leczyć. Tyłacie mieszkańców Litwy zmuszane są klasz się na stół operacyjny, aby się pozbyć tej choroby”.

Żyłaki odbytu są smagające. Może im się nie podobać nie tylko nieruchliwy tryb życia czy praca siedząca, ale też nasz pokarm, jak np. ostre potrawy i nadużywanie alkoholu.

Żyłaki odbytu są podstępne. Czynią na kobiety nie tylko w okresie ciąży i porodu, ale też po przyjściu dziecka na świat.

Żyłaki odbytu są niebezpieczne. Najczęściej ciążą znac o sobie poprzez krwawienie. Niemniej krwawienie podczas oddawania stolca może też być objawem raka kiszki stolcowej.

Żyłaki odbytu są bolesne. Chorzy boją się tej choroby, przez dłuższy czas nie zwracają się do lekarza, pogarszając w ten sposób swój stan. Po zjawieniu się komplikacji, gdy w węzłach żylnych powstają skrzepy krwi, ból nagłe się nasila nawet podczas kaszlu bądź małego ruchu.

Udzielamy gwarancji na okres 1 roku!

(Zam. 165)

„UNION CLINIC Vilnius” zapewnia pacjentom całkowitą anonimowość, profesjonalizm personelu, leczenie według standardów światowych, operatywność oraz komfort obsługi.

UROLOGIA • SEKSUOLOGIA • PROKTOLOGIA
GINEKOLOGIA • DERMATOLOGIA • ENDOKRYNOLOGIA
BADAJANIA LABORATORYJNE: krwi, moczu, gruczołu krokowego, wydzieliny z macicy, gruczołu krokowego, badania moczu z pomocą metody ultrasonu, badania infekcji, rozpoznań technicznych dróg moczowych, rozmazy i in.

ECHEKOSKOPIA • KALPOSKOPIA • REKTOROMANOSKOPIA

**Szczegółowa informacja i rejestracja
tel.: (8-5)215 44 44, 8 612 85580,
ul. Polocko 21, Vilnius
Moskwa, tel. (8-10-7095) 258 25 25.
Sankt Petersburg, tel. (8-10-7812) 312 73 60**

WTOREK 8. IV

6.00	Dzień dobry
8.00	Przy kawie
8.50	Agencja SOS
9.30	Proszę o głos
10.15	Złote szlagiery
11.10	Drogi
11.35	Samochody. Ludzie
12.00	Ostatnie skrzyżowanie
13.00	Dajmy czadu
14.00	Program muz.
14.55	Filmy anim.
15.20	Basnie braci Grimm
15.45	Film anim.
16.00	Encyklopedia Gustawa
16.30	S. „Klan”
16.55	Lekcje języka
17.00	Agencja SOS
17.30	Wiadomości (ros.)
17.40	Przy kawie
18.30	Wiadomości
19.00	Filmy anim.
19.30	Telefon pomocy
20.25	Loteria „Perlas”
20.30	Panorama
21.00	Pokolenie piniąca
21.55	Loteria „Perlas”
22.00	Dramat „Jak głąby w zwierciadle”
22.00	Front
22.00	Wiadomości
22.35	S. „Torpedy”
23.30	Niebezpieczna stręła
0.20	NKTV
0.50	Dom marzeń
6.50	S. „Show Hoobsów”
7.15	Śmietanka
7.45	Magazyn dla kobiet
8.15	S. „Maksym

9.10	w moim sercu”
9.10	S. „Kiedy
10.55	bedziesz moja”
11.25	Dziennik mamy
11.25	Film fab. „Feliks
13.05	należysz
13.05	przyjacieli rodziny”
14.00	S. „Komandor”
14.00	Najlepsze
15.00	piosenki „Pukasu”
16.45	Thriller krym.
16.45	„Lamiący prawa
17.10	S. „Show Hoobsów”
17.10	S. „Maksym
18.10	w moim sercu”
19.10	Kamera VRS
19.45	Dziś
20.05	Przekrój
20.15	Program sportowy
21.35	Dramat „Lala
23.15	sześcioletnie”
USA, 1999	
23.15	Najstraszliwie
23.50	kadry z życia
0.50	„De lacio”
1.25	Rozrywki SMS
2.55	— 6.45 DW
7.05	Film anim.
7.35	Reality show
7.50	Nomeda
8.40	S. „Drogi miłości”
9.30	S. „Oszołomieni
10.20	S. „Melrose Place”
11.10	Po obu stronach muru
12.00	Dramat „Granica”
14.05	S. anim. „Sabrina”
14.30	Filmy anim.
15.20	S. „Dziwiate

16.10	przekazanie”
17.10	Nomeda
18.10	Reality show „Perma”
18.45	Wiadomości
19.10	Film dok.
20.00	Reality show
20.15	S. „Kret”
21.10	Televizja „Lietuvos rytas”
22.20	S. „X-Files”
23.40	Reality show „Perma”
0.10	Telesklep
8.00	Z Wilna
8.20	Puls
8.50	W świecie koszykowi
9.20	Tydzień sportowy
9.45	Dla rybaków
10.15	Podoba się - oglądaj
10.30	Film fab. „Człowiek
11.45	Przepisy babci
12.00	S. „Niro Woolf i Archie
13.00	Latający pistolet”
13.15	Wiadomości
14.00	Film fab.
15.30	Magazyn pański
16.00	Wiadomości
16.15	Nowości kulturalne
16.30	Magazyn „Czego
17.20	Z Moskwy
17.45	S. „Lzki aniol”
18.30	Z Wilna
19.00	Wiadomości
19.30	Stolica
19.55	Puls

20.25	Prawo bliżej człowieka
21.00	S. „Niro Woolf i Archie
Goodwin.	
10.00	Latający pistolet”
22.00	Z Wilna
22.25	O samochodach
22.55	Agencja samolotnych serc
8.35	S. „Tropicana”
9.30	Oaza
10.00-14.00	Transmisja
posiedzenia	
nadzwyczajnej	
sesji Sejmu	
14.00	Film fab.
15.10	„Śmierć pod żaglami”
15.10	Film fab.
16.55	Filmy anim.
17.05	Prowincja
17.35	Propozujemy
17.40	S. „Odwieczny zew”
19.00	Kawiarzina Komrada
19.30	Bajkowy zdrowi
20.00	Propozujemy!
20.05	S. „Tropicana”
21.00	5 minut
21.05	Film fab.
21.05	„Klub samobójców”
7.00	Kawa czy herbata.
w tym	Wiadomości:
7.05, 7.30, 8.00, 8.30	
9.00	Wiadomości
9.12	Pogoda
9.15	Woronka 17
9.25	Złotopolscy”
9.50	Europei
10.00	S. anim. „Mechaniczne
zamki”	
10.10	Słowa, słówka i

10.35	S. „Plecak
11.00	Panorama
11.05	Skandal metawizyjny.
czyli filozofia	
11.30	S. dok. „Słowianie”
12.00	Panorama
12.05	Tygodnik polityczny
Jedynki - program publ.	
12.50	Eurometr - magazyn
13.00	Wiadomości
13.10	Forum Polonijne
13.55	Hity satelity
14.10	S. „Twarze i maski”
15.10	O.N.A. - koncert
16.10	S. „Chłop i baba”
16.35	„Prochę kultury
magazyn	
kulturalno-rozrywkowy	
17.00	„Złotopolscy”
- telenowela	
17.25	„Szepci prowincjonalny
- magazyn	
17.45	Film anim.
17.55	„Jak wyginęły mamuty”
- film	
18.00	Teleexpress
18.20	Sportowy Express
18.25	Gość Jedynki
18.40	S. „Plecak
pelen przygód”	
19.05	O.N.A. - koncert
20.00	Wiści polonijne
20.15	Dostrawka
20.30	Wiadomości
20.59	Sport
21.05	Pogoda
21.15	S. „Bao-hab, czyli
zieleno mi”	
21.45	Jedynka w Europie
- felieton	
21.50	„Zulus Czaka”
- film fab.	
23.30	„Operatorzy”
- film fab.	
0.20	Monitor
Wiadomości	
0.35	Kurs dnia - magazyn
ekonomiczny”	
0.40	„Upiór w operze”
- horror	
2.25	S. „Czarodziejki”
3.05	S. „Twarda gra”

PIĄTEK 4. IV

21.35	Mówi się... - program
poradnikowy	
21.55	Hity satelity - propozycje
programowe TV Polonia	
22.20	S. „Twarze i maski”
23.05	Szept prowincjonalny
- magazyn	
23.30	S. „Chłop i baba”
24.00	Panorama
0.20	Sport-telegram
0.23	Fogoda
0.30	Porozmawiajmy
1.30	Monitor Wiadomości
1.45	Kurs dnia
1.50	Ludzkie listy pisać
8.10	S. anim. „Wojowniczy
z krajny marzeń”	
8.35	S. komed. „Alf”
9.00	„Poręga miłości”
- telenowela	
9.50	„Prawo do szczęścia”
- telenowela	
10.40	S. przyg.
11.30	„Słoneczny patrol”
Lamisłowska - teleturniej	
interaktywny na żywo	
12.15	S. sensac.
„Gorączka w mieście”	
14.05	Telesklep
15.50	S. anim.
„Magiczni wojownicy”	
16.15	S. anim. „Wojowniczy
z krajny marzeń”	
16.45	S. przyg.
17.40	S. komed. „Alf”
18.10	S. sf. „Operacja
„Wieżność”	
19.10	Aktualności

19.20	S. sensac. „Gorączka
w mieście”	
20.15	S. komed.
„Drew Carey Show”	
20.40	S. komed.
„Z pierwszej strony”	
21.10	„Atticus” - dramat
23.10	S. „Czy boisz
się ciemności”	
0.10	„Nowy koszar” - horror
2.15	„Poznaj tatusia”
- film obycz.	
3.50	S. komed.
„Z pierwszej strony”	
7.00	Kawa czy herbata
9.00	Wiadomości
9.12	Fogoda
9.15	Woronka 17
9.30	S. anim. „Marco i Gina”
9.55	Jedyneczka
- program	
dla dzieci	
10.20	Bajeczki
Jedyneczki	
- program dla dzieci	
10.30	S. anim.
„Słoń Benjamin”	
10.55	„Kwiat paproci”
- film anim.	
11.15	S. „Anna Karenina”
12.05	„Hindenburg
Powietrzny „Titanic”	
- film dok.	
13.00	Wiadomości
13.10	Agrobiznes -
rolniczy	
Program inform.	
13.20	Po pierwsze
pomyśl - magazyn	
13.45	S. „Piełania”

10.35	S. „Plecak
pelen przygód”	
11.00	Panorama
11.05	Skandal metawizyjny.
czyli filozofia	
11.30	S. dok. „Słowianie”
12.00	Panorama
12.05	Tygodnik polityczny
Jedynki - program publ.	
12.50	Eurometr - magazyn
13.00	Wiadomości
13.10	Forum Polonijne
13.55	Hity satelity
14.10	S. „Twarze i maski”
15.10	O.N.A. - koncert
16.10	S. „Chłop i baba”
16.35	„Prochę kultury
magazyn	
kulturalno-rozrywkowy	
17.00	„Złotopolscy”
- telenowela	
17.25	„Szepci prowincjonalny
- magazyn	
17.45	Film anim.
17.55	„Jak wyginęły mamuty”
- film	
18.00	Teleexpress
18.20	Sportowy Express
18.25	Gość Jedynki
18.40	S. „Plecak
pelen przygód”	
19.05	O.N.A. - koncert
20.00	Wiści polonijne
20.15	Dostrawka
20.30	Wiadomości
20.59	Sport
21.05	Pogoda
21.10	Złotopolscy - telenowela

14.35	U siebie - reportaż
14.55	„Cartagena. Hiszpańska
twierdza na Karaibach”	
- film dok.	
15.10	Podróże male i duże
15.35	Laboratorium - magazyn
16.00	Wiadomości
16.10	Sprawa dla reportera
16.40	Złączeni Europa”
Słoweńska marka	
- reportaż	
17.00	Raj - magazyn katolicki
17.30	S. „Moda na sukces”
17.50	Polak = Europejczyk
- reportaż	
18.00	Teleexpress
18.20	Sportowy Express
18.25	Gość Jedynki
18.40	S. „Piełania”
19.05	Randka w ciemno
- zabawa quizowa	
19.45	Jala to melodia?
- quiz muz.	
20.15	Wieczornika
20.30	Wiadomości
20.59	Sport
21.05	Pogoda
21.15	S. „Bao-hab, czyli
zieleno mi”	
21.45	Jedynka w Europie
- felieton	
21.50	„Zulus Czaka”
- film fab.	
23.30	„Operatorzy”
- film fab.	
0.20	Monitor
Wiadomości	
0.35	Kurs dnia - magazyn
ekonomiczny”	
0.40	„Upiór w operze”
- horror	
2.25	S. „Czarodziejki”
3.05	S. „Twarda gra”

WTOREK 8. IV

6.00	Dzień dobry
8.00	Przy kawie
8.50	Agencja SOS
9.30	Proszę o głos
10.15	Złote szlagiery
11.10	Drogi
11.35	Samochody. Ludzie
12.00	Ostatnie skrzyżowanie
13.00	Dajmy czadu
14.00	Program muz.
14.55	Filmy anim.
15.20	Basnie braci Grimm
15.45	Film anim.
16.00	Encyklopedia Gustawa
16.30	S. „Klan”
16.55	Lekcje języka
17.00	Agencja SOS
17.30	Wiadomości (ros.)
17.40	Przy kawie
18.30	Wiadomości
19.00	Filmy anim.
19.30	Telefon pomocy
20.25	Loteria „Perlas”
20.30	Panorama
21.00	Pokolenie piniąca
21.55	Loteria „Perlas”
22.00	Dramat „Jak głąby w zwierciadle”
22.00	Front
22.00	Wiadomości
22.35	S. „Torpedy”
23.30	Niebezpieczna stręła
0.20	NKTV
0.50	Dom marzeń
6.50	S. „Show Hoobsów”
7.15	Śmietanka
7.45	Magazyn dla kobiet
8.15	S. „Maksym

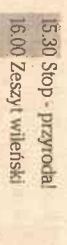
9.10	w moim sercu”
9.10	S. „Kiedy
10.55	bedziesz moja”
11.25	Dziennik mamy
11.25	Film fab. „Feliks
13.05	należysz
13.05	przyjacieli rodziny”
14.00	S. „Komandor”
14.00	Najlepsze
15.00	piosenki „Pukasu”
16.45	Thriller krym.
16.45	„Lamiący prawa
17.10	S. „Show Hoobsów”
17.10	S. „Maksym
18.10	w moim sercu”
19.10	Kamera VRS
19.45	Dziś
20.05	Przekrój
20.15	Program sportowy
21.35	Dramat „Lala
23.15	sześcioletnie”
USA, 1999	
23.15	Najstraszliwie
23.50	kadry z życia
0.50	„De lacio”
1.25	Rozrywki SMS
2.55	— 6.45 DW
7.05	Film anim.
7.35	Reality show
7.50	Nomeda
8.40	S. „Drogi miłości”
9.30	S. „Oszołomieni
10.20	S. „Melrose Place”
11.10	Po obu stronach muru
12.00	Dramat „Granica”
14.05	S. anim. „Sabrina”
14.30	Filmy anim.
15.20	S. „Dziwiate

16.10	przekazanie”
17.10	Nomeda
18.10	Reality show „Perma”
18.45	Wiadomości
19.10	Film dok.
20.00	Reality show
20.15	S. „Kret”
21.10	Televizja „Lietuvos rytas”
22.20	S. „X-Files”
23.40	Reality show „Perma”
0.10	Telesklep
8.00	Z Wilna
8.20	Puls
8.50	W świecie koszykowi
9.20	Tydzień sportowy
9.45	Dla rybaków
10.15	Podoba się - oglądaj
10.30	Film fab. „Człowiek
11.45	Przepisy babci
12.00	S. „Niro Woolf i Archie
13.00	Latający pistolet”
13.15	Wiadomości
14.00	Film fab.
15.30	Magazyn pański
16.00	Wiadomości
16.15	Nowości kulturalne
16.30	Magazyn „Czego
17.20	Z Moskwy
17.45	S. „Lzki aniol”
18.30	Z Wilna
19.00	Wiadomości
19.30	Stolica
19.55	Puls

20.25	Prawo bliżej człowieka
21.00	S. „Niro Woolf i Archie
Goodwin.	
10.00	Latający pistolet”
22.00	Z Wilna
22.25	O samochodach
22.55	Agencja samolotnych serc
8.35	S. „Tropicana”
9.30	Oaza
10.00-14.00	Transmisja
posiedzenia	
nadzwyczajnej	
sesji Sejmu	
14.00	Film fab.
15.10	„Śmierć pod żaglami”
15.10	Film fab.
16.55	Filmy anim.
17.05	Prowincja
17.35	Propozujemy
17.40	S. „Odwieczny zew”
19.00	Kawiarzina Komrada
19.30	Bajkowy zdrowi
20.00	Propozujemy!
20.05	S. „Tropicana”
21.00	5 minut
21.05	Film fab.
21.05	„Klub samobójców”



8.00	Zeszyt wileński	15.30	Stop - przyroda!
8.15	Album wileński (pol.)	16.00	Zeszyt wileński
8.30	Rosyjska ulica	16.30	Rosyjska ulica
8.45	Słowo chrześcijańskie	16.45	Słowo chrześcijańskie
9.00	Film anim. dla dzieci	17.00	Dokumentalistyka
9.48	Encyklopedie Gustawa	18.00	Dokumentalistyka
10.15	S. anim. dla dzieci	18.00	Dokumentalistyka
10.38	Basnie braci Grimm	19.00	S. „Fary i dudy”
11.00	Świąt dzięki przyrodzie	19.30	S. „Kewini”
11.30	S. „Iguana”	20.30	Węzdr muzyki
12.25	Nowości	22.00	Panorama
12.55	„Matka”	22.20	Noc jazzowa
13.20	Ekstremalny sport		
13.45	Magazyn wojskowy		
14.10	Niech żyje klaszka		
15.00	Gra „Wielki”		
16.00	Wiadomości		
16.10	Program dla wsi		
16.40	Brama triumfalna		
17.10	Progi		
17.35	Znajdź kat		
18.30	Pyranke		
18.45	Program muz.		
19.35	Dajmy czadu		
20.25	Loteria „Pełtas”		
20.30	Panorama		
20.50	Loteria „Tuzinas”		
20.59	Loteria „Perlas”		
21.00	Film przyg.		
23.00	„Święty” USA, 1997		
23.00	S. „Andriodum		
14.10	Spuszcza historię		
15.00	Syl		



16.15	Album wileński (pol.)	6.50	Magazyn publ.
16.30	Rosyjska ulica	7.40	S. „Maksym
16.45	Słowo chrześcijańskie		w moim sercu”
17.00	Dokumentalistyka	8.40	Karuzela
18.00	Dokumentalistyka	9.30	Dziennik mamy
18.00	Dokumentalistyka	10.00	Herbata w klubie
19.00	S. „Fary i dudy”	11.15	Program sportowy
19.30	S. „Kewini”	12.25	Komputery
20.30	Węzdr muzyki	12.55	Dla rybaków
22.00	Panorama	13.25	Magazyn sportowy
22.20	Noc jazzowa		dla młodzieży
		13.55	Program muz.
		15.30	S. „Maksym
			moim sercu”
		16.25	S. „Kiedy będziesz młody”
		17.20	„Telegra „Kto zostanie
			mlonierem?”
		17.55	Mistrzostwa LLK
			Podczas przerwy
			— Przegląd LLK
		19.45	Program sportowy
		21.25	Thriller „Lodolamiec”
			USA, 1999
		23.10	Film fab. „Upadły anioł”
		1.10	Rozrywki SMS
		2.40	— 6.35 DW



17.45	Magazyn „Szczęście	8.00	Z Wilna
	kobiel”	8.20	Dla ogrodników
18.45	Wiadomości	8.50	„Niedziela”
19.05	Reality show „Ferna”	9.30	S. „Akademia Teatralna”
20.15	Dramat „Kochanie po		
	rosyjsku”, Rosja, 1989		
22.25	Thriller „Psychopata”		
9.30	Dziennik mamy		
10.00	Herbata w klubie		
11.15	Program sportowy		
12.25	Komputery		
12.55	Dla rybaków		
13.25	Magazyn sportowy		
	dla młodzieży		
13.55	Program muz.		
15.30	S. „Maksym		
	moim sercu”		
16.25	S. „Kiedy będziesz młody”		
17.20	„Telegra „Kto zostanie		
	mlonierem?”		
17.55	Mistrzostwa LLK		
	Podczas przerwy		
	— Przegląd LLK		
19.45	Program sportowy		
21.25	Thriller „Lodolamiec”		
	USA, 1999		
23.10	Film fab. „Upadły anioł”		
1.10	Rozrywki SMS		
2.40	— 6.35 DW		



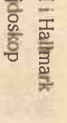
17.45	Magazyn „Szczęście	8.00	Z Wilna
	kobiel”	8.20	Dla ogrodników
18.45	Wiadomości	8.50	„Niedziela”
19.05	Reality show „Ferna”	9.30	S. „Akademia Teatralna”
20.15	Dramat „Kochanie po		
	rosyjsku”, Rosja, 1989		
22.25	Thriller „Psychopata”		
9.30	Dziennik mamy		
10.00	Herbata w klubie		
11.15	Program sportowy		
12.25	Komputery		
12.55	Dla rybaków		
13.25	Magazyn sportowy		
	dla młodzieży		
13.55	Program muz.		
15.30	S. „Maksym		
	moim sercu”		
16.25	S. „Kiedy będziesz młody”		
17.20	„Telegra „Kto zostanie		
	mlonierem?”		
17.55	Mistrzostwa LLK		
	Podczas przerwy		
	— Przegląd LLK		
19.45	Program sportowy		
21.25	Thriller „Lodolamiec”		
	USA, 1999		
23.10	Film fab. „Upadły anioł”		
1.10	Rozrywki SMS		
2.40	— 6.35 DW		



17.45	Magazyn „Szczęście	8.00	Z Wilna
	kobiel”	8.20	Dla ogrodników
18.45	Wiadomości	8.50	„Niedziela”
19.05	Reality show „Ferna”	9.30	S. „Akademia Teatralna”
20.15	Dramat „Kochanie po		
	rosyjsku”, Rosja, 1989		
22.25	Thriller „Psychopata”		
9.30	Dziennik mamy		
10.00	Herbata w klubie		
11.15	Program sportowy		
12.25	Komputery		
12.55	Dla rybaków		
13.25	Magazyn sportowy		
	dla młodzieży		
13.55	Program muz.		
15.30	S. „Maksym		
	moim sercu”		
16.25	S. „Kiedy będziesz młody”		
17.20	„Telegra „Kto zostanie		
	mlonierem?”		
17.55	Mistrzostwa LLK		
	Podczas przerwy		
	— Przegląd LLK		
19.45	Program sportowy		
21.25	Thriller „Lodolamiec”		
	USA, 1999		
23.10	Film fab. „Upadły anioł”		
1.10	Rozrywki SMS		
2.40	— 6.35 DW		



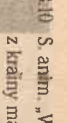
17.45	Magazyn „Szczęście	8.00	Z Wilna
	kobiel”	8.20	Dla ogrodników
18.45	Wiadomości	8.50	„Niedziela”
19.05	Reality show „Ferna”	9.30	S. „Akademia Teatralna”
20.15	Dramat „Kochanie po		
	rosyjsku”, Rosja, 1989		
22.25	Thriller „Psychopata”		
9.30	Dziennik mamy		
10.00	Herbata w klubie		
11.15	Program sportowy		
12.25	Komputery		
12.55	Dla rybaków		
13.25	Magazyn sportowy		
	dla młodzieży		
13.55	Program muz.		
15.30	S. „Maksym		
	moim sercu”		
16.25	S. „Kiedy będziesz młody”		
17.20	„Telegra „Kto zostanie		
	mlonierem?”		
17.55	Mistrzostwa LLK		
	Podczas przerwy		
	— Przegląd LLK		
19.45	Program sportowy		
21.25	Thriller „Lodolamiec”		
	USA, 1999		
23.10	Film fab. „Upadły anioł”		
1.10	Rozrywki SMS		
2.40	— 6.35 DW		



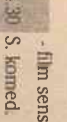
17.45	Magazyn „Szczęście	8.00	Z Wilna
	kobiel”	8.20	Dla ogrodników
18.45	Wiadomości	8.50	„Niedziela”
19.05	Reality show „Ferna”	9.30	S. „Akademia Teatralna”
20.15	Dramat „Kochanie po		
	rosyjsku”, Rosja, 1989		
22.25	Thriller „Psychopata”		
9.30	Dziennik mamy		
10.00	Herbata w klubie		
11.15	Program sportowy		
12.25	Komputery		
12.55	Dla rybaków		
13.25	Magazyn sportowy		
	dla młodzieży		
13.55	Program muz.		
15.30	S. „Maksym		
	moim sercu”		
16.25	S. „Kiedy będziesz młody”		
17.20	„Telegra „Kto zostanie		
	mlonierem?”		
17.55	Mistrzostwa LLK		
	Podczas przerwy		
	— Przegląd LLK		
19.45	Program sportowy		
21.25	Thriller „Lodolamiec”		
	USA, 1999		
23.10	Film fab. „Upadły anioł”		
1.10	Rozrywki SMS		
2.40	— 6.35 DW		



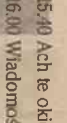
17.45	Magazyn „Szczęście	8.00	Z Wilna
	kobiel”	8.20	Dla ogrodników
18.45	Wiadomości	8.50	„Niedziela”
19.05	Reality show „Ferna”	9.30	S. „Akademia Teatralna”
20.15	Dramat „Kochanie po		
	rosyjsku”, Rosja, 1989		
22.25	Thriller „Psychopata”		
9.30	Dziennik mamy		
10.00	Herbata w klubie		
11.15	Program sportowy		
12.25	Komputery		
12.55	Dla rybaków		
13.25	Magazyn sportowy		
	dla młodzieży		
13.55	Program muz.		
15.30	S. „Maksym		
	moim sercu”		
16.25	S. „Kiedy będziesz młody”		
17.20	„Telegra „Kto zostanie		
	mlonierem?”		
17.55	Mistrzostwa LLK		
	Podczas przerwy		
	— Przegląd LLK		
19.45	Program sportowy		
21.25	Thriller „Lodolamiec”		
	USA, 1999		
23.10	Film fab. „Upadły anioł”		
1.10	Rozrywki SMS		
2.40	— 6.35 DW		



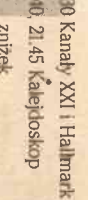
17.45	Magazyn „Szczęście	8.00	Z Wilna
	kobiel”	8.20	Dla ogrodników
18.45	Wiadomości	8.50	„Niedziela”
19.05	Reality show „Ferna”	9.30	S. „Akademia Teatralna”
20.15	Dramat „Kochanie po		
	rosyjsku”, Rosja, 1989		
22.25	Thriller „Psychopata”		
9.30	Dziennik mamy		
10.00	Herbata w klubie		
11.15	Program sportowy		
12.25	Komputery		
12.55	Dla rybaków		
13.25	Magazyn sportowy		
	dla młodzieży		
13.55	Program muz.		
15.30	S. „Maksym		
	moim sercu”		
16.25	S. „Kiedy będziesz młody”		
17.20	„Telegra „Kto zostanie		
	mlonierem?”		
17.55	Mistrzostwa LLK		
	Podczas przerwy		
	— Przegląd LLK		
19.45	Program sportowy		
21.25	Thriller „Lodolamiec”		
	USA, 1999		
23.10	Film fab. „Upadły anioł”		
1.10	Rozrywki SMS		
2.40	— 6.35 DW		



17.45	Magazyn „Szczęście	8.00	Z Wilna
	kobiel”	8.20	Dla ogrodników
18.45	Wiadomości	8.50	„Niedziela”
19.05	Reality show „Ferna”	9.30	S. „Akademia Teatralna”
20.15	Dramat „Kochanie po		
	rosyjsku”, Rosja, 1989		
22.25	Thriller „Psychopata”		
9.30	Dziennik mamy		
10.00	Herbata w klubie		
11.15	Program sportowy		
12.25	Komputery		
12.55	Dla rybaków		
13.25	Magazyn sportowy		
	dla młodzieży		
13.55	Program muz.		
15.30	S. „Maksym		
	moim sercu”		
16.25	S. „Kiedy będziesz młody”		
17.20	„Telegra „Kto zostanie		
	mlonierem?”		
17.55	Mistrzostwa LLK		
	Podczas przerwy		
	— Przegląd LLK		
19.45	Program sportowy		
21.25	Thriller „Lodolamiec”		
	USA, 1999		
23.10	Film fab. „Upadły anioł”		
1.10	Rozrywki SMS		
2.40	— 6.35 DW		



17.45	Magazyn „Szczęście	8.00	Z Wilna
	kobiel”	8.20	Dla ogrodników
18.45	Wiadomości	8.50	„Niedziela”
19.05	Reality show „Ferna”	9.30	S. „Akademia Teatralna”
20.15	Dramat „Kochanie po		
	rosyjsku”, Rosja, 1989		
22.25	Thriller „Psychopata”		
9.30	Dziennik mamy		
10.00	Herbata w klubie		
11.15	Program sportowy		
12.25	Komputery		
12.55	Dla rybaków		
13.25	Magazyn sportowy		
	dla młodzieży		
13.55	Program muz.		
15.30	S. „Maksym		
	moim sercu”		
16.25	S. „Kiedy będziesz młody”		
17.20	„Telegra „Kto zostanie		
	mlonierem?”		
17.55	Mistrzostwa LLK		
	Podczas przerwy		
	— Przegląd LLK		
19.45	Program sportowy		
21.25	Thriller „Lodolamiec”		
	USA, 1999		
23.10	Film fab. „Upadły anioł”		
1.10	Rozrywki SMS		
2.40	— 6.35 DW		



18.30	Kanały XXI i Hailmark	6.00	do godz. 16.00
18.40	21.45 Kąpielokop	16.00	Wiadomości
	znitek	16.10	Pamiętniki o Hydrydach
18.45	Dramat krym.	17.00	„Klan” - telenowela
	„Miłość i mafia”	17.25	Co Pani na to?
19.40	Komedia		program publ.
	„Droga aniołów”	18.00	Teleexpress
21.50	Dramat „Czarne serce”	18.20	Sportowy Express
23.30	Thriller „Kontrolny	18.30	Gość Jedynki
	sznur”	18.40	Bajeczki Jedynki

6.00	Dzień dobry
8.00	Przy kawie
8.50	Agencja SOS
9.20	Styl
9.50	„Tewos pievos” - magazyn dla kobiet
10.15	Znajdź kąt
11.10	Bądź artystą
12.00	Popołudnie z Czekoladem
12.30	S. dok. „Świat dzisiaj przyrody”
13.00	S. „Prokuratorzy”
14.00	Gra „Web”
14.55	Dobra animacja
15.20	S. „Przygody Rin Tin Tina”
15.45	Film anim.
16.00	Klub dziecięcy
16.30	S. „Klan”
17.00	Agencja SOS
17.30	Wiadomości (ros.)
17.40	Przy kawie
18.30	Wiadomości
19.00	Film anim.
19.30	Targowisko bied
20.25	Loteria „Perlas”
20.30	Panorama
21.00	Ostatnie skrzyżowanie
21.55	Loteria „Perlas”
22.00	Dom kultury
23.00	Wiadomości
23.05	Stop - przyjechał
23.30	O lotnictwie
23.45	S. „Iguana”

17.05	Nowości Kościoła katolickiego
17.35	Świąteczne myśli
17.50	Zeszyt wileński
18.05	Album wileński (pol.)
18.30	Klub sportowy
18.30	Już słomko zachodzi
19.15	Spotkanie z prof. R. Kazlauskasem
19.30	Wiadomości
20.00	Niech żyje klasyka
21.00	Dokumentalistyka
21.30	światowa
22.00	Panorama
22.30	Tydzień
23.00	Agencja SOS

8.40	S. „Drogi miłości”
9.30	S. „Oszolomieni miłością”
10.20	S. „Xena”
11.10	Reality show „Ferma”
12.00	S. „Najlepsi przestępcy Ameryki”
12.30	Komedia fant.
13.00	S. „Mój miły Marsjanin”
14.05	S. anim. „Sabrina”
14.30	S. „Digimonowie”
14.55	S. anim. „Człowiek akcji”
15.20	S. „Dziewięć przykazań”
16.10	S. „Drogi miłości”
17.10	Nomeda
18.10	Magazyn „Szczęście kobiet”
18.45	Wiadomości
19.10	Po obu stronach muru
20.00	Reality show „Pomoc TV”
20.15	Dramat „Grańca” USA, 1997
22.50	S. „Ally McBeal”
23.50	Wiadomości
0.10	O samochodach
0.40	Telesklep
8.00	Dzień dobry
10.30	Z Moskwy
11.00	Wiadomości tygodnia
12.00	S. „Bitwa trzech królów”
13.00	Wiadomości
13.15	Krótkie śpiewe
14.00	Film fab. „Znali ich tylko z widzenia”
15.30	Petersburg: czas i miejsce
16.00	Wiadomości
16.15	Nowości kulturalne

16.30	Moja rodzina
17.20	Z Moskwy
17.45	S. „Dziaki anioł”
18.30	Z Wilna
19.00	Wiadomości
19.30	Tydzień sportowy
19.55	Puls
20.55	W świecie koszykówki
21.00	S. „Nitro Woolch i Archie Goodwin”
22.00	Z Wilna
22.25	Dla rybaków
22.55	S. „Świat na skraj”
8.35	S. „Tropicana”
9.30	Film fab. „Śmierć pod żaglami”
16.50	Film anim.
17.00	Od kultury do...
17.30	Proponujemy!
17.35	S. „Odwieczny zew”
19.00	Chcę wiedzieć
19.30	Twój wychowanek
20.00	Proponujemy!
20.05	S. „Tropicana”
21.00	5 minut
21.05	Zdrowie
21.35	Film fab. „Śmierć pod żaglami”
9.00	17.00 Dramat „Aresztowanie Giny”
10.30	Komedia „Majowe wino”
11.55	Thriller
13.25	Komedia „Miranda z lodami”
13.55	Komedia „Zbiegła naręczona”
15.15	Film akcji „Po burzy”

7.00	S. „Na dobre i na złe”
7.50	Laureaci Nowej Tradycji: Tolibaj - reportaż
8.05	Echa tygodnia (program w języku migowym)
8.40	Więści polonijne
9.00	Wiadomości
9.12	Pogoda
9.15	Zaproszenie - program krajoznawczy Wojciecha Nowakowskiego
9.40	Ziarno - program kabiński
10.05	Wirtualandia - program dla młodych widzów
10.30	S. anim. „Szarcio i Teodor”
11.00	Mówi się... - program poradnikowy prof. Jerzego Bralczyka
11.20	Pamiętaj o mnie... - koncert zyczeń
11.45	Podróże kulinarne Roberta Makłowicza
12.10	Książki z górnej półki: Książka tygodnia - magazyn
12.20	„Klan” - telenowela
13.30	Złota Płota Ryszarda Rytkowskiego - fragmenty koncertu
14.00	Wiadomości
14.10	S. „Dom”
15.40	Tam gdzie jesteśmy
16.10	S. „Święta wojna”
16.35	Śniadanie na podwieczorek - program interaktywny

18.00	Teleexpress
18.20	Sportowy Express
18.25	Takie kino
18.30	S. „Na dobre i na złe”
19.20	S. „Czterdziestolatek - 20 lat później”
20.15	Dobranocna
20.30	Wiadomości
20.51	Sport
20.57	Pogoda
21.05	S. „Dom”
22.35	Polonica: Drobne, kobiece pismo - film obycz.
0.35	Panorama
8.45	S. anim. „Sylwan”
9.10	S. anim. „Delfy”
9.35	Johnny Belinda - film obycz.
11.30	Lamisłowska - interaktywny teleturniej na żywo
12.35	Trudne czasy dla zapytujących o wadów - film dok.
13.25	S. przyg.
14.20	S. „Czy boisz się ciemności”
15.20	S. „Zoe i przyjaciele”
15.50	S. komed.
16.20	S. przyg. „Drew Carey Show”
17.15	Teleturniej Robin Hooda
18.15	„Komisarz Szympaniak” - film fab.
20.05	S. obycz. „Kochane kłopoty”

21.00	„Callimates, czyli kogel-mogel II” - komedia
22.55	„Poznaj tatusia” - film obycz.
0.45	Jestem, jaki jestem - Extra, program roz.

7.25 Telesklep 8.00 Tydzień na świecie 8.30 S. „Posepny księżyc” 9.30 S. „Komisarz Schimanski” 10.30 S. „Wydział X” 11.00 Podwójny portret 11.30 Tajemnice Rosji 12.00 S. „Przewijająca” 13.00 Film fab. „Niezwykłe przygody Wiochów w Rosji” 14.45 Film anim. 15.00 Dzień na świecie 15.30 Film anim. 16.05 S. „Louisa Maria” 17.05 Talk show „Dziewczęce łąki” 18.00 S. „Posepny księżyc”

19.00 Dzień na świecie 19.30 S. „Wydział X” 20.00 S. „Za rogiem, przy Patriarszych stawach III” 21.00 S. „Linia obrony” 22.00 Dzień na świecie 23.00 S. „Morska policja” 24.00 „Wremieczko” 0.30 Film fab. „Czerwona strzala” 2.00 Dzień w Ameryce

19.00 Dzień na świecie 19.30 S. „Wydział X” 20.00 S. „Za rogiem, przy Patriarszych stawach III” 21.00 S. „Linia obrony” 22.00 Dzień na świecie 23.00 S. „Morska policja” 24.00 „Wremieczko” 0.30 Film fab. „Czerwona strzala” 2.00 Dzień w Ameryce

10.00, 13.00, 22.45 Wydarzenia 10.15 Miejskie zebranie 10.50 Film fab. „Jak głupi Iwan szukał cudu” 12.15 Film anim. 12.25 S. „Dzika Afryka” 13.20 Antymonium 13.55 Oczywiste, lecz niewiarygodne, 14.25 Film fab. „Don Kichot” 16.45 Reporter 17.00 Film anim. 17.15 Wielka iluzja 18.05 S. „Morderstwo Midsomeru” 20.00 Postscriptum 21.00 Film fab. „Czas cieni” 22.55 Koncert 0.30 Moda non stop 0.55 Film fab.

10.00, 13.00, 22.45 Wydarzenia 10.15 Miejskie zebranie 10.50 Film fab. „Jak głupi Iwan szukał cudu” 12.15 Film anim. 12.25 S. „Dzika Afryka” 13.20 Antymonium 13.55 Oczywiste, lecz niewiarygodne, 14.25 Film fab. „Don Kichot” 16.45 Reporter 17.00 Film anim. 17.15 Wielka iluzja 18.05 S. „Morderstwo Midsomeru” 20.00 Postscriptum 21.00 Film fab. „Czas cieni” 22.55 Koncert 0.30 Moda non stop 0.55 Film fab.

10.25 Program dla dzieci 10.55 Łowcy tajemnic 11.20 Podwodne dinozauzy 12.15 Lekcje przetrwania 13.10 Wielkie maszyny 14.05 Wyścisko 15.00 Agenci aktoru Hollywood 16.00 Turchan 18.00 Samocho- dy i motocykle 19.00 Weterani Stalingradu 20.00 Shagst Filera 21.00 Diagonczy nie ustalono 22.00 Kryminalistyczny 23.00 Eksperti medycyny sądowej 24.00 Archiwa FBI 1.00 Siedziwo w sprawie zabójstwa 2.00 Uraz

10.25 Program dla dzieci 10.55 Łowcy tajemnic 11.20 Podwodne dinozauzy 12.15 Lekcje przetrwania 13.10 Wielkie maszyny 14.05 Wyścisko 15.00 Agenci aktoru Hollywood 16.00 Turchan 18.00 Samocho- dy i motocykle 19.00 Weterani Stalingradu 20.00 Shagst Filera 21.00 Diagonczy nie ustalono 22.00 Kryminalistyczny 23.00 Eksperti medycyny sądowej 24.00 Archiwa FBI 1.00 Siedziwo w sprawie zabójstwa 2.00 Uraz

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

16.00 Pytanko 16.15 Koncert

Dwie wędrówki tą samą trasą: ulica Ostrobramska

Dzieje historyczne

Prowadzi do jedynej zachowanej bramy Ostrej lub Miednickiej. Na lewo odchodzi bardzo stara ulica Subačiaus (Subocz), na prawo Etmonų (Hetmańska). Przy tej ulicy stoja trzy świątynie: unicka cerkiew św. Trójcy i klasztor bazylianów, prawosławna cerkiew św. Ducha z klasztorem oraz katolicki kościół św. Teresy z klasztorem karmelitów bosych i kaplicą Ostrobramską. Trzy świątynie chrześcijańskie symbolizują wielonarodowy i wielowyznaniowy charakter Wilna.

Śpiewał tu Fiodor Szalapin

Filharmonia (Aušros Vartų 7) — to dawny budynek Sali Miejskiej, zbudowany w stylu neorenesansowym w 1902 r. wg projektu architekta Konstantego Korojedowa na miejscu dawnego domu gościnnego (wzniesionego w 1501 r.) dla kupców rosyjskich z Nowogrodu, Pskowa i Moskwy. Budynek w stylu gotyckim przetrwał do końca XIX w. W październiku 1910 r. Salę Miejską i "Grand Hotel" strawił pożar.

Wówczas, w latach 1911-1912 gmach wg projektu Michniewicza przebudowano. Salę przykryto metalową konstrukcją, wewnątrz nadano formę neoklasycystyczną, dopasowano meble warszawskiej firmy Br. Toneta. W okresie międzywojennym w gmachu tym była sala zebrań, kino i teatr miejski. Na jego scenie

w 1937 r. śpiewał wybitny rosyjski śpiewak operowy Fiodor Szalapin. W 1940 r. w budynku otwarto Litewską Filharmonię Państwową, która istnieje nadal.

Dzieło Glaubitza

Za budynkiem filharmonii, z prawej strony, wznosi się piękna, wysmukła, falista rokokowa brama klasztoru bazylianów — dzieło Jana Krzysztofa Glaubitza. U góry zdobi ją kompozycja ku czci Świętej Trójcy. Za bramą z lewej strony stoi Cerkiew Świętej Trójcy, którą ufundował Konstanty Ostrogski w 1514 r. na pamiątkę zwycięstwa nad wojskami moskiewskimi pod Orszą. Na tym miejscu stała drewniana cerkiewka wzniesiona, jak głosi legenda, przez księżnę Julianę, żonę Olgerda, ku czci rzekomych pierwszych męczenników prawosławnych: Iwana Antonija i Jewstafija (Jana, Antoniusza i Eustachego). Cerkiew pierwotnie gotycka, ma trzy nawy równej wielkości i trzy półkoliste absydy. Przebudowana przez Glaubitza po pożarze 1748 r. uzyskała elementy rokokowe — dwie lekkie wieżyczki i wspomnianą bramę prowadzącą do klasztoru zbudowaną w 1761 r.

Własność bazylianów

W latach 1608-1827 cerkiew i klasztor należały do bazylianów,

zakonników unickich. W 1622 r. wojewoda połocki Korsak-Gołubicki przy północnej fasadzie dobudował kaplicę. W 1628 r. pisarz Wielkiego Księstwa Litewskiego Jan Kolendo ufundował w południowej części cerkwi kaplicę św. Krzyża lub św. Łukasza, w której później usytuowano zakrystię. W połowie XVII w. Janusz Tyszkiewicz, wojewoda wileński, obok zakrystii dobudował kaplicę z kryptą grobową. Po kasacji zakonu bazylianów w 1827 r. cerkiew przekazano prawosławnym. W latach 1851-1852 kaplica Tyszkiewiczowska została przebudowana wg projektu Prozorowa na cerkiew św. Jana Apostoła. W czasach sowieckich cerkiew była zamknięta, zniszczona. Obecnie przekazano ją przybyłym ze Lwowa bazylianom, którzy w jednej z kaplic odprawiają mszę św. dla mieszkańców w Wilnie grekokatolików. Obok cerkwi wznosi się wysoka dzwonnica, wybudowana w XVI w. Przebudowana po pożarze w 1748 r., a w w. XX zmodernizowana. Wewnątrz znajduje się płaskorzeźba nagrobna burmistrza Wilna Anastazego Bragi i jego syna Antoniego (koniec XVI w.).

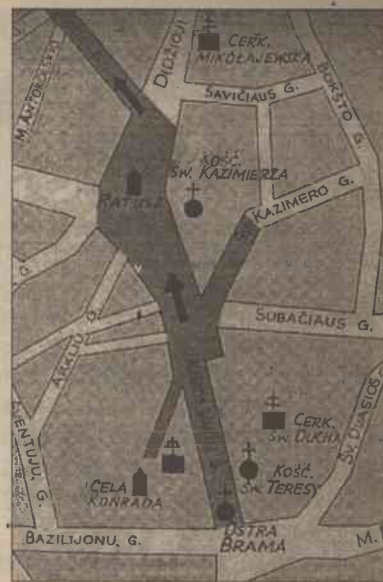
Tu był więziony Mickiewicz

Klasztor Bazylianów wzniesiono na początku XVI w. razem z cerkwią, później kilka razy przebudowywano. W XVI-XIX w. działała tu

drukarnia prawosławna, w 1596 r. wydano tu pierwszy wschodniosłowiański elementarz Wawrzyńca Zizaniusza (Ławrentij Zizanij). Pierwsze piętro w lewym skrzydle zabudowań klasztornych rząd carski na początku XIX w. zamienił na więzienie. Tutaj w latach 1823-1824 więziony był Adam Mickiewicz wraz z przyjaciółmi filaretami. Przypomina o tym tablica pamiątkowa w języku litewskim i polskim nad wejściem do "Celi Konrada". Tu więziono w 1831 r. uczestników powstania listopadowego oraz w latach 1838-1839 Szymona Konarskiego. W okresie międzywojennym była tu siedziba wileńskiego oddziału Związku Literatów Polskich i niewielka ekspozycja pamiątek po Mickiewiczu. W latach 1921-1944 w skrzydle klasztoru mieściło się Muzeum Białoruskie im. Iwana Łuczkiewicza, działało też Gimnazjum Białoruskie. Obecnie w części klasztoru mieszkają zakonnicy-bazylianie. Wszystkie zabudowania klasztorne zostały przekazane prawowitym właścicielom bazylianom.

Cerkiew Świętego Ducha

Znajduje się w podwórzu klasztoru Świętego Ducha. W 1597 r. na mocy przywileju króla Zygmunta III Wazy najpierw zbudowano cerkiew drewnianą, następnie w 1638 r. zastąpiono ją murowaną, wzniesioną



na wzór jezuickiego kościoła św. Kazimierza, która spłonęła w 1749 r. Pozostały tylko mury. W latach 1749-1753 Jan Krzysztof Glaubitiz przebudował cerkiew i ozdobił w stylu rokokowym. Posiada dwie wczesnobarokowe wieże oraz wysoką kopułę. We wnętrzu jest wiele dekoracji z XVIII w., szczególnie piękny drewniany ikonostas, wykonany w latach 1753-1756. Podobno jest to dzieło Glaubitza. W latach 1826-1851 wykonano podziemną kryptę, gdzie pochowano szczątki męczenników prawosławnych, prawdopodobnie dworzan księcia Olgerda - Jana, Eustachego i Antoniusza.

Obok cerkwi są dwa budynki klasztorne: męski (bliżej ulicy) i żeński (na prawo od cerkwi). Oba budynki klasztorne pochodzą z XVI w., przebudowano je w latach 1842-1844. Obecnie klasztor jest czynny, jedyny na Litwie monaster prawosławny. **Mieczysław Jackiewicz**

Dzieje dnia współczesnego

Dzień pracy pana Feliksa już od trzynastu lat rozpoczyna się przy Bramie Ostrobramskiej, gdzie na stoiskach pod gołym niebem sprzedaje dewocjalia. Tuż nieopodal jest sklep firmowy, ale wilnianie i goście stolicy szczególnie latem chętniej kupują różańce, świece, czy też obrazy i obrazki na straganach, które czynne są prawie cały dzień. Widocznie nie chcą ani na chwilę nic utracić z piękna, które na przeciągu wieków wyrzeźbiła historia.

Dewocjalia u podnóża bramy

Pan Feliks 30 lat pracował jako mistrz w zakładzie, ale gdy nastąpiło odrodzenie i zakład zamknięto, trzeba było myśleć, w jaki sposób zapewnić byt codzienny. Nie narzeka, mimo że o kolosach finansowych nie ma co marzyć — za wszystko trzeba płacić. Za stoisko — 100 litów miesięcznie, tyleż za patent. A jeżeli się uwzględni, że najtańszy różaniec czy wizerunek Tej „co tuż obok, po innej stronie bramy świeci”, kosztuje 4 litry — to przysłowiowe grosze. Ale za to i na Mszę świętą może wstąpić, i z rodakami zza miedzy porozmawiać. Wycieczek tu nigdy nie brakuje, więc wzdłuż murów bramy ustawiają się rzędy autokarów — szczególnie w soboty i niedziele.

Ruch w weekendy

Nic więc dziwnego, że właściciele rozlokowanych tu sklepów,

w zasadzie z bursztynem, upominkami, jubilerskie, jak też restauracje, kawiarnie z niecierpliwością wyczekują na weekendy, bo tylko wtedy jest ruch w interesie. W dni powszednie, szczególnie zimowe, wczesnowiosenne — sklepy świecą pustką. Właściwie do tych placówek handlowych, takich wypucowanych, miniaturowych i oferujących tak piękne wyroby, chce się raczej użyć słowa — galerie, mini-muzea. Dla przykładu np. taki z bursztynem, rozlokowany pod numerem 21. Przepiękne naszyjniki, korale, których nie powstydziliby się sala ekspozycyjna. I trzeba przyznać, że są na różną kieszeń. Najskromniejsze korale można kupić za 10 litów. Sprzedawczyni mówi, że tańsze wyroby cieszą się większą popularnością, ale latem, kiedy jest duży ruch turystyczny, kupowane są drogie tradycyjne korale, naszyjniki, spinki męskie. Nasi mężczyźni spinek nie kupują, zadowolają się zwykłym guzikiem u rękawa. Popularne są lalki w strojach ludowych.

W sąsiedztwie sklepiku — pod numerem 19 — wyroby ze złota, czyli centrum „Briliantas”. Też żadnego nabywcy. W tej samej kamienicy rozlokowana jest galeria, oferująca upominki oraz artystyczne ramki. Na miejscu można też oprawić obraz lub zdjęcie.

Krok do podwórza

Partery tych historycznych kamienic są tak szczerze wypełnione

przez wszelkiego rodzaju sklepiki, galerie, że przysłowiowy komar tu by się nie wcisnął. A jednak w najbliższym czasie zapowiada się i tu (też nr19) otwarcie nowej placówki — cukierni, która już dziś, mimo że trwają prace remontowe, wabi wieszka „Baranki z cukru”.

Niedroga i ładna litewska dzianina, fryzjerna, salon dziewiarski — wszystko to w zasięgu jednej ręki. A jeżeli zrobić krok do najbliższego podwórza — zauroczy nas nie tylko zadbane podwórze, ale i odremontowane pomieszczenia pomocnicze (zajezdnia), która została wykorzystana jako salon rzeźby drewnianej.

Jeżeli się zmęczymy mini-wędrówką, można wstąpić do ciastkarni oferującej bogaty wybór ciast i wszelkiego rodzaju sałatek. To dla tych, czyje portfele nie są zbyt grube. A jeżeli kogoś stać, to na przeciwległej stronie Ostrobramskiej, tuż za Ambasadą Włoch — restauracja „Miedininkai” oraz ekskluzywny bar „Europa” wraz z hotelem pod taką samą nazwą.

„Jadłospis” koncertowy

Kilka sklepów z obuwiem, również włoskim, gdzie akurat trwa zniżka wiosenna. Buty, które kosztowały 580 litów można kupić za 280-290 Lt. Sklep z wyrobami hinduskimi oraz galeria „Arka”, gdzie stale czynnych jest po kilka, a czasami nawet po pięć pokazów plastyków zawodowych, zjednoczonych w Związku Plastyków Litwy (galeria



Przy Bramie Ostrobramskiej na stoiskach pod gołym niebem sprzedawane są dewocjalia
Fot. Marian Paluszkiwicz

jest w gestii Związku), jak też gości z zagranicy.

Kawiarnia rozlokowana w tej zażytkowej kamienicy oferuje np. nie tylko zupełną grochową za 2,5Lt, pulpety mięsne za 6 Lt oraz piwo browaru „Švyturys”, historia którego datuje się rokiem 1784. Na tym gmachu jest jeszcze jeden „jadłospis”. Koncertowy. Na najbliższą sobotę proponuje muzykę jazzową oraz występy saksofonisty. Początek o godz. 20.00 — do rana.

Czas ograniczyć naszą wędrówkę. Wrócimy tu jednak, jak też na inne ulice. Ale jeszcze na chwilę zagłębimy do malowniczych zau-

ków odbiegających od Ostrobramskiej, np. na Pasażu, gdzie pod lukami gmachu filharmonii kryją się biura, sklepy instrumentów muzycznych oraz... mebli skandynawskich.

Kilka kroków dalej, na miejscu byłego sklepu galanterijnego — firmowy salon futer „Nijole” — ładny, pusty, drogi. Ale popatrzeć nic przecież nie kosztuje. Tak samo, jak na zabytki, a w danym wypadku takim zabytkiem jest cała ulica Ostrobramska — swoiste muzeum architektury pod gołym niebem. Niepowtaralne i... darmowe.

Helena Gładkowska

Bagdad po 14 dniach wojny

Coraz więcej gruzów i ofiar

Pasażerowie na górze piętrowego autobusu nr 4 zgodnie zwrócili głowy w tę samą stronę, aby przyrzeć się wyrwie spowodowanej przez pocisk manewrujący w budynku centrali telefonicznej Bab al-Moazam. Wielu z niedowierzaniem kiwało głową, a niektórzy patrzyli z szeroko otwartymi ustami. Nikt jednak nie powiedział ani słowa.

Ze ścian kawiarni Szahbandar przy ulicy Al-Motanabi znikły zdobiące je stare czarno-białe fotografie — właściciel schował je przed bombardowaniami. Pozostało tylko zdjęcie Saddama Husajna — w mundurze wojskowym, popijającego herbatę.

Po dwóch tygodniach nalotów koalicji i w chwili, gdy wojska amerykańskie zbliżają się do przedmieść 5-milionowego Bagdadu, jego mieszkańcy są rozdarci między rezygnacją, jaką przystoi pobożnym muzułmanom, oburzeniem dumnych Arabów i ogólnoludzkim uczuciem strachu.

Bagdad jest główną nagrodą w wojnie w Iraku, a nastroje ludności tego miasta, bardziej niż nastroje reszty Irakijczyków, zaważają w istotny sposób na przebiegu konfliktu i jego następstwach. Na razie wygląda na to, że jeśli wojska sojusznicze zdobędą Bagdad, będzie to bardziej miasto pokonane niż wyzwolone.

Będą popierać Saddama

"Czego Bush od nas chce? — krzychała kobieta w czarnym czadorze, stojąc przed ruinami bagdadzkiej centrali telefonicznej kilka godzin po bombardowaniu. — Wybraлиśmy Saddama i nawet jeśli każe



Wielu Irakijczyków uważa Stany Zjednoczone za brutalnego najeźdźcę, nie zaś za wyzwoliciela, jak chciałby prezydent George W. Bush
Fot. EPA-ELTA

nam żyć o samym chlebie, nadal będziemy go popierać".

"Czy Bush zrobiłby coś takiego swojemu narodowi albo swojej rodzinie?" — zapytała.

Amerykańskie i brytyjskie bomby i tomahawki celują w obiekty wojskowe i budynki władz, w tym w takie symbole reżimu jak pałace Saddama i jego synów. Intensywnie bombardowane są obozy i koszary Gwardii Republikańskiej na południu miasta. Zwykli Irakijczycy wiedzą, na co spadają bomby, ale wielu boi się o tym mówić.

Oficjalne media nie informują o nalotach na obiekty wojskowe i siedziby władz. Za to nie szczędzą

szczegółów, gdy jakaś bomba lub pocisk raketowy trafi w dzielnicę mieszkaniową.

Oburzenie na Stany Zjednoczone

Dwukrotnie, 26 marca i 28 marca, pociski spadły na dwa bagdadzkie bazy, zabijając według oficjalnych danych przeszło 70 osób i raniąc dziesiątki innych.

Tragedia ta, potęgując strach, wzmożła także oburzenie na Stany Zjednoczone. Wielu Irakijczyków uważa je za brutalnego najeźdźcę, nie zaś za wyzwoliciela, jak chciałby prezydent George W. Bush.

mochodów. Jeden z funkcjonariuszy SG ma zarzut przyjęcia korzyści majątkowej.

Prokuratura dla dobra sprawy nie chce mówić, ilu samochodów może dotyczyć przemyt przez granicę oraz ile pieniędzy dostawał pogranicznik z przejścia w Budzisku, któremu postawiono zarzut korupcji.

Informacje o zatrzymaniu dwóch pograniczników potwierdziła rzeczniczka Podlaskiego Oddziału Straży Granicznej Anna Wołoszyn-Wrona. Według jej informacji, obaj funkcjonariusze mają ok. 40 lat i długi staż służbowy. Pracują w SG od lat 90.

Rzeczniczka dodała, że obaj zatrzymani byli od kilku miesięcy obserwowani przez funkcjonariuszy z Biura Spraw Wewnętrznych SG. Okazało się, że równoległe sprawą zajmowało się też Centralne Biuro Śledcze, które dokonało zatrzymań.

Według nieoficjalnych informacji ze źródeł policyjnych, za jeden samochód przepuszczony przez granicę funkcjonariusz SG dostawał około 500 dolarów. Prokuratura podkreśla dobrą współpracę ze stroną litewską — prowadzący postępowanie wykonywał swoje czynności także w wschodnią granicą.

Strażnicy graniczni z Budziska zamieszani w przemyt aut

Dobra współpraca z Litwinami

Dwaj funkcjonariusze Straży Granicznej zamieszani są w przemyt na Wschód przez przejście graniczne z Litwą w Budzisku (woj. podlaskie) samochodów pochodzących z przestępstwa — poinformowała w czwartek białostocka prokuratura.

Szef Prokuratury Okręgowej w Białymstoku Sławomir Luks powiedział, że zatrzymany został też mieszkaniec Suwalszczyzny, którego posesją była tzw. dziupła, czyli miejscem przechowywania takich samochodów.

Trzej mężczyźni zostali aresztowani m.in. za udział w paserstwie sa-

Sześciu Palestyńczyków zginęło w Strefie Gazy i na Zach.Brzegu Jordanu

Intifada bez końca

Co najmniej sześciu Palestyńczyków zginęło w czwartek nad ranem w czasie najazdów armii izraelskiej na ziemię Zachodniego Brzegu Jordanu i Strefy Gazy.

Czterech Palestyńczyków zostało zabitych a dziewięciu rannych podczas ataku wspieranego z powietrza przez śmigłowce oddziałów izraelskich na obóz uchodźców w Rafah na południu Strefy Gazy. W głąb stre-

fy wjechały też buldożery, przy pomocy których zrównano z ziemią cztery domy. Wyjaśniono, że budynki nie były zamieszkałe lecz wykorzystywane przez przemytników broni. Na Zachodnim Brzegu Jordanu nad ranem w czwartek zastrzelono w Nablusie działacza organizacji

Hamas a w Kalkilii — czternastoletniego chłopca. Od początku intifady, czyli powstania palestyńskiego na terytoriach okupowanych przez Izrael, zapoczątkowanego we wrześniu 2000 r., zginęły już 3123 osoby, w tym 2346 Palestyńczyków i 719 Izraelczyków.

Na podstawie doniesień PAP stronę przygotował **Paweł Kobak**

a on pozostał pod nim, dopóki nie ugasiłmy ognia. Zanim go wyciągnęliśmy, górna część jego ciała całkowicie spłonęła" — powiedział Al-Biari.

Ludzie nie upadają na duchu

Mimo strachu i okropnych scen śmierci, bagdadzycy nie upadają na duchu.

W wielu dzielnicach miasta w dzień nadal tworzą się korki uliczne. Tysiące ludzi robi zakupy w marketach i na bazarach. Śmieciarki wywożą śmieci, a robotnicy polewają posągi Saddama, aby splukać z nich pył, jaki naniosiła w zeszłym tygodniu apokaliptyczna burza piaskowa. Jednak nawet wtedy, gdy nie padają bomby i nie słychać artylerii przeciwlotniczej, wojnę widać w każdej sekundzie w postaci ciemnych chmur dymu bijących w niebo z rowów z ropą naftową.

Obrońcy miasta podpalają rope, by zasłonić prawdopodobne cele nalotów.

"Nie mogę się rozglądać, by zobaczyć, co się dzieje, bo muszę prowadzić samochód — powiedział Maddid Mustafa, kierownik jednego z czerwonych piętrowych autobusów produkcji chińskiej kursujących po Bagdadzie. — Inaczej spowoduję wypadek".

Jadący autobusem 50-letni Fadel al-Haszemi inaczej patrzy na życie pod bombami. "Podstawowym uczuciem jest strach — powiedział ten weteran wojny arabsko-izraelskiej 1973 roku, wojny z Iranem w latach 1980-88 i wojny w Zatoce Perskiej z 1991 roku. — Strach czyni cię ostrożnym, ale ponad wszystkim jest wola Boga".

Muzułmanie w Rosji ogłosili dżihad przeciwko USA

"Święta wojna" z Amerykanami

Przywódcy rosyjskich muzułmanów ogłosili w czwartek dżihad (świętą wojnę) przeciwko Stanom Zjednoczonym — poinformował Najwyższy Mufti Rosji Tałgat Tadžuddin. Decyzję taką wydała Centralna Duchowa Rada Muzułmanów.

Jest to druga święta wojna w historii rosyjskiego islamu. Pierwszy raz rosyjscy przywódcy muzułmanów ogłosili dżihad przeciwko hitlerowskiemu Niemcom w roku 1941.

"Muzułmanie rosyjscy mają rzeczywiste środki, którymi mogą wpływać na USA. Przede wszystkim będziemy zbierać ofiary i organizując

my fundusz. Za te pieniądze będziemy kupować broń do walki z Ameryką i żywność dla narodu Iraku" — powiedział Tadžuddin w rozmowie z agencją Interfax.

Mufti nie zdradził innych szczegółów i nie sprecyzował, na czym ma polegać ogłoszona wojna, zapowiedział jednak, że pierwszych rezultatów działań rosyjskich muzułmanów można oczekiwać "w ciągu 2-3 dni". Liczbę rosyjskich muzułmanów szacuje się na 10-20 mln. Najwięcej z nich (5-7 mln) stanowią mieszkający na Powołżu i zachodniej Syberii Tatarzy kazańscy.

Atak na trzy meczety w Davao

Zamachy na świątynie

Trzy meczety zostały zaatakowane w czwartek rano w Davao na południu Filipin, gdzie dzień wcześniej w zamachu bombowym, przypisywanym islamskim separatystom, zginęło co najmniej 15 osób a 50 zostało rannych.

Jak podaje agencja France Presse, czternaście osób zostało rannych, gdy nieznanymi zamaskowanymi sprawcy wrzucili granaty do dwu meczetów w Davao — w trzecim

meczecie ostrzelano wiernych, udających się na modlitwy — następnie przed świątynią eksplodowała bomba. Zamachowcom we wszystkich przypadkach udało się zbiec.

Wyspa Mindanao, na której leży Davao, jest od lat sceną walk o bezpieczeństwo z rebeliantami, dążącymi do oderwania muzułmańskiego południa od katolickiej w większości reszty archipelagu.

Ukraina: Kiedy otwarcie Cmentarza Orłąt?

Ważna była kwestia elementów spornych

Sekretarz generalny Rady Ochrony Pamięci Walk i Męczeństwa Andrzej Przewoźnik zapewnił w poniedziałek, że podczas jego ubiegłotygodniowego spotkania z władzami Lwowa „w ogóle nie rozmawiano na temat terminu otwarcia Cmentarza Orłąt, nawet wtedy, kiedy taka kwestia się pojawiała”.

Poniedziałkowy dziennik lwowski „Wysoki Zamek” poinformował, że w połowie kwietnia zostanie podana data otwarcia Cmentarza Orłąt we Lwowie. Gazeta napisała, że „do takich wniosków doszli dziennikarze” po ubiegłotygodniowej wizycie Przewoźnika we Lwowie.

Przewoźnik powiedział, że spotkanie dotyczyło przede wszystkim kwestii technicznych. Dodał, że wiele uwagi poświęcono przygotowaniu dokumentacji powykonawczej do odbioru przez komisję miejską i komisję państwową. „I ten proces zakończy się gdzieś w połowie kwietnia, bo tu należy odnotować duży postęp” — podkreślił.

Według Przewoźnika, bardzo ważną była kwestia elementów spornych, dotycząca treści napisu

na płycie głównej cmentarza. „Przedyskutowaliśmy stanowiska i zarysowałam się jakby pewien kierunek działania, który pozwoli nam osiągnąć kompromis” — oświadczył sekretarz ROPWiM. Zaznaczył przy tym, że są to kwestie, które wymagają jeszcze rozstrzygnięć nie tylko z naszej strony, ale przede wszystkim ze strony ukraińskiej, bo my już czekamy na konkretne ich stanowisko.

Przewoźnik oświadczył także, że nie było rozmów na temat uroczystości otwarcia Cmentarza Orłąt dlatego, że jest jeszcze wiele elementów, które trzeba dopracować.

W ocenie Przewoźnika, rozmowy były konstruktywne. „I rzeczywiście rysują się pewne szanse, ale nie chcę mówić nic zbyt wcześnie, dopóki pewne sprawy nie zostaną przesądzone, dlatego że w tej sprawie powiedziano już zbyt dużo słów, zbyt wiele było deklaracji i zbyt wiele dat było ustalanych bez załatwienia sprawy do końca. Jeżeli sprawa zostanie załatwiona do końca, to wtedy dopiero będzie można mówić o terminach uroczystości” — powiedział.

Bolonia: Polskie stoisko — największe

„Absolutnie fantastyczna”

W środę rozpoczęły się Targi Książki Dziecięcej w Bolonii — największej tego typu imprezy na świecie. Tegorocznym gościem honorowym bolońskich targów są polscy wydawcy, a polskie stoisko narodowe jest największym tego typu stoiskiem w historii imprezy.

Polską ekspozycję otworzyli minister kultury Waldemar Dąbrowski zastępca dyrektora generalnego targów w Bolonii, Luigi Mastrobubono. Elena Pasoli, dyrektor Targów Książki w Bolonii, odwiedzając polskie stoisko powiedziała, że ekspozycja jest „absolutnie fantastyczna”, a polska strona wykonała wielką pracę — przygotowała bardzo ciekawy program targów.

W tym roku do Bolonii przyjechało 1376 wystawców z 55 krajów. Wśród nich jest 25 polskich edytorów książek dla dzieci. Hasło przewodnie polskiego wystąpienia brzmi „Polska w Bolonii” (czyli po włosku: „La Polonia a Bologna”).

„Promocja poprzez książkę jest

najłatwiejszą i najtańszą promocją naszej kultury za granicą. Targi książki są natomiast, ze względu na zainteresowanie mediów, znakomitą okazją do takiej promocji. Może się to okazać szczególnie ważne w okresie wstępowania Polski do UE” — powiedział Andrzej Nowakowski, pełnomocnik ministra kultury ds. organizacji polskiego wystąpienia w Bolonii.

Polskie stoisko liczy 340 m kw., co jest rekordem w historii bolońskich targów, a jego kolorystyka utrzymana jest w dwu kolorach — żółci i fiolecie. Motywem przewodnim jest lokomotywa Juliana Tuwima prezentowana w kilku wersjach graficznych i językowych. Od frankfurckich targów książki w 2000 roku „Lokomotywa” Tuwima przewija się podczas prezentacji literackich i książkowych za granicą.

Głównym celem polskiej wystawy narodowej w Bolonii jest zaprezentowanie twórczości polskich ilustratorów książek dla dzieci.

my przyjmować w Poznaniu na stałe naukowe archeologów i konserwatorów z Muzeum Narodowego w Chartumie” — powiedział prof. Krzyżaniak.

Sudańskie zabytki pochodzą z okresu od schyłku epoki kamiennej do czasów chrześcijańskich. Są wśród nich m. in. stela z katedry w Faras, odkryta jeszcze przez prof. Kazimierza Michałowskiego, czy kamień ofiarny ze świątyni meroickiej. Zabytki, które przybędą do Polski w ciągu najbliższych tygodni, zostaną udostępnione w lipcu 2003 roku w nowej galerii archeologii Sudanu w poznańskim Muzeum Archeologicznym.

Szwecja: Rozdano nagrody Polonii szwedzkiej

Kapituła honoruje zasłużonych

Tegoroczna edycja nagród Polonii szwedzkiej — Poloniki 2003 — przyznawanej przez „Nową Gazetę Polską”, zbiegła się z obchodami Roku Polskiego w Szwecji. Uroczystość wręczenia nagród odbędzie się w niedzielę, 6 kwietnia, w Sztokholmie.

Podwójne święto jest dobrą okazją do zaprezentowania laureatów, którzy już od wielu lat aktywnie służą budowaniu pozytywnego wizerunku Polski w Szwecji, propagując przede wszystkim polską kulturę.

Już po raz trzeci z kolei kapituła, przyznająca nagrody, postanowiła uhonorować nimi Polaków mieszkających w Szwecji oraz Szweda, którego działalność w szczególności przyczyniła się do współpracy szwedzko-polskiej.

Nagroda Polaka

Nagrodę Polaka Roku 2003 postanowiono przyznać twórcom strony internetowej Polonii szwedzkiej —



PoloniaInfo.se: Michałowi Dzieciaszkowi i Kajetanowi Kazimierzakowi (ur. w 1972 r.).



Trudno sobie dzisiaj wyobrazić świat bez Internetu oraz bez dobrej i szybkiej informacji. PoloniaInfo.se — to profesjonalne, najpełniejsze i interesujące źródło informacji o polskiej emigracji w Szwecji. W ciągu niecałych trzech lat istnienia strony, odwiedziło ją ponad 100 tysięcy osób. Michał Dzieciaszek i Kajetan Kazimierzak — to młoda generacja polskiej emigracji w Szwecji — dzięki ich wytrwałości, zapałowi i wiedzy udało się po raz pierwszy stworzyć tak nowoczesne, uniwersalne i pełne źródło wiedzy o polskiej obecności w Szwecji.

Kanada: Organizowane m. in. przez KPK

Międzynarodowa konferencja młodzieży

W dniach 19-24 sierpnia 2003 r. odbędzie się w Edmonton w Kanadzie międzynarodowa konferencja młodzieży dla wartości demokratycznych organizowana m. in. przez Kongres Polonii Kanadyjskiej.

W konferencji uczestniczyć będzie młodzież z całego świata, reprezentująca środowiska polonijne oraz inne grupy etniczne i kulturowe. Liczna grupa młodzieży przybędzie z Polski. Celem konferencji jest spojrzenie na możliwości oraz problemy młodzieży we współczesnych społeczeń-

Nagroda Artystyczna



Nagrodę Artystyczną przyznano pisarzowi Michałowi Moszkowiczowi (ur. w 1941 r.). „To jeden z najciekawszych i najlepszych pisarzy naszej emigracji” — pisał o nim niedawno dr Janusz Korek.

W licznych recenzjach w twórczości Moszkowicza doszukiwano się ducha literackiego Gombrowicza, Konwickiego, Schultza, czy Borysa Pilniaka. Niemal we wszystkich swoich książkach, jak w wydanej w zeszłym roku „Anatemie”, porusza zagadnienia związane z emigracją, marcem 1968 roku, czy stosunkami polsko-żydowskimi. A wszystko to pełne autoironii i sarkazmu. Popularność Michała Moszkowicza w środowisku Polonii szwedzkiej wiąże się również z sympatią, jaką jest otaczany — jest akademickim przykładem człowieka, który nie może mieć wrogów, nawet jeśli nadepnie komuś na odcisk. Nie zraża się milczeniem krytyków i wydawców. To właśnie o nim pisał swego czasu krytyk Leszek Zuliński: „Na szczęście, nigdy nie jest tak źle, że los pisarzy i dzieł zależy wyłącznie od historii i polityki. Czasami rodzą się tacy, którzy idą swoim osobnym śladem i piszą ponad całą tą wrzawą”.

Nagroda Przyjaciół



Tegorocznym laureatem Nagrody Przyjaciół została osoba świetnie znana Polonii szwedzkiej. Anders Bodegard (ur. w 1944 r.), nazywany często Szwedem z „Wesela”, od lat osiemdziesiątych z powodzeniem zajmuje się tłumaczeniem literatury polskiej na szwedzki. Gdyby żył Witold Gombrowicz to pewnie właśnie dzięki tłumaczeniom Bodegarda (a przetłumaczył już na szwedzki niemal cały dorobek twórczości Gom-

browicza), byłby oczywistym laureatem Nagrody Nobla, podobnie jak Wisława Szymborska, której wiersze przełożył na szwedzki. Literacki Nobel Szymborskiej to m. in. zasługa jego świetnych tłumaczeń. Bodegard tłumaczył także m. in. Ryszarda Kapuścińskiego, Zbigniewa Herberta, Adama Zagajewskiego, Ewę Lipską, Pawła Huelle i Antoniego Libere. W Sztokholmie był jednym z redaktorów czasopisma „Hotel Örnsköld”, publikującego prace polskiej opozycji intelektualnej, a także organizował w latach 80-tych pomoc dla prześladowanych w Polsce. W zeszłym roku otrzymał od Ministra Spraw Zagranicznych dyplom za wybitne zasługi dla promocji Polski w 2001 roku.

Nagroda Specjalna



Kapituła postanowiła także przyznać w tym roku, po raz pierwszy, Nagrodę Specjalną. Wyróżniono nią jedną z nesterek emigracji polskiej w Szwecji Marię Winiarską (ur. w 1917 r.). Pani Maria Winiarska od początku swojego pobytu w Szwecji, od 1945 roku, jest ściśle związana z polską diasporą. W pierwszych latach powojennych wydawała wraz z dr. Zygmunt Łakocińskim tygodnik „Polak”; w latach 60-tych prowadziła polską szkołę; później pracowała jako bibliotekarka w Bibliotece Miejskiej w Sztokholmie, gdzie udało jej się stworzyć nieistniejący do lat 60-tych dział książek i periodyków polskich. Po przejściu na emeryturę energicznie zaangażowała się w opiekę nad Biblioteką Polską w Sztokholmie, pełniąc przez wiele lat funkcję prezesa Towarzystwa Przyjaciół Biblioteki Polskiej w Sztokholmie. Niezwykle zaangażowana w popularyzację polskiej kultury, oddana sprawom polskim, osoba, na której zawsze można polegać, często bezkompromisowa, ceniąca przede wszystkim konkretne działanie.

Kapituła Nagrody: Tadeusz Nowakowski — redaktor „Nowej Gazety Polskiej”, dr Elżbieta Szwejkowska-Olsson — lektor w Instytucie Nauk Humanistycznych i Społecznych w Wyższej Szkole w Gävle; red. Ludomir Garczyński-Gąsowski — szef Archiwum Emigracji Polskiej w Szwecji przy Kongresie Polaków w Szwecji.

Wyraz uznania dla polskich archeologów

Kamień ofiarny

Władze sudańskie przekazały do depozytu Muzeum Archeologicznego w Poznaniu 50 cennych zabytków archeologicznych, w tym kilka pochodzących z polskich wykopalisk — poinformował w poniedziałek dyrektor muzeum prof. Lech Krzyżaniak.

„Dostajemy jako depozyt 50 zabytków, które pozwolą stworzyć stałą wystawę, poświęconą archeologii Sudanu. Jest to wyraz uznania władz sudańskich dla polskich archeologów i konserwatorów, pracujących od ponad pół wieku w Sudanie. Otrzymujemy cenny depozyt na 10 lat, z możliwością przedłużenia tego terminu. W zamian będzie-

Festiwal Muzyki Folkowej od czwartku w Warszawie

Muzyka mniejszości narodowych i etnicznych

Szosta edycja Festiwalu Muzyki Folkowej Polskiego Radia — Nowa Tradycja — rozpoczęła się w czwartek w Studiu Koncertowym im. Witolda Lutosławskiego w Warszawie. Celem festiwalu jest promocja polskiej muzyki folkowej wywodzącej się z tradycyjnych źródeł.

W programie tegorocznego Festiwalu jest m. in. koncert „Muzyka Źródeł”, w którym wystąpią muzycy ludowi — laureaci nagród Polskiego Radia w konkursach kapel ludowych w Kazimierzu, oraz koncerty gwiazd folku z Bułgarii, Mongolii i Węgier.

Poznamy również laureata „Folkowego Fonogramu Roku 2002” — nagrody w konkursie na najciekaw-

sze wydawnictwo fonograficzne inspirowane muzyką tradycyjną. Do finału zakwalifikowały się płyty trzech zespołów: Dikanda, Lautari i Tolhaje. Festiwal poprowadzi muzyk i kompozytor Krzysztof Trebunia-Tutka.

Jednym z najważniejszych elementów festiwalu jest konkurs dla młodych artystów, zafascynowanych polską muzyką ludową oraz muzyką mniejszości narodowych i etnicznych zamieszkujących Polskę. Jury pod przewodnictwem Czesława Niemena przyzna Grand Prix oraz trzy główne nagrody w tym konkursie.

Pierwszy Festiwal Muzyki Folkowej Polskiego Radia odbył się w marcu 1998 roku. Jeszcze kilka lat

temu scenę folkową w Polsce tworzyło zaledwie kilka zespołów. W tym roku do konkursu zgłosiło się 29 grup.

„Polska to mała ojczyzna, Europa też będzie Europą ojczyzn. Musimy więc dbać o to, żeby zachować naszą tożsamość narodową, także w muzyce ludowej. Do tej autentycznej już nie powrócimy, jej czas przeminął. Możemy tylko podpowiadać, że jest droga ku zachowaniu muzyki i kultury ludowej w Polsce” — powiedziała o konkursie Maria Baliszewska, założycielka Radiowego Centrum Kultury Ludowej, pomysłodawczyni Festiwalu.

Festiwal zakończy się w niedzielę.

Drugie seminarium dla policjantów i pedagogów

Nie rozumieją, ponieważ nie znają

Dążąc do rozwijania tolerancji i wzajemnego zrozumienia między tradycyjnym społeczeństwem a subkulturami młodzieżowymi, Centrum Inicjatyw Społecznych organizuje seminarium, na którym będą przedstawione prądy młodzieżowe, działające na Litwie.

Jest to już druga konferencja pt. „Poznaj mnie, poznaj siebie” dla policjantów i pedagogów. Właśnie te grupy dorosłych najczęściej mają do czynienia z nastolatkami i mogą rozwiązywać powstające problemy.

Uczestnicy sympozjum będą in-

formowani o kulturze młodzieżowej, przedstawi się im różne prądy — skinheadów, gotów, metalistów, graffiti, punków, hip-hopów, rokkowców, techno itp. Planuje się również omówić bieżące problemy i szukać rozwiązań w celu uniknięcia konfliktów.

Organizatorzy rozpowszechnią będą broszury, przygotowane przez Centrum Inicjatyw Społecznych, które zapoznają z historią powstania subkultur młodzieżowych, ich ideologią, tendencjami rozwoju na Litwie i na świecie.

Zazwyczaj tradycyjne społeczeń-

stwo, które odzwierciedla twórczość dorosłych, ma uprzedzenia co do kultury młodzieżowej. Grupy społeczne, wyróżniające się nietypowym wyglądem, zachowaniem i wizerunkiem, wzbudzają podejrzliwość, a nawet niechęć. Dorosli i młodzież trafiają jakby po przeciwne strony barykady, powstaje napięcie, konfliktowe sytuacje. Dzieje się tak z powodu braku informacji — twierdzą pracownicy Centrum Inicjatyw Społecznych. Organizowane konferencje mają pomóc dorosłym zbliżyć się do młodszego pokolenia.

Madonna obawia się błędnych interpretacji

Za, ale nie przeciw

Amerykańska gwiazda muzyki pop, Madonna, odwołała we wtorek antywojenny wideoklip do piosenki „American Life”. Jak powiedziała, zrobiła to z szacunku do żołnierzy, którzy biorą udział w wojnie. Film, w którym 44-letnia wokalistka niedwuznacznie demonstruje swoje pacyfistyczne poglądy, wiele muzycznych stacji telewizyjnych zaczęło emitować dopiero w miniony poniedziałek.

W klipie, między innymi, odbywa się pokaz mód z modelami ubranymi w uniformy wojenne. Show przerywają widoki amerykań-

skich samolotów bojowych, łodzi podwodnych i bombowców. W pewnej chwili Madonna w militarnym stroju rzuca granat mężczyźnie podobnemu do prezydenta Stanów Zjednoczonych George'a W. Busha. Później okazuje się, że to zwykła zapalniczka.

Obecna pora nie jest odpowiednia dla pokazywania wideoklipu, nakręconego przed rozpoczęciem wojny — takie twierdzenie znajdujemy we wtorkowym oświadczeniu piosenkarki. Uważa ona, że od samego początku filmik stał się ofiarą plotek i błędnych interpretacji.

„Z powodu niepewności na świecie oraz z szacunku i współczucia do sił zbrojnych, które popieram i za które się modlę, nie chcę ryzykować. Obawiam się, że z powodu niewłaściwego odbioru ktoś mógłby poczuć się obrażony” — oświadcza Madonna. Jeszcze przy pracy nad kontrowersyjnym klipem wykonawczyni powiedziała: „To, że ktoś ma inne zdanie, nie oznacza jeszcze wrogości. Nie jestem przeciwko wojnie — jestem za pokojem.”

Singel „American Life” można usłyszeć na falach stacji radiowych już od tygodnia.

Szkoła podstawowa na Lipówce ogłasza zapisy uczniów do klas 1-10 z polskim językiem nauczania na rok szkolny 2003/2004.

W szkole czynne są bezpłatne kółka zainteresowań: sportowe, folklorystyczne, krajoznawcze. Działa chór oraz drużyna harcerska. Dzieci mają zajęcia w świetlicy. Konsultacji udzielają nauczyciele z poszczególnych przedmiotów. Uczniowie doskonale poznają język państwowy oraz języki obce. Od klasy 5. prowadzone są zajęcia komputerowe. W naszej szkole jest przytulnie, bezpiecznie i wesoło.

Tel. 262 66 12

Administracja szkoły

USA nie słucha antywojennych piosenek

Czarna lista się wydłuża



Lenny Kravitz opowiada się za pokojem, ale nikt go nie słucha

Fot. EPA-EL

Podczas kiedy Madonna woli ostrożnie deklarować pacyfistyczne nastawienie, inny gwiazdor sceny muzycznej, Lenny Kravitz, zdecydowanie wypowiada się przeciwko wojnie. Jednakże jest to głos wołającego na pustyni — amerykańskie stacje radiowe, chcąc uniknąć problemów i nieporozumień, nie emitują antywojennych utworów.

W szpony politycznej cenzury trafił nie tylko Lenny. Przed nim na „czarnej liście” znaleźli się John Mellencamp, były lider grupy „Rage Against the Machine” — Zac de la Rocha, zespoły REM i „The Beastie Boys”.

Tymczasem z pomocą wykonawcom przychodzi przestworza Internetu. Piosenkę Lenny'ego Kravitz „We Want Peace” („Chcemy pokoju”), można usłyszeć na stronie internetowej „Rock The Vote” (<http://www.rockthevote.org>). Utwór został nagrany wspólnie z wokalistą irańskim Kadiem al-Şhaimem, palestyńskim instrumentalistą Simonem Shahinem i perkusistą z Libanu, Jamey'em Haddadem. Wytwórnia płytowa „Virgin Records”, z którą Lenny ma podpisaną długoletnią umowę, nie brała udziału w powstawaniu piosenki.

Plaga młodych Rosjan

1,5 mld na narkotyki

Rosyjska młodzież wydaje rocznie ponad 1,5 miliarda dolarów na narkotyki — wynika z badań rosyjskiego ministerstwa edukacji.

Według tego źródła, 55 proc. młodych Rosjan nigdy nie próbowało narkotyków, natomiast 8 proc. kupuje je codziennie. Badania ministerstwa wykazały, że młodzież sięga po narkotyki średnio w wieku 15 lat.

Oficjalne statystyki wskazują, że 72 proc. narkomanów w Rosji nie ukończyło 30. roku życia. W 2002 roku zarejestrowano tam blisko pół miliona narkomanów. Eksperci

twierdzą, że w Rosji jest od 3 do 5 milionów narkomanów.

Rosyjskie ministerstwo edukacji szacuje, że na leczenie odwykowe jednej osoby potrzeba 3-5 tys. dolarów.

Plaga narkotykowa obejmuje nie tylko wielkie miasta, ale i małe miejscowości prowincjonalne.

Według Moskiewskiego Instytutu Psychiatrii, do najbardziej dotkniętych narkomanią regionów należy Syberia Zachodnia, następnie w kolejności są: Daleki Wschód, Kaukaz Północny, Powołże, Moskwa, region Uralu i Petersburg.

Turnee Marka Knopflera — odwołane

Złamane zębra pokrzyżowały plany

Były wokalista i gitarzysta grupy „Dire Strites”, Mark Knopfler, odwołał swoje turnee po krajach europejskich. Stało się tak po wypadku motocyklowym, któremu uległ 53-letni artysta. Firma fonograficzna „Mercury” ogłosiła, że piosenkarz dopiero po długich wahanach postanowił zastosować się do zaleceń lekarzy.

Gościnne występy Knopflera miały rozpocząć się za trzy tygodnie w Lizbonie. „Mark jest bardzo zmartwiony obrotem spraw. Dzięki wszystkim fanom za życzenia

powrotu do zdrowia” — oświadczyła wytwórnia „Mercury”. Pieniądze za sprzedane bilety zostaną zwrócone.

17 marca w wypadku motocyklowym Mark Knopfler złamał trzy zębra i kość ogonową. Po leczeniu ambulatoryjnym jeszcze tego samego dnia został wypisany do domu.

Były lider „Dire Strites” jest ojcem trojga dzieci. Dzięki piosenką „Calling Elvis” i „Money For Nothing”, uważa się go za jednego z najlepszych współczesnych gitarzystów rockowych.

Wydawnictwa Szkolne i Pedagogiczne prezentują

co sobotę na antenie Radia Znad Wilii w godz. 8:00-9:00 program

o najnowszych książkach, podręcznikach, pomocach naukowych oraz konkurs z atrakcyjnymi nagrodami.



WYDAWNICTWA
SZKOLNE
I PEDAGOGICZNE

ZNAD WILII
103.8 FM

BYĆ KOBIETĄ

Moda

"Im smutniejsze czasy, tym weselsza moda"

— takie hasło przyświeca pokazom wiosenno-letnich kolekcji w Mediolanie, Paryżu i Nowym Jorku. Modna jest kobiecość, delikatność, lekkość. Do tego motywy sportowe, wojskowe, chińskie. Seks, sport, najdziwniejsze kolory. Oraz oczywiście coś archiwalnego: lata 40, 50, 60, 70, nawet 80. Chaos? Raczej spiętrzenie i obfitość. Ale w lirycznym nastroju.

Sylwetka, proporcje, krój, dodatki, ozdoby — wszystko się zmienia. Na górze robi się szeroko, dół się zwęża. Ale sylwetka nie jest już tak czytelna, wyrazista, jak dotąd: z drobnymi ramionami, wyraźną talią, rozszerzonymi spodniami. Teraz mamy spiętrzenie wszelkiej materii: marszczeń, suwaków, pasków, frędzli, zatrzasków, klamerek. Wzór jeden na drugim.

Talia wędrująca: raz nisko, raz wysoko. Skrzyżowane są ze sobą style i gatunki: szpilki zmutowane z adidasami, spódniczka tenisowa z kiltem szkołkim, dzins połączony

z brokatem. Draperie, wiązania, hafty. Wygląda to tak, jakby w modzie zapanował chaos. Wszystko mocne, kiczowate, jak stroje Joan Collins z Dynastii. Stara moda musi odejść. Taka jest logika biznesu.

Paski, wiązania, troki biegną wzdłuż, w poprzek i na ukos sylwetki. Ubrania są jakby posiekane, pocięte na kawałki, a potem poskładane jak puzzle. Trudne sztuczki krawieckie! Robią się z tego dziury w różnych, najmniej oczekiwanych miejscach: na plecach, z boku, z przodu. Paski (mogą być w innym kolorze) często zwisają z ubrania. To trend dekonstrukcji zaczęły kilka lat temu w słynnej antwerpskiej szkole mody. Można a nawet trzeba łączyć różne odcienie bieli: kremowy, perłowy, écru. Ale nie można bieli łączyć z innymi kolorami. W tym sezonie biel jest całkowicie samowystarczalna. Obowiązywać będzie na plażę, do dzień i noc. Biel staje się nową czernią, czyli kolorem uniwersalnym.

Jestem mamą

Kłopoty ze snem

Coraz więcej dzieci ma kłopoty ze spaniem. Często budzą się w nocy, chodzą przez sen, nie mogą zasnąć, mają koszmary senne. Większość tych problemów wiąże się z brakiem stałego rytmu w ciągu dnia i nadmiarem niezdrowych bodźców, takich jak hałas, oglądanie telewizji, gry komputerowe.

Wiele dzieci obawia się też samego momentu zasypiania — boją się, że utracą mamę, że nie będzie powrotu ze świata snu. Takie separacyjne lęki przeżywają często dzieci, które również w ciągu dnia mają trudności z rozstaniem się z mamą.

Zdrowie kobiety

Kwas foliowy nie tylko dla ciężarnych

Ostatnio często mówi się o pożytecznym działaniu kwasu foliowego, zwanego też inaczej folacyną. Jest to rozpuszczalna w wodzie witamina z grupy B.

Od dawna była podawana kobietom — w formie tabletek — na początku ciąży, by zapobiegać poronieniom oraz deformacjom i wadom rozwojowym układu nerwowego płodu. Zdaniem specjalistów folacyna ma także inne zalety: opóźnia proces starzenia się komórek, a nawet je odradza. Dlatego ostatnio wykorzystana została przez firmę

Eris w kremach i kosmetykach przeciwzmarszczkowych. Ale przede wszystkim kwas foliowy zmniejsza ryzyko ogniw DNA, a tym samym chroni organizm przed rozwojem komórek rakowych. Obecnie zalecane jest spożycie 200-400 mikrogramów folacyny dziennie. Występuje ona głównie w zielonych warzywach liściastych, takich jak kapusta, brukselka i szpinak, w ziemniakach, kalafiorze, brokułach, zielonym groszku, drożdżach, jajach, wątrobie, w otrębach pszennych oraz niektórych płatkach śniadaniowych.

Takt i maniery

E-mailowa etykieta

Każdy list podpisuj i na każdy odpisuj. Nie złość się na nikogo ani obrażaj innych. Zyczliwość jest w cenie również w wirtualnym świecie.

Pierwszym językiem internetowym był angielski, w którym zwracanie się na ty — you — jest powszechnie przyjęte. Stąd zapewne wzięło się internetowe „tykanie”, które nie każdemu się podoba. Nie obrażaj się. Internauci uważają się za koleżanki i kolegów z jednej paczki i zwracają się do siebie w ten sposób

niezależnie od wieku i statusu społecznego. Używaj formy tekstowej e-maila, mimo że możesz do niego dołączyć ilustracje, pliki muzyczne czy ozdobne tło. Po co narażać adresata na koszty? Jeśli korzysta z modemu, zapłaci więcej niż za zwykły list. Nigdy nie wysyłaj do innych osób tzw. łańcuszków szczęścia, które trafiły do twojej skrzynki. Takie listy pozostaw najlepiej bez odpowiedzi. Nie zabieraj nikomu cennego czasu i nie pozwól go zabierać sobie.

Znane kobiety małych miast

Potrafi dzieci nauczyć wszystkiego

Pani Maryna Borisenkowa, wychowawczyni przedszkola w Landwarowie, jest osobą znaną w mieście. 17 marca obchodziła, jak sama twierdzi, swój skromny jubileusz 17-lecia pracy zawodowej. Dziś jej pierwsi wychowankowie mają po 22-23 lata i zakładają własne rodziny, jednak zachowały w swej pamięci ciepłe wspomnienia ze swego życia w przedszkolu.

Za czasów radzieckich w przedszkolu w Landwarowie polskich grup nie było. To po ogłoszeniu niepodległości zaczęły powstawać tu pierwsze grupy, założycielką których była obecna nauczycielka klas początkowych w Landwarowie pani Halina Anuszkiewicz. Kilka lat była tu jedna grupa polska, później już dwie. Obecnie w Landwarowie istnieje jedyna polska grupa, licząca 22 dzieci w wieku od 2,5 do 6 lat, którą nauczyciele znajdującej się obok szkoły polskiej nazywają narybkami.

Każdego dnia — nowe umiejętności

Pani Maryna Borisenkowa, zapytana, jak się pracuje w tak zróżnicowanej wiekowo grupie, odpowiada, że — niełatwo. Wychowawczyni, planując zajęcia, musi zaplanować pracę dla wszystkich dzieci: trzylatków, czterolatków, pięciolatków.

— Chcę, by dziecko każdego dnia czegoś się nauczyło, poznało coś nowego. Pracując według programu zatwierdzonego we wszystkich przedszkolach Litwy, wykorzystuję wiele nowych metod i sposobów, które poznaję na kursach kwalifikacyjnych organizowanych przez Macierz Szkolną w Polsce i na Litwie — mówi pani Maryna.

Pani Borisenkowa, absolwentka szkoły polskiej w Landwarowie, nie marzyła o pracy z małuchami. Po szkole chciała dostać się na historię. Jednak los chciał, że akurat w tym roku nie było kierunku samej historii, a była połączona z innymi specjalnościami, do których akurat nie miała serca nasza rozmówczyni. Dlatego długo nie wahając się poszła do szkoły pedagogicznej. Już po wielu latach pracy pedagogicznej dwukrotnie dostawała się na Uniwersytet, lecz z powodu zbyt wysokich kosztów nauki na kierunkach zaocznych — zrezygnowała. Przed kilkoma laty ukończyła amatorski kurs teatralny i zdobyte umiejętności zaczęła realizować w życiu. Powstały piękne dziecięce przedstawienia teatralne, spektakle teatru



Przedszkole potrafi okiełzać każdy temperament — uważa pani Maryna

lalkowego, święta okolicznościowe i doroczne nabrały szczególnego uroku. Zdolności teatralne to nie wszystko, co posiada pani Maryna. Przed kilkoma laty specjaliści od w/f byli zachwyceni grą przedszkolaków polskiej grupy w koszykówkę. A zasady savoir-vivre: w mieście żartują, że polska grupa przygotowuje inteligencję — już w przedszkolu dzieci zdobywają umiejętności korzystania z noża i widelca oraz zasad zachowania się przy stole.

— Uczymy samodzielności, przygotowujemy małuchów do szkoły — krótko podsumowuje pracę swoją, koleżanki Lusi Siemenkowej oraz gospodyni pani Walentyny Vėžilienė nasza rozmówczyni.

Nie potrafią się określić

Nie jest tajemnicą, że największe miasto rejonu trockiego zamieszkuje o wiele więcej niż 22 małuchów narodowości polskiej. Nie brakuje małych Polaków w litewskich grupach. To „perspektywiczne” dzieci, które podobno mają zostać prawnikami, sędziami, posłami i jeszcze nie wiadomo kim, ponieważ według głębokiego przekonania rodziców, litewskie przedszkole przygotowuje do litewskiej szkoły, czyli od razu szykuje osoby na stanowiska. O tym, że w życiu jest zupełnie inaczej, rodzice nie chcą wiedzieć. Zdarza się, że kilka rodzin ma za sobą prawdziwą „odyseję” wędrowania po grupach. Najpierw do polskiej, później do litewskiej, później znów do polskiej.

— To są rodziny, które mają trudności z określeniem własnej tożsamości narodowej. Jednak wiele

przykładów potwierdza, że dziecko dorastające w środowisku polskim łatwiej sobie radzi, szybciej się uczy. Uczymy dzieci języka litewskiego, z którym tak naprawdę nie mają one większych problemów. Litewskie otoczenie, telewizja, radio sprawiają, że dzieci posiadają bardzo bogate słownictwo języka państwowego. Właśnie dlatego więcej uwagi musimy poświęcać nauczaniu języka ojczystego, kształceniu poprawności językowej. Wiele uwagi poświęcamy również tradycjom polskim, organizujemy zapusty, jasełka, zabawy noworoczne. Bardzo chętnie bierzemy udział również w imprezach ogólnych naszego przedszkola, przygotowujemy swe wystąpienia bez większych problemów w języku państwowym — opowiada pani Maryna.

Przedszkole idealnym wyjściem

Nasza rozmówczyni uważa, że babcie i przychodzące opiekunki nie są najlepszym sposobem na wychowanie dzieci. Pierwsze trzy lata, zdaniem psychologów, z dzieckiem powinna spędzić mama, to później przedszkole jest tym miejscem, w którym dziecko zdobywa wiele potrzebnych mu w życiu umiejętności. Zdarza się też, że to mamy trudniej znoszą rozłąkę z dzieckiem, niż ono samo. Przedszkole często potrafi okiełzać najtrudniejszy temperament, nauczyć samodzielności i sztuki obcowania.

— Zdarza się, że rodzice przyprowadzają sześciolatnie dziecko do domu jedynie po to, by przygotowane je do szkoły. Okazuje się, że samo nie potrafi niczego. Nie wie, gdzie są jego rzeczy, nie pamięta, jak było ubrane z rana, nie umie ubrać się, a sznurowała się przez szkoda nie do pokonania. Inną, może bardziej bolesną sprawą jest sytuacja finansowa wielu rodzin, których na przedszkole po prostu nie stać. Dwójka dzieci to wydatek ponad 200 litów, a przy minimalnym wynagrodzeniu staje się niemożliwy. Z innej strony, rodzice są często bardzo zajęci, a po pracy wyczerpani i zestresowani, że, niestety, niewiele dzieci może się pochwalić, iż rodzice czytają im codziennie bajki na dobranot — opowiada pani Maryna.

Podziękowania od rodziców

Kochają ją dzieci i rodzice, wyróżnia się bowiem boską cierpliwością — sądzą rodzice, których dzieci już chodzą do szkoły. Zawsze uśmiechnięta, pogodna, chętnie angażuje się do pracy społecznej. Wychowuje syna jedynaka i marzy o tym, by polskie grupy zawsze istniały w tym mieście.

„Z okna widać, jak rośnie budowka polskiej szkoły w Landwarowie — nie kryje swego wzruszenia pani Maryna. — Tak długo wszyscy Polacy, mieszkańcy tego miasta, na to czekali.” Marzy o tym, że wiele w naszym kraju się zmieni i rodziny będą bez obaw planowały swoją przyszłość, w której znajdzie się miejsce na dwójkę lub trójkę dzieci.

Alina Sobolewska
Fot. archiwum



Polska grupa wiele uwagi poświęca również tradycjom polskim

Sprintem

• Wyniki spotkań ligi NHL: Buffalo Sabres — Atlanta Thrashers 4:3, Columbus Blue Jackets — Minnesota Wild 3:0, Tampa Bay Lightning — Montreal Canadiens 2:1, Pittsburgh Penguins — Carolina Hurricanes 3:2, Dallas Stars — Anaheim Mighty Ducks 2:1, Calgary Flames — San Jose Sharks 2:2, Phoenix Coyotes — Vancouver Canucks 3:3, Los Angeles Kings — Colorado Avalanche 5:3.

• Wyniki meczów ligi NBA: Boston Celtics — Miami Heat 90:62, Cleveland Cavaliers — Indiana Pacers 82:103, Philadelphia 76ers — Chicago Bulls 108:101, Detroit Pistons — Toronto Raptors 78:89, Memphis Grizzlies — San Antonio Spurs 87:105, Milwaukee Bucks — Houston Rockets 106:99, Minnesota Timberwolves — Seattle SuperSonics 91:86, Washington Wizards — Sacramento Kings 99:105, New Orleans Hornets — New Jersey Nets 106:97, Denver Nuggets — New York Knicks 75:83.

• Piłkarska reprezentacja Hondurasu zremisowała 1:1 z Paragwajem w towarzyskim meczu rozegranym w Tegucigalpie. Bramki: dla Hondurasu — Guevara 10, dla Paragwaju — Quintana 57.

• Reprezentacja Wenezueli pokonała 2:0 Jamajkę w towarzyskim meczu piłkarskim rozegranym w Caracas. Bramki: Gabriel Urdeneta 11, Ricardo Paez 38.

• Piłkarze Peru wygrali z Chile 3:0 w meczu towarzyskim rozegranym w Limie. Bramki: Henry Quinteros 17, Claudio Pizarro 48, 49.

• Libijska drużyna piłkarska Al-Itihad Trypolis, w składzie której gra syn przywódcy Libii Muamara Kadafiego — Al Saadi, przegrała na stadionie Camp Nou z Barceloną 0:5. Bramki: Gerard 30, 75, 78, Sergio Garcia 49, Motta 76. Za możliwość rozegrania tego spotkania Libijczycy zapłacili katalońskiemu klubowi 300 tysięcy euro. Mecz na Camp Nou obserwoowało około 20 tysięcy widzów.

• Piłkarze Ukrainy pokonali Łotwę 1:0 w towarzyskim meczu w Kijowie. Bramka: Maksim Kalniczenko 83.

• Portugalia wygrała w Porto z Macedonią 1:0 w towarzyskim meczu piłkarskim. Bramka: Luis Figo 24.

• Słowenia wygrała z Cyprem 2:0 w meczu grupy pierwszej eliminacji młodzieżowych piłkarskich mistrzostw Europy.

• Piłkarska reprezentacja Białorusi zremisowała z Uzbekistanem 2:2 w towarzyskim meczu, który rozegrano w Mińsku. Bramki: dla Białorusi — Maksim Cygałko 26, Igor Rożkow 52; dla Uzbekistanu — Aleksander Chwostunow 66-karny, Aleksander Geinrich 69.

• Włoch Fabio Baldato wygrał drugi etap wyścigu kolarskiego Trzy Dni La Panne w Belgii. Na mecie w Coxyde zwyciężył po finiszu z peletonu. Koszulkę lidera zachował jego rodak Gianluca Borolami (Sidermec).

Na podstawie PAP i BNS
stronę przygotował

Andrzej Łakis

Eliminacje Mistrzostw Europy Litwa — grozą faworytów

(Dokończenie ze str. 1)

Po remisie w Niemczech asystent selekcjonera reprezentacji Litwy Valdas Ivanauskas obiecał, że Litwa zwycięży w meczu ze Szkocją. I słowa dotrzymał. Po dość trudnym i ciekawym widowisku w Kownie Litwa pokonała Szkocję 1:0. Bramkę na wagę zwycięstwa z rzutu karnego na 76. minucie zdobył Tomas Ražanauskas.

Litwa po raz kolejny zaprezentowała dużą dyscyplinę w obronie i skuteczny kontratak. Na początku spotkania inicjatywa należała do bardziej rutynowanych Szkotów, ale z upływem czasu do głosu zaczęli dochodzić gospodarze raz za razem tworząc groźne sytuacje na polowie przeciwnika. Parę razy gościom sprzyjał sędzia, który, zdaniem większości obserwatorów, nie zauważył przewinień Szkotów.

Kulminacja natomiast nastąpiła w 76. minucie gdy za faul na Dariusie Maciulevičiusie sędzia wskazał na „wapno”. Tomas Ražanauskas

jeszcze w Niemczech obiecał strzelić bramkę Szkotom i słowa dotrzymał.

Litwa: Gintaras Staučė, Deividas Šemberas, Tomas Žvirgždauskas, Ignas Dedūra, Nerijus Barasa, Vadim Petrenko (72 Darius Maciulevičius), Igoris Morinas, Saulius Mikalajūnas (89 Rolandas Džiaukštas), Edgaras Jankauskas (65 Artūras Fomenko), Tomas Ražanauskas, Dainius Glevickas.

Polscy piłkarze pokonali w Ostrowcu Świętokrzyskim San Marino 5:0 i objęli prowadzenie w grupie 4. z dorobkiem siedmiu punktów.

W meczu z San Marino cztery z pięciu bramek zdobyli piłkarze Wisły Kraków — Marcin Kuźba dwie oraz Mirosław Szymkowiak i Kamil Kosowski. Ostatniego gola strzelił powracający do wysokiej formy zawodnik Herthy Berlin Bartosz Karwan. W grupie 2. niespodziewanej porażki 0:2 z Bośnią i Hercegowiną doznała Dania, która cztery dni



Reprezentacja Litwy (ciemne stroje) stała się w ostatnim tygodniu sprawcą największych niespodzianek w piłkarskiej Europie
Fot. ELTA

wcześniej rozgromiła w Bukareszcie Rumunów. Potknięcie Duńczyków wykorzystali Norwegowie, którzy po wyjazdowym zwycięstwie 2:0 z Luksemburgiem objęli prowa-

dzenie w tabeli. Nie odbył się żaden mecz w grupie 9. — planowane spotkanie Serbii i Czarnogóry z Walią zostało odwołane z powodu nap-
tej sytuacji politycznej w tym kraju.

Puchar kardynała A. J. Bačkisa

Po pierwszym etapie

Zakończył się pierwszy etap turnieju koszykówki o puchar kardynała A. J. Bačkisa.

W niedzielę, 30 marca, odbył się ostatni mecz pomiędzy zawodnikami z Solecznik i Gimnazjum Jezuitów. Lepiej zagrali gospodarze parkietu i z wynikiem 107:95 pokonali gości. W ciągu pierwszego etapu rozegrano 51 meczów. Oto wyniki

Grupa A
(miejsce, drużyna, wygrane, przegrane)

1. Parafia św. Rafała	3	0
2. Tverečiai	2	1
3. Caritas 1	1	2
4. Parafia Jana Bosko	3	0

Grupa B

1. Parafia Wszystkich Świętych	3	0
1. Nowa Wilejka	2	1
3. Seminarium	1	2
4. Mejszagała	0	3

Grupa C

1. Porudomino	3	0
1. Parafia św. Piotra i Pawła	2	1
3. Ateitinkai	1	2
3. Alumni jezuitów	0	3

Grupa D

1. Ostra Brama	3	0
2. Rzesze	3	1
3. Landwarów	1	2
4. Harcerze	0	3

Grupa E

1. Parafia św. Janów	2	0
2. Rebeka	1	1
3. Druskienniki	0	2

Grupa F

1. Žingsnis	3	0
2. Podbrodzie	2	1

3. Rudomino	1	2
4. Parafia bł. Matulewicz	0	3

Grupa G

1. Orany	3	0
2. Szkoła Jana Pawła II (Zwierzyniec)	2	1
3. Grzegorzewo	1	2
4. Prowincja jezuitów	0	3

Grupa H

1. Parafia Ducha Świętego	4	0
2. L. Skautija	3	1
3. Gimnazjum jezuitów	2	2
4. Soleczniki	1	3
5. Jaszuny	0	4

W poniedziałek w Centrum Młodzieżowym Archidiecezji Wileńskiej odbyło się spotkanie przedstawicieli drużyn, na którym omówiono pierwszy etap turnieju. Według słów głównego organizatora turnieju L. Janušauskasa, podstawowe cele turnieju są osiągalne. Uczestnikami turnieju jest młodzież katolicka. „Cieszę się, że poprzez koszykówkę potrafiliśmy przyciągnąć młodzież. Każdy mecz rozpoczyna się modlitwą. Młodzież przy spotkaniu rozmawia nie tylko o koszykówce, lecz również o tym, co się dzieje w parafii” — powiedział on.

W sobotę, 5 kwietnia, rozpoczną się pierwsze rozgrywki eliminacyjne. Mecz będą odbywać się w seminarium duchownym (ul. Kalwaryjska 325).

13.00 — Szk. Jana Pawła II — seminarium
14.30 — Porudomino — parafia bł. Matulewicz
16.00 — Podbrodzie — Ateitinkai
17.30 — parafia św. Rafała — Soleczniki
19.00 — Nowa Wilejka — Grzegorzewo
20.30 — Parafia Ducha Świętego — parafia Jana Bosko

Inf. wł.

V Parafiada Dzieci i Młodzieży — Landwarów, 2003.05.03

Drodzy Młodzi Przyjaciele!

„dokładajcie wszelkich starań kształcić:
serce cnotami
— ciało ćwiczeniami
umysł naukami”

ks. Stanisław Konarski

1. W Parafiadzie mogą brać udział tylko drużyny parafialne, potwierdzone przez ks. Proboszcza.
2. Ilość osób w zespole jest ograniczona: 15 zawodników plus opiekun.
3. Zawodnicy współzawodniczą ze sobą w dwóch kategoriach wiekowych:

A — do 1987 r. (włącznie)

B — do 1984 r. (włącznie)

(wymagane jest ksero paszportu lub metryki urodzenia).

4. Każda parafia może zgłosić tylko jedną drużynę.

5. Konkurencje sportowe:

— piłka nożna — chl. A i B

— koszykówka — chl. A i B

— ringo — dz. i chl. A i B

— tenis stołowy — dz. i chl. A i B

— warcaby — dz. i chl. A i B

— „łamanie rąk” — dz. i chl. A i B

— sztafeta mieszana 4x250 — A i B

6. Każdy zawodnik może brać udział nie więcej niż w 3 konkurencjach sportowych.

7. Wszyscy uczestnicy Parafiady mogą także brać udział:

— w konkursie plastycznym, temat „Różaniec moją ulubioną modlitwą”. Rysunki (dowolną techniką) można przywieźć ze sobą bądź wykonać podczas Parafiady;

— w olimpiadzie wiedzy o Piśmie Świętym: „Dzieje Apostolskie”;

— w konkursie piosenki: piosenki ludowo-biesiadne, religijne, popularne: „Mikrofon marzeń”.

8. Wszystkie konkurencje sportowe jak też religijno-kulturalne są punktowane.

9. Trzy najlepsze drużyny będą reprezentowały naszą Diecezję w Finałach Międzynarodowej Parafiady Dzieci i Młodzieży w Warszawie oraz wyjadą na bezpłatne 2-tygodniowe kolonie do Polski.

10. Parafie przysyłają pisemne, imienne zgłoszenia swoich drużyn potwierdzone przez księdza Proboszcza i lekarza do 12 kwietnia 2003 r.

11. Każda parafia może przysłać sędziego, którego wcześniej należy zgłosić.

12. Opiekunowie biorą pełną odpowiedzialność za zachowanie się swoich podopiecznych.

13. Opłata za udział w Parafiadzie wynosi 1 Lt od zawodnika.

14. Wszyscy uczestnicy Parafiady otrzymają pamiątkowe dyplomy, upominki i nagrody ufundowane przez sponsorów i organizatorów.

15. Parafiada rozpocznie się Mszą świętą o godz. 9.00, a zakończy koncertem religijnego zespołu młodzieżowego z Polski.

16. Szczegółowych informacji udzielamy pod numerem telefonów: (528) 29 720; 8 674 28015;

oraz E-mail: anna.marylka@wp.pl.

Organizator Parafiady
Parafia Zwiastowania NMP w Landwarowie

TEATRY

Opery

Vienuolio 1

4 i 5.04 o godz. 18.00 — premiera opery Giacomo Pucciniego „Turandot”.

Narodowy Dramatyczny

Gedimino 4

5.04. o godz. 18.00 — „Pepek”. W małej sali o godz. 17.00 — „Potulna”.

6.04. o godz. 18.00 — „Iwanow”. W małej sali o godz. 17.00 — „Kochanek”.

Młodzieżowy

Arklių 5

5.04. o godz. 18.00 — „Żak fatalista”. 6.04. o godz. 18.00 — „Sen dziadka”.

Rosyjski Dramatyczny

J. Basanavičiaus 13

5 i 6.04. o godz. 18.00 — premiera Carlo Gozziego „Kruk”. Reżyser Jurij Popow. „Kruk” nie często wędruje na sceny teatralne. Opowiada o królu i księciu. Jest to niby bajka dla dorosłych o lekkiej fabule, ale niosąca głęboką treść, poruszająca sprawy ponadczasowe.

Lėlė

Arklių 5

6.04. o godz. 12.00 — premiera „Trzy skarby”.

MUZEA

Narodowe

Arsenal 1

„Historia i kultura państwa litewskiego”. Jednocześnie obejrzyć tu można pokaz fotograficzny A. Mickusa pt. „Veliuona 1925 - 1943”. I jeszcze jedna wystawa — „Napoleon i Litwa”.

Sztuki Użytkowej

Arsenal 3a

Wystawa „Chrześcijaństwo w sztuce litewskiej”.

Ratusz

Didžioji 31

Autorska wystawa (malarstwo) Augustinasa Savickasa.

Centrum Sztuki Użytkowej

Vokiečių 2

Prace fotografika francuskiego H. Cartier-Bressona, instalacje R. Grigaliūnasa.

GALERIE

PGA „Znad Wilii”

Išganytojo 2/4

Ekspozycja akwarel Aleksandra Guszczienki pt. „Belmont. Zarzecze. Widziane z Popław”.

Obrazów

Didžioji 4

„Malarstwo pedagogów Łotwy lat 1920-1940”.

„Arka”

Aušros Vartų 7

Akwarele K. Abramavičiaus, malarstwo A. Karinauskasa oraz A. Rožanskaitė.

„Vartai”

Vilniaus 39

Wystawa malarzy Estonii „Akademicy”.

„Akademija”

Latako 2

Pokaz autorski Gabrielė Širkaitė.

Medali

Šv. Jono 11

Wystawa-konkurs „Rzeźby Ogrodu Bernardyńskiego”.

„Lietuvos Aido”

Šv. Ignoto 6

Grafika i sztychy Giedriusa Jonaitisa.

Fotograficzna

Stiklių 4

Pokaz fotografika z Ukrainy A. Giadelowa „Niepotrzebni”.

„Kairė-dešinė”

Latako 3

Ekspozycja pod tytułem „Z nieba”.

„Prospektas”

Gedimino 43

Ekspozycja fotografii niemieckiej XX wieku.

„Kuparas”

Šv. Jono 3

Rzeźba w drewnie i malarstwo A. Vaišvily.

„Meno niša”

Basanavičiaus 1/13

Ekspozycja pt. „Wiosenne kwiaty”.

„Stiklo karoliukai”

Paupio 2

Projekt pt. „Żywa grafika”.

KONCERTY

Filharmonia

5.04. o godz. 19.00 — Koncert Orkiestry św. Krzysztofa.

Pałac Kongresowy

4.04. o godz. 19.00 — koncert Litewskiej Państwowej Orkiestry Symfonicznej.

Kościół św. Janów

5.04. o godz. 18.00 — godzina muzyki.

Kościół św. Kazimierza

6.04. o godz. 13.00 — koncert muzyki sakralnej.

Kościół św. Mikołaja

6.04. o godz. 14.30 — wystąpi tu Kwartet Wileński.

Dom Nauczyciela

4.04. o godz. 19.00 — wieczór poezji śpiewanej.

Niedzielne msze św. w języku polskim

W kościołach wileńskich

Kościół św. Teresy (Ostra Brama), ul. Aušros Vartų 14, tel. 212-35-13, godz. 9.00, 13.00, 17.30;

Kościół Ducha Świętego (podominikański), ul. Dominikonų 8, tel. 262-95-95, godz. 8.00, 9.00, 10.30, 12.00, 13.30, 18.00;

Kościół Franciszkanów, ul. Trakų, godz. 11.30;

Kościół Wszystkich Świętych, ul. Rudnikų 20, tel. 261-74-34, godz. 10.30;

Kościół św. św. Piotra i Pawła, ul. Antakalnio 1, tel. 234-02-29, godz. 8.30, 13.00;

Kościół św. Bartłomieja, Užupio, godz. 12.00;

Kościół św. Rafała, ul. Upės 1, tel. 272-41-64, godz. 8.00, 9.00, 13.00;

Kościół Niepokalanego Poczęcia NMP, ul. Selių 17, 273-31-62, godz. 8.30, 13.00;

Kościół bł. Jerzego Matulewicza, pl. Matulevičiaus, tel. 243-10-80, godz. 14.00;

Kościół św. Jana Bosko (Lazdynai), ul. Erfurto 3, tel. 244-76-66, godz. 9.30, 13.00;

Kościół Serca Jezusowego, ul. Gerosios Vilties 17, tel. 263-28-98, godz. 9.00, 13.00;

Kościół Chrystusa Króla (Kolonja Wileńska), ul. Šv. Jono 3, tel. 267-25-75, godz. 9.00;

Kościół św. Kazimierza (Nowa Wilejka), ul. Palydovo 15, tel. 267-16-50, godz. 9.00, 13.00;

Kościół św. Krzyża (Kalwaria Wileńska), ul. Kalvarijų 225, tel. 269-74-69, godz. 9.00, 13.30;

Kościół pw. Królowej Pokoju, ul. Parko 15, godz. 10.00;

Kościół pw. św. Józefa, ul. Tolmienkiemio 4, tel. 230-82-56, godz. 10, 13, 17.30.

W kościołach Wileńszczyzny

Balingródek — kościół pw. Opatrzności Boskiej, godz. 11.00;

Dukszy — kościół pw. św. Anny, godz. 9.30;

Ejszyski — kościół Wniebowstąpienia Pańskiego, tel. (8-250) 56727, godz. 8.30, 12.00, 18.00;

Jaszuny — kościół św. Anny, tel. (8-250) 55678, godz. 11.00;

Kowalczyki — kościół Miłosierdzia Bożego, godz. 9.45;

Kiena — kościół pw. Matki Bożej Miłosierdzia, godz. 11.00;

Landwarów — kościół Zwiastowania NMP, tel. (8-238) 28141, godz. 10.00;

Ławaryszki — kościół pw. św. Jana Chrzcziciela, godz. 7.30, 12.00;

Bezpany — kościół pw. Najświętszej Maryi Matki Miłosiernej Ostrobramskiej, godz. 12.00;

Rudomino — kościół MB Dobrej Rady, tel. 234-04-41, godz. 8.00, 12.00;

Rukojnie — kościół św. Michała Archanioła, tel. 235-20-68, godz. 9.00, 11.30;

Rudniki — kościół Trójcy św., tel. (8-250) 47922, godz. 11.00;

Rzesza — kościół św. Stanisława, tel. 258-93-55, godz. 8.00, 11.30;

Rudziszki — kościół pw. Najświętszego Serca Jezusa, tel. (8-238) 6-74-74, godz. 12.00;

Porudomino — kościół pw. Przemienienia Pańskiego, godz. 13.45;

Soleczniki — kościół św. Piotra i Pawła, godz. 10.00, 12.00;

Szumsk — kościół św. Michała Archanioła, tel. 253-21-91, godz. 8.00, 12.15;

Suderwa — kościół Trójcy Świętej, tel. 249-02-87, godz. 11.00;

Sużany — kościół św. Feliksa, tel. 255-02-36, godz. 11.00;

Mejszagola — kościół Wniebowzięcia NMP, tel. 24-94-493, godz. 11.00;

Mickuny — kościół Wniebowzięcia NMP, tel. 259-63-97, godz. 9.00, 11.00;

Miedniki — kościół Trójcy św., tel. 259-72-96, godz. 9.00, 12.15;

Mościszki — kaplica Matki Bożej Królowej Rodzin, godz. 10.00;

Niemenczyn — kościół św. Michała Archanioła, tel. 237-26-52, godz. 9.00, 10.30;

Powiewiórka — kościół św. Kazimierza, godz. 9.00;

Podbrodzie — kościół św. Józefa, tel. (8-217) 54514, godz. 13.30;

Korkożyski — kościół św. Piotra i Pawła, godz. 12.00;

Turgiele — kościół Wniebowzięcia NMP, tel. (8-250) 41330, godz. 9.00;

Wojdaty — kościół pw. Nawrócenia św. Pawła, tel. (8-22) 35-27-15), godz. 11.00, 16.00;

Troki — kościół pw. Nawiedzenia NMP, tel. (8-238) 5-16-56, godz. 10.00;

Stare Troki — kościół pw. Zwiastowania Pańskiego i św. Benedykta, tel. (8-238) 6-65-00, godz. 13.00;

Grrzegorzewo — kaplica Ducha Świętego, tel. (8-238) 2-21-94, godz. 12.00.

J. T.

Kalendarium

* Piątek (4. IV) jest 94 dniem 2003 roku. Do końca roku pozostało 271 dni.

* Znak Zodiaku — Baran.

* Imieniny: Benedykta, Izydora, Wacława

* Wschód Słońca — 5.45, zachód — 19.00. Długość dnia 13 godz. 15 min.

* Księżyc. Nów — od 1 kwietnia.

* Sobota (5. IV) jest 95 dniem 2003 roku. Do końca roku pozostało 270 dni.

* Znak Zodiaku — Baran.

* Imieniny: Ireny, Julianny, Wincentego.

* Wschód Słońca — 5.42, zachód — 19.02.

Długość dnia 13 godz. 20 min. * Księżyc. Nów — od 1 kwietnia.

* Niedziela (6. IV) jest 96 dniem 2003 roku. Do końca roku pozostało 269 dni.

* Znak Zodiaku — Baran.

* Imieniny: Ady, Celestyny, Marceliny, Wilhelma.

* Wschód Słońca — 5.40, zachód — 19.04. Długość dnia 13 godz. 24 min.

* Księżyc. Nów — od 1 kwietnia.

KINO

REPERTUAR

OD 4 DO 10 KWIEŃNIA



WIELKA SALA

„A teraz... panie i panowie” — godz. 18.30, Francja, Brytania, thriller romantyczny.

„Moje wielkie grube greckie wesela” — godz. 12.30, 16.30, USA, komedia.

„8 mila” — godz. 12.30, 16.30; USA, dramat.

Wejściówka do WIELKIEJ SALI — 10 Lt. W poniedziałki — 5 Lt. W dniach pracy do godz. 14.00 — 8 Lt. Dzieciom do lat 10 na filmy dla dzieci — 5 Lt.

SALA 88

„Czworonogi arcyksiążę” — godz. 12.00, 13.45, USA, komedia dla całej rodziny.

„Dom wariatów” — godz. 15.30, 19.30, Rosja, Francja, dramat.

„Pijani miłością” — godz. 17.30, 21.30, USA, komedia.

Wejściówka do SALI 88 — 10 Lt. W dniach pracy do godz. 14.00 — 8 Lt. Dzieciom do lat 10 na filmy dla dzieci — 5 Lt.

Coca-Cola Plaza Vingis

„Rycerze Szanghaju” — godz. 11.15, 13.45, 16.15, 19.00, 21.30, USA, komedia akcji.

„Uderzaj jak Beckham” — godz. 11.00, 13.30, 16.00, 18.45, 21.15, W.

Brytania, Niemcy, komedia.

„Księga dżungli II” — 10. IV — godz. 18.45, USA, film anim.

„Odważne serce” — godz. 11.45, 14.15, 16.45, 19.15, 21.45, USA, fant. film akcji.

„Chicago” — godz. 11.45, 13.45, 16.15, 19.00, 21.30, USA, Kanada, musical.

„Rekrut” — godz. 11.30, 14.00, 16.30, 19.00, 21.30, USA, thriller.

„Złap, jeśli możesz” — godz. 11.00, 13.45, 16.30, 19.15, 22.00, komedia krym., USA.

„Taxi 3” — godz. 15.00, 17.15, 19.30, 21.45, Francja, thriller komiczny.

„Bezpieczeństwo narodowe” — godz. 17.30, 19.30, 21.45, komedia krym.

„Pijani miłością” — godz. 16.45, 21.15, USA, komedia.

„Fatalna kobieta” — 4-7, 9. IV — godz. 11.30, 14.00, 18.45; 8, 10. IV — godz. 11.30, 14.00, thriller, USA, Francja.

„Rumak Simarona” — godz. 11.00, 13.00, USA, film anim.

„Shreck” — godz. 11.00, USA, film anim.

„Planeta skarbów” — godz. 15.30, USA, film anim.

„Biuro monstrów” — godz. 13.15, USA, film anim.

Akropolis

„Rycerze Szanghaju” — 4-9. IV — godz. 10.10, 12.30, 14.50, 17.20, 19.40, 22.00; 10. IV — godz. 10.10, 12.30, 14.50, 17.20, 22.00, USA, komedia akcji.

„Porwanie córki” — godz. 10.30,

12.30, 14.40, 19.20, 21.30, USA, thriller.

„Bez pamięci” — godz. 10.20, 14.30, 18.50, Francja, dramat erot.

„Rekrut” — godz. 12.00, 14.20, 18.40, 21.00, USA, thriller.

„Złap, jeśli możesz” — godz. 10.00, 12.50, 15.40, 18.30, 21.20, USA, komedia krym.

„Odważne serce” — godz. 10.20, 15.00, 17.20, 19.40, USA, film fant.

„Taxi 3” — 4-7. IV — godz. 12.30, 16.40, 21.00; 8-10. IV — godz. 16.40, 21.00, Francja, thriller komiczny.

„Dzwonek” — godz. 12.30, 16.50, 22.00, USA, thriller mist.

„Statek-widmo” — godz. 10.10, 16.40, USA, Australia, horror.

„Dzieci szpiegów II. Wyspa utraczonych marzeń” — godz. 10.30, USA, fant. komedia przyg. dla całej rodziny.

„Swatka” — 4-7. IV — godz. 12.40, 19.20; 8-10. IV — godz. 19.20, USA, komedia.

„Martin albo kotka czarna, a kot biały” — godz. 15.00, 21.30, Serbia, Francja, Niemcy, komedia.

„Dom na wzgórzu widm” — godz. 17.10, USA, horror.



Litewskie Radio

zaprasza codziennie o godz. 17 min. 30 do słuchania na falach

FM-105,1 Mhz

audycji w języku polskim

Życzymy dobrego odbioru!

ZDROWIE

Ośrodek rehabilitacyjny okaże pomoc osobom uzależnionym od narkotyków. Tel. 249 73 96, 8 653 73871

M. Rostowa, R. Rostowa. Porady, badania, leczenie. Ginekologia, wenerologia, grzybica skóry i paznokci. Seksopatologia. Vilnius, Matulaičio 11 (Wirszulski), tel. 230 30 08, 271 06 88 (wieczorem), 8 687 96919

W całym kraju organizowane są kursy masażystów nie tylko dla osób z wykształceniem medycznym. Vilnius, tel. 262 70 69

Neuropatolog nowymi metodami leczy choroby kręgosłupa, stawów, zapalenie korzonków nerwowych, nawyki palenia. Zniżki. Licencja nr 09011. Tel. 246 67 34

PRACA

Mężczyzna (47 lat, kat. B, C, D, samochód) poszukuje stałej pracy. Vilnius, tel. 267 09 20 (po godz. 18)

Nauczyciel jęz. polskiego i angielskiego poszukuje pracy w szkole. Może być 0,5 etatu. Tel. 242 09 20, 8 686 42925

Firma międzynarodowa proponuje pracę osobom w wieku ponad 36 lat. Tel. 8 652 38643

Bez wcześniejszej opłaty znajdujemy pracę, pracodawcom dobieramy personel. Vilnius, J. Matulaičio a. 5 (w godz. 8.00-12.00)

Mężczyzna poszukuje pracy kierowcy, ślusarza lub innej. Kategorie B, C, E. Tel. 8 610 25064

SPRZEDAM/KUPIĘ

Sprzedam MAZ wywrotkę 1983 r. Tel. 260 68 33 (od godz. 20)

Sprzedam ekologiczne paliwo — brykiety trocinowe. Tel. 213 63 08, 215 20 90

Kupię działkę ziemi w okolicach Wilna. Tel. 8 611 37219

Sprzedam wełnę kamienną Paroc, styropian, folię izolacyjną. Tania. Tel. 8 611 37219

Firma sprzedaje i montuje satelitarne anteny TV na audycje polskie i rosyjskie. Cena kompletu tylko 999 Lt. Miesięczna wpłata przy zakupie na raty na okres 24 mies. — 33 Lt. Vilnius, Savanorių pr. 49-5, tel. 213 72 16, http://www.ramko.lt

Kupię stare monety. Tel. 233 69 70, 8 699 96901

Sprzedam siano (2 ciężarówki po 150 Lt) Rejon wileński, gmina miednicka, tel. 238 35 68

Sprzedam byka o wadze około 600 kg. Tel. 243 85 27

Tanio sprzedam nasienne i paszowe: jęczmień, żyto, łubin, groch, ziemniaki wczesne i późne, hydrofor. Tel. 264 53 54, 8 650 13044

Kupię drewno drzew iglastych i liściastych, bierwiona, dojrzały las na pniu. Tel. 8 611 54130

Drzwi plyninowe z ościeżnicą — 200 Lt. Vilnius, tel. 231 94 26, 8 686 26922

USŁUGI

Hotel „Asimare”. Doba hotelowa od 30 Lt od osoby. Są numery „luks” i „półluks”. Jest parking. Vilnius, Žirmūnų 149, tel. 271 40 01, 8 682 23300, http://www.asimare.uab.info

Instalujemy sygnalizację samochodową w cenie od 200 Lt. Naprawiamy instalację elektryczną, instalujemy aparaturę radiową. Vilnius, ul. Vileišio 18, tel. 270 97 44, 8 686 04943

Korepetycje z jęz. angielskiego, niemieckiego. Niedrogo przygotowujemy do egzaminów. Vilnius, tel. 8 688 85959

Niedrogo na zlecenie wykonam prace hydrauliczne. Tel. 246 96 10

Niedrogo i fachowo remontujemy w domu klienta telewizory, odnawiamy kineskopy, instalujemy dekodery, piloty, bloki TV kablowej. Gwarancja. Vilnius, tel. 267 94 13, 260 09 85, 8 689 01971, 8 670 64619 (za telefon na komórkę kompensujemy 5,00 Lt)

Gramy na weselach, jubileuszach, innych uroczystościach. Wynajmujemy domek weselny, naczynia. Vilnius, tel. 8 611 52668, 8 610 35595

Firma „Imdita” — zdobycie zawodów fryzjera i manikiurzystki. Dobór stylów uczesań, palety barw przy pomocy komputera. Istnieje możliwość doskonalenia kwalifikacji. Vilnius, tel. 269 87 50, 8 671 21490

Instalujemy nowoczesne anteny telewizyjne: lokalne i satelitarne. Vilnius, tel. 244 26 02, 8 699 61081

Doktorzy nauk medycznych — urolog, protolog, dermatowenerolog, ginekolog — dogłębnie, anonimowo leczą impotencję, przerost prostaty, hemoroid, bezpłodność, wszystkie choroby urologiczne, ginekologiczne, płciowe, skórne. Echoscopia, badania onkocytologiczne, chlamidii i inne.

Vilnius, Rygos 3, „Santaura” tel. (8-5) 270 54 57
http://santaura.netfirms.com.

Dodatki do telefonów łączności komórkowej

Hurt i detal
500 pozycji akcesoriów
Naprawa telefonów
UAB „PRELATA & CO”
Vilnius, Skrobų 31,
tel./faks.: 233 25 83, 216 22 10; www.prelata.lt
Kaunas, Savanorių pr. 222, tel. (8 37) 31 00 53

GAZOSYLIKATOWE
BLOKI
budowlane
ze Smorgoni (Białoruś)

Tel.: 8 685 45720

Szybko i jakościowo leczymy i protezujemy zęby.
Vilnius, tel. 242 99 59, 242 96 98

Sprzedajemy deski podłogowe (800 Lt/m²), szalówkę wewnętrzną i zewnętrzną (15-16 Lt/m²), heblowane beleczki, listwy podłogowe. Vilnius, tel. 231 94 26, 8 686 26922

Prace remontowo-budowlane. Remontów mieszkań dokonują fachowcy. Emerytom — zniżki. Vilnius, tel. 269 59 57

Naprawiam kuchenki mikrofalowe, pralki automatyczne. Kupuję nieczynne. Sprzedaję używane. Vilnius, tel. 243 77 12

Skupujemy w dowolnej ilości pierwotny i wtórny surowiec mas plastycznych. Vilnius, tel. 243 65 76, 8 698 21317

Wróżenie, zdjęcie uroku oraz rozwiązanie innych problemów. Vilnius, tel. 277 82 17

Ślusarze instalują pralki, ustawiają muszle klozetowe, zlewy, wymieniają wodociąg. Pracują bez wolnych dni. Vilnius, tel. 244 17 04, 8 689 68170

DO WYNAJĘCIA

W salonie „Prie bokšto” wypożyczanie sukien ślubnych i wizytowych. Pracujemy I-V w godz. 11-19, VI w godz. 11-14. Vilnius, ul. Sausio 13 nr 31, tel. 240 30 02

(Zam. 028)

LISENAS PRODUKCIJA
UŽDAROMA AKCIJŲ DĖDROJIMUI
Vilnius, tel. 265 32 61

**PRODUKCIJA
CUKIERKŲ**

POLONEZAS
RESTORANAS RESTAURACIJA

Serdecznie zapraszamy
w każdy piątek od godz. 19.30
na wieczory muzyki polskiej
w wykonaniu
Kazimierza Moroza
do restauracji
“POLONEZ”
przy ul. Naugarduko 76

S
T
O
M
A
T
O
L
O
G
I
C
Z
N
Y
GABINET

Tel. 305 882
Vilnius, Justiniškės, Rygos 1/A

- Koronka porcelanowa od 250 Lt
- Koronka porcelanowa z włókna szklanego od 200 Lt
- Helio plomba od 40 Lt
- ORTODONCJA
- porady bezpłatnie

NOWOŚĆ!
SOLARIUM

- nowy sprzęt
- potężne lampy
- cena 1 seansu tylko 6,99 Lt

Godziny pracy:
I-V 8.00 - 20.00
VI 9.00 - 15.00

Koniec tygodnia — chłodny



W piątek w nocy w kraju wystąpią niewielkie opady. Najniższa temperatura od 2 stopni ciepła do 3 stopni mrozu. W dzień przelotne opady. Wiatr północno-zachodni, zachodni, 6-11 m/s, na wybrzeżu w porywach 15-20 m/s. Najwyższa temperatura 3-8 stopni ciepła.

W sobotę przelotne opady, temperatura w nocy i w dzień 0-7 stopni ciepła.

KURS WALUT

Bank Litewski

Oficjalny kurs
na 4 kwietnia 2003 r.

Relacja lita do walut obcych

Nazwa waluty Lt/za jedn.walut.

UE euro	3,452
Dolar USD	3,1785
Dolar australijski	1,9181
1000 rubli białoruskich	1,5861
Dolar kanadyjski	2,1537
Frank szwajcarski	2,3325
Korona czeska	0,1079
Korona duńska	0,4648
Korona estońska	0,2206
Funt brytyjski	5,0066
100 forintów węgierskich	1,3919
100 jenów japońskich	2,6815
Łat litewski	5,4930
Korona norweska	0,4395
Złoty polski	0,7787
Rubel rosyjski	0,1015
Korona szwedzka	0,3740
1 mln lir tureckich	1,8736
Griwna ukraińska	0,5991
10 tys. lei rumuńskich	0,9611

DODATKI KRAWIECKIE

Największy wybór oraz
ceny o jakich marzysz

ZAPRASZAMY

“Siuvimo reikmenų pasaulis”

Vilnius, Vytenio 42 a (wejście z ul. Naugarduko)
tel. + 370 5 239 14 39

KLINIKA STOMATOLOGICZNA
A. L. TRETJAKOWŲ

oferuje:

- leczenie
- profilaktyka
- protezowanie

(Opłata ratalna do 18 mies.) (Zam.013)

Vilnius, ul. Parko 55 - 1;
tel. 248 57 93, 8 687 17760
Godz.prac. 9 do 19, soboty - według umowy

NOWY SKLEP
PROPONUJE:

- Części zamienne do traktorów i maszyn rolniczych
- opony
- łożyska
- akumulatory



UAB „TASIDA”
Darius ir Girėno 21, Vilnius
tel./faks.: (8-5)216 41 87

aluplast

Plastikowe, drewniane okna i szklenie balkonów (sejfowe drzwi)

PROPONUJEMY KUPIWAĆ NA RATY W CIĄGU 18 MIESIĘCY

Żalgirio 88 - 605, Vilnius; tel. 275 41 34, tel.kom. 8 686 54865

GABINETY STOMATOLOGICZNE

Czas przyjęć: w dniach pracy.....od godz. 9.00 do 20.00
w sobotę od godz..... 9.00 do 14.00
w niedzielędzień wolny.

Adresy: Pylimo 63, Vilnius, tel. 2 79 12 35 (naprzeciwko rynku Hale).
Vydūno 7, Vilnius, tel. 2 30 87 68 (dzielnica Pilaite)
Kalvarijų 103. Tel. 2 77 71 71

Ceny przystępne • Badanie bezpłatne

MAŽAS **LANGU** PASAULIS

Uwaga! Podajemy ceny nowego sezonu!

OKNO KUCHENNE 500 Lt	Oferujemy Państwu okna wysokiej jakości z profilu DECEUNINCK, wyróżniającego się swą bielą i trwałością.
OKNO POKOJOWE 700 Lt	
DRZWI I OKNO BALKONOWE 800Lt	

Fachowa konsultacja i wycena - bezpłatne

Švitrigailos 13/42, Vilnius, tel. 233 01 06, 233 89 68

Tel.: 8 685 45720